

Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLÓN

Director:
TOMAS ALVAREZ

Martes 11 de diciembre de 1984

45 Ptas.

Bazar del Ebanista

Dirección: GOMEZ MILLAN

HERRAMIENTAS · MAQUINAS HERRAMIENTA

SUMINISTROS A LA INDUSTRIA DE LA MADERA

HERRAJES · BRICOLAGE

Distribuidor oficial: SECURITESA

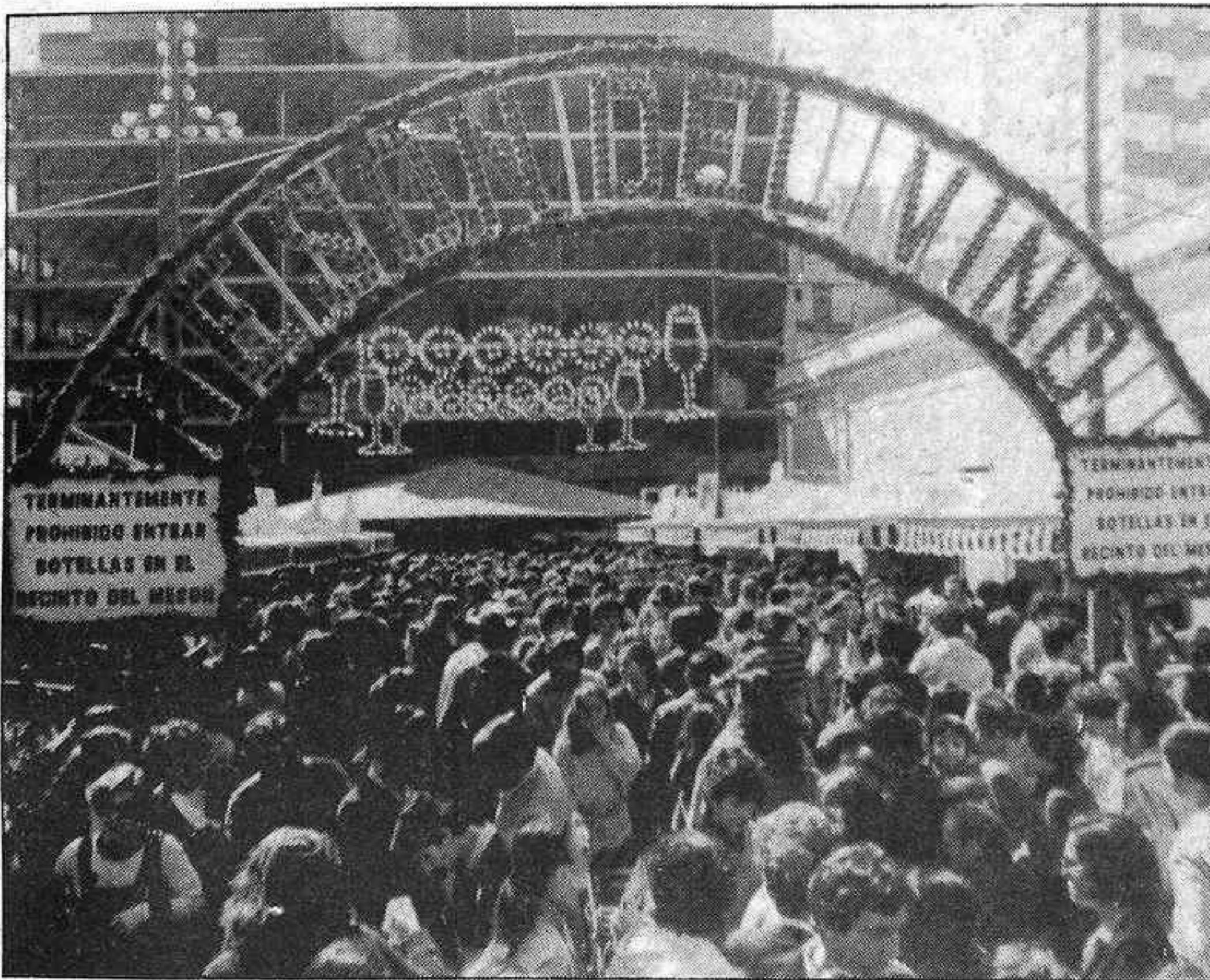
CERRADURAS Y PUERTAS BLINDADAS

Sán Félix, 70-72 · Teléf. 22 00 00

CASTELLÓN

El Ayuntamiento no encuentra sitio donde ubicarlo

LA PROXIMA MAGDALENA NO HABRA MESON DEL VINO EN CASTELLÓN



El Mesón del Vino de las fiestas de la Magdalena está atravesando unos difíciles momentos que acabarán, seguramente, con su desaparición en el próximo mes de marzo de 1985, debido a las obras de la «Solución Centro» que se iniciarán en febrero en la plaza Santa Clara. La desaparición en las fiestas no es definitiva pero es obvia de acuerdo a las declaraciones efectuadas a MEDITERRANEO por Antonio Tirado, alcalde de Castellón y José Vicent, presidente de la Junta Central de Festejos, ya que es imposible ubicarlo en su tradicional enclave y, por otro lado, no existen lugares idóneos para un posible traslado. Junto a los problemas de espacio, existe la misma fiesta que se concentra en torno al mesón.

No obstante, los miembros de la Junta Central y autoridades municipales continúan buscando soluciones y posibles lugares donde pueda ubicarse el mesón, alternativas que están resultando muy difíciles.

El propio alcalde detalló que «aunque en la Magdalena no esté el mesón del vino no pasará nada, algún año había que probar y se probará este año, debido a las obras de la «Solución Centro». (Página 3)



Nigeria condenó a muerte al capitán del «Izarra»

El capitán del petrolero español «Izarra», José Luis Peciña, fue condenado a ayer a muerte por el tribunal que le ha juzgado en la localidad nigeriana de Port Harcourt.

El tribunal nigeriano accedió a poner en libertad a toda la tripulación del petrolero «Izarra», excepto a su capitán.

El «Izarra», registrado en Panamá, fue apresado por las autoridades nigerianas el 19 de junio y su capitán acusado de un delito de contrabando de petróleo.

La condena fue confirmada anoche en Madrid por la oficina de información diplomática.

(Página 31)

Y TAMBIEN...

Telefónica realizará fuertes inversiones económicas en el Alto Palancia

(Página 9)

La naranja en Europa. Hoy, el largo camino recorrido hasta llegar a los mercados

(Págs. 28 y 29)

Fallados los premios a la exportación-84 de la Cámara de Comercio de Castellón

(Página 5)

Premio Cervantes para el argentino Ernesto Sabato

(Página 15)

Injusto reparto de puntos en Castalia (1-1)

Tras el empate ante el Cádiz, mañana partido de Copa frente al Logroñés

El C. D. Castellón logró el pasado domingo ante el Cádiz un empate que, visto el desarrollo del encuentro, sabe a poco después de que durante la mayoría de los noventa minutos el equipo de Antonio Torres se mostrase superior a un líder que se encontró con un gol a favor producto de un fallo del guardameta González y que contó, además, con la valiosa ayuda del colegiado de turno, el extremeño Pajares Paz, que dejó de sancionar, el menos, dos claros penaltys en el área del conjunto que dirige Benito Joanet. El encuentro, emocionante en muchas de sus fases, contó con una buena entrada de público y respondió a las expectativas despertadas tanto por la entidad rival —líder destacado de la tabla— como por la recuperación en la que parece haber entrado el C. D. Castellón tras su victoria de Lorca. Por otra parte, señalar que mañana, a las 20,45 dará comienzo el encuentro (Páginas 18-21)



«Caso» Flick

Struck y Wichnewski negaron haber dado dinero al PSOE

Los diputados socialdemócratas alemanes Peter Struck y Hans Jürgen Wichnewski afirmaron hoy en el Congreso que «nunca, dinero de Flick llegó a manos del presidente del Gobierno español».

Ambos diputados comparecieron hoy por separado ante la comisión especial del Congreso que investiga las repercusiones en España del caso Flick. (Página 30)

REGALE FELICIDAD

VIVEROS BENI-HOLANDIA EN CTRA. DESIERTO Y EUROSOL PONE A LA VENTA 10.000 ABETOS PROCEDENTES DE CANADA. TODOS LOS TAMAÑOS, PRECIOS INCREIBLES. SERVICIO A DOMICILIO

BENICASIM. TELEFONO 30 49 54



Leili
Máxima Calidad Mejor Precio

ALFOMBRAS PERSAS Y ORIENTALES

COMO REGALO DE NAVIDAD

DESCUENTO DEL 40%

FOLA, 12. Tel. 23 36 91

CASTELLÓN

FELICITAR A...

HOY ES

...Y MAÑANA

Dámaso, Eutiquio, Bárzabas, Vitorico, Fusciano,
Trasón, Ponciano, Pretextato, Genciano, Segundo,
Zósimo, Pablo, Ciriaco, Sabino, Daniel y Benjamín.

MARTES, 11 DE DICIEMBRE

El Sol, en Castellón, sale a las 8.13
y se pone a las 17.33Guadalupe, Juana Francisca, Sinesio, Amonaria,
Mercuria, Dionisia, Alejandro, Hermógenes, Donato,
Majencio, Constancio, Justino y Crescencio.

El tiempo



Soleado

Instituto Nacional
de Meteorología
Observatorio Provincial
de Castellón

Datos correspondientes al día de ayer.

TEMPERATURAS:

Mínima junto al suelo: 6,4 grados.
Mínima: 7 grados, a las 7 horas.
Máxima: 16,2 grados, a las 13,45 ho-
ras.

Media: 11,6 grados.

PRESION ATMOSFERICA a las 12
GMT (reducida al nivel del mar):
771,4.

HUMEDAD RELATIVA del aire (valor
medio aproximado): 78 por ciento.

PRECIPITACIONES:

Total registrado en las últimas veinti-
cuatro horas (hasta las seis de la tar-
de): Nula. EVAPORACION: 0,9 mm.

VIENTO:

Dirección predominante: Oeste-No-
roeste.

Velocidad media: 10 Km.

Racha máxima medida en anemoci-
nemógrafo: 19 Km. del Oeste-Noroeste,
a las 4,42 horas.

PREVISION PARA EL DIA DE HOY:

Continuará el buen tiempo, es decir,
seco y soleado, aunque con formación
de brumas y neblinas matinales, que
se disiparán a media mañana.

Pie de foto



Un globo de la organización ecologista «Greenpeace» navega por los cielos de Bruselas junto al edificio que alberga las oficinas de la CEE, coincidiendo con las reuniones de los ministros europeos del medio ambiente y contra la lluvia ácida (Telefoto-EFE)

El Puerto

El movimiento de buques regis-
trado durante el día de ayer en el
puerto de Castellón, fue el si-
guiente:

«Juan B. Buesa». Español. Descarga 1.000 Tm. de abono complejo procedente de Huelva.

«Bretón». Español. Descarga 1.500 Tm. de fosoma procedente de Huelva.

«Toraslar 2». Nacionalidad turca. Cargará 1.000 Tm. de hierro con destino a Turquía.

«Ionian Grece» de Malta. Carga 5.200 Tm. de sulfato amoníaco en sacos, con destino a Grecia.

«New Dalta». Egipcio. Carga 3.000 Tm. de azulejos con destino a Egipto.

«Freedom I» Bandera panameña. Cargará 1.700 Tm. de azulejos para Egipto y Líbano.

«Pollux». Español. Es un buque hidrográfico de la Armada.

«Industrial Tradder». Bandera panameña. Cargará 6.000 Tm. de cemento con destino a Nigeria.

«Campogris». Carga 9.000 Tm. de gasóleo para Valencia.

Concursos

«Nueva Acrópolis: IV Con-

curso Nacional de Piano». La Asociación Cultural «Nueva Acrópolis» convoca el IV Concurso de piano, en el que podrán participar los pianistas españoles que a la fecha de cerrarse la convocatoria (1, Febrero, 85) tengan una edad comprendida entre los 16 y 30 años.

Se establece un único premio de 100.000,- ptas. y Placa Acreditativa; los concursantes calificados en 2.º y 3er. lugar, recibirán Placa Acreditativa de su intervención y clasificación en el Concurso.

Las bases podrán recogerse en la Sede de Nueva Acrópolis en Castellón: c/. Pascual Tirado, n.º 1-2.º (Junto c/ Enmedio) de 6 a 10 de la noche.

Registro Civil

Nacimientos. Fernando Arroyo Carratalá, Francisco-Jesús García Guzmán, Vicente Manuel Igual Manzana, David Martínez Martínez, María Amparo Huguet Pizarro, Lluís Fortes i Marco, Manuel Martín Herrero, Francisco González Esteve, Alba Martín Salvador, Jorge Valera Aznar, María Perare Ferrando, Laura Broch Pesudo y Aitor Bellés Tirado.

Defunciones. José Francisco Rochera y Ricardo Orenge Esbrí.

Cruz Roja

Si tenéis entre 15 y 18 años y queréis ser miembros voluntarios de Cruz Roja Juventud y Voluntariado, podréis realizar todo tipo de actividades como pueden ser: Aire Libre, Acción Social, Medio Ambiente y organizar cursillos de Multimedia y Socorrismo por colegios y centros de E.G.B., y muchas actividades más. Los que decidan colaborar con esto último, serán instruidos por personal especializado de esta Asamblea Provincial. Horario compatible con estudios o trabajo.

Para más información dirigirse a: Cruz Roja Española, Camino de San José, departamento de Juventud, de 6 a 8 h. de la tarde.

Cultos

CAPILLA DEL CEMENTERIO.— Misa los sábados, a las 6 de la tarde y domingos, a las 11 de la mañana.

SANTA MARIA.— Laborales, misas a las 8, 9 y 11 de la mañana y 8 tarde. Domingos, 8, 9, 10, 11, 12 y 13 mañana y 7 tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Laborales: 7,30 y 10,30 mañana y 7,30 tarde. Festivos: 7,30, 9,30, 10,30, 11,30 y 12,30 mañana y 6 tarde.

SAN PEDRO.— Laborales, misa a las 7,30 horas de la tarde. Domingos, misas a las 10, 12 y 18.

PARROQUIA DE LA TRINIDAD.— Días laborales: 8, 9 y 10 de la mañana; 6,30, 7,30 tarde. Festivos: 7,30, 9,30, 10,30, 11,30 y 12,30. Tarde: 6,30 y 7,30.

STO. TOMAS DE VILLANUEVA.— Misas a las 9,30 de la mañana y 7 tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Sábados y vísperas de fiesta de precepto: 7 y 8 tarde. Domingos y festivos: 9,30, 11,30, 1 y 7 tarde. Laborales: 11 y 7 tarde (lunes y sábado no hay misa de 11).

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 tarde.

NUESTRA SEÑORA DE LOS ANGELES.— Hoy, misa a las 7,30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Laborales: 9,30 mañana y 8 tarde (a las 7 vísperas de festivos). Festivos: 10 y 12 de la mañana y 7 tarde.

SAN FRANCISCO.— Laborales, misas a las 8,30 de la mañana y 8 tarde. Domingos y festivos, a las 8, 9, 10 y 12 tarde a las 7.

STA. JOAQUINA DE VEDRUNA.— Misa a las 8 de la tarde. Domingos: Misas a las 9,30 y 12,30 de la mañana.

SAN AGUSTIN.— Laborales: Misas a las 9,30 y 12,30 de la mañana y 17,30 y 19,30 tarde. Domingos: 9,30, 11,30 y 12,30 de la mañana y 6,30 de la tarde.

BASILICA DE LLEDO.— Laborales, misas a las 5 de la tarde. Domingos, 11 de la mañana.

CENTRO CRISTIANO.— C/. Joaquín Costa, 21 (Cerca del Mercado de San Antonio en Ronda Magdalenal). Jueves, 7 tarde, culto. Domingo, 11 mañana y 6 tarde, culto.

TELEFONOS DE URGENCIA



RENFE	20 32 40
POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente)	
COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45
FUNERARIAS SERVICIO NOCTURNO	21 68 25
FUNERARIA PELLICER (Permanente)	21 68 25
FUNERARIAS LA MAGDALENA	22 01 97

DATOS DE INTERES

CUPON PRO-CIEGOS
premiado ayer

4.465



FARMACIAS DE GUARDIA

DICIEMBRE 11
24 HORAS
VILLANUEVA, Manuel Segarra Ribes, 4 (Frente Gasolinera Fadrell)

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 220197
Navarra, 84. Castellón

FARMACIAS DEL GRAO

ROCA, Av. del Puerto, 14.

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25
Traslados España y extranjero. Alloza, 111. Castellón

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO

Hacia Valencia:

02,54 Expreso
10,09 Rápido
10,55 Intercity.
13,12 Unidad Rápida.
15,44 Talgo.
16,28 Semidirecto.
20,34 Expreso.
20,57 Electrotrén.
22,43 Expreso.

— Hacia Barcelona:

02,24 Expreso.
06,18 Expreso.
06,48 Expreso.
09,01 Semidirecto.
09,46 Electrotrén.
10,08 Expreso.
13,00 Talgo.
17,38 Rápido.
18,45 Unidad Rápida.
20,00 Tranvía

DE CERCANIAS

— CASTELLON

— VALENCIA

(Salidas)

05,58 Tranvía.
07,15 Semidirecto.
08,44 Tranvía
09,43 Tranvía.
11,37 Tranvía.
14,41 Tranvía.
16,10 Semidirecto.
18,46 Semidirecto.
21,10 Tranvía.

— VALENCIA

— CASTELLON

(Llegadas)

10,44 Semidirecto.
12,46 Tranvía.
14,15 Tranvía.
15,54 Tranvía.
17,24 Semidirecto.
19,34 Tranvía.
19,58 Travía
21,42 Semidirecto.
22,18 Intercity.
23,12 Tranvía.

Las obras de la conocida «Solución Centro», proyecto que peatonalizará la plaza de Santa Clara y cambiará totalmente el aspecto de esta zona y de los mercados, impedirán que el Mesón del Vino se instale en su tradicional lugar en las próximas fiestas de la Magdalena de 1985. Estas obras

comenzarán en febrero junto a las del nuevo edificio municipal, que se contruirá entre el Fadri y el actual Ayuntamiento. El Mesón del Vino, no sólo desaparece de su lugar, sino que son muchas las posibilidades que apuntan a la definitiva ausencia de estas casetas en las próximas fiestas.

Debido a las obras de la «Solución Centro»

La desaparición del Mesón del Vino, una realidad

Antonio Tirado, alcalde de Castellón, señaló ayer a MEDITERRANEO que «aunque en una Magdalena no esté el Mesón del Vino, no pasará nada, algún año había que probar y se probará este año debido a las obras de la Solución Centro».

No obstante, en el seno de la Junta Central de Festejos de la Magdalena, presidida por el concejal José Vicent Martí, se están estudiando diversas alternativas y posibles lugares de la ciudad donde puede ubicarse el Mesón del Vino. Entre otros sitios, se sugirió el Parque Ribalta como espacio idóneo para la instalación de las casetas. Esta propuesta ha sido desestimada. Por otra parte, los miembros de la Junta Central han intentado, incluso, «medir» y estudiar las dimensiones de la plaza Notario Mas y aunque el espacio es reducido la carpa del mesón «cuadra» a la perfección.

No hay lugar idóneo

Pero, en el Ayuntamiento, al parecer, el Mesón del Vino, no encontrará «su puesto» en las próximas fiestas.

En este sentido, el propio alcalde de Castellón, manifestó a esta

redacción «No creo que haya lugares en Castellón aptos para que se instale el Mesón del Vino».

Esta medida, en pleno estudio pero con un claro final, puede ser recibida por el ciudadano castellanense de forma muy negativa y aunque haya opiniones para todos los gustos es evidente que el Mesón del Vino es un elemento fundamental en el «meollo» festero ya que la misma centralización de la fiesta arrastra a la gente a esta zona urbana de la calle y plaza Mayor.

Por otra parte, también hay opiniones que siempre han criticado la existencia del Mesón por los excesos de gamberrismo y un incontrolado y desmesurado consumo del alcohol, pero hay que tener presente que resulta muy difícil no hablar de gamberrismo y alcoholismo en las fiestas mayores de una ciudad o de un pueblo, así como el culpar absolutamente al Mesón. En cualquier caso esta desaparición va a «descentrar» el ambiente madalenero en los días grandes de esta semana, en los que la gente tiene como costumbre acudir masivamente al Mesón del Vino y alrededores.

En cuanto a la plaza Mayor también presentará estas próximas fiestas un espacio más reducido ya que las obras para la construcción del nuevo edificio de oficinas municipales ocuparán la franja, existente entre el Fadri y el Ayuntamiento. Según las palabras del alcalde, estas obras «no supondrán muchos problemas ya que el escenario para las diferentes actuaciones se instalará, como se hacía años, en la fuente de la plaza».

No obstante, estas amplias obras, pueden suponer, a pesar de las previsiones, un problema para las fiestas, teniendo en cuenta que en actos multitudinarios como el «Madalena Vitol» la congregación de personas en la plaza Mayor supera el espacio adyacente de diversas calles y plazas.

Las obras, según los trámites previstos pueden estar adjudicadas, tanto las de Sta. Clara como las de la plaza Mayor, entre los últimos días de enero y primera quincena de febrero.

Buscar difíciles soluciones

En el seno de la Junta Central



Cambiar el Mesón sería como «llevarse el eje» de la fiesta

se está respirando un ambiente de auténtica preocupación ya que el sitio idóneo para instalar el Mesón no existe en el centro de la ciudad, y estas casetas constituyen el eje de la actual fiesta madalenera.

Para José Vicent, concejal y presidente de la Junta Central; la desaparición en 1985 del Mesón del Vino «no es definitiva, pero desde luego puedo decir que hasta la fecha no hemos encontrado salida a este tema. Es muy preocupante porque se han analizado lugares como Rafalafena, Notario Mas, pero es como sacar la fiesta de lugar. Y frente a esto, tienes unas magníficas obras que

dejarán la plaza de Santa Clara completamente diferente para el bien de Castellón. Es una decisión que nadie toma y en la que todos estamos trabajando para que no sea definitiva, pero no hay lugares para ubicar el Mesón».

Es evidente que trasladar el Mesón es «descomponer» el mosaico de la fiesta, descentralizar la popularidad que posee este mismo centralismo de la actual Magdalena y que provoca, a modo de inercia, una intrínseca relación entre Mesón, actuaciones, paseos, tascas y blusa negra.

Amparo Panadero



La decisión no es fácil, las obras de Sta. Clara obligan a esto y no hay otros lugares



Restaurante Pairal le recomienda cualquier otro restaurante...

Y le aconsejamos que visite todos los que pueda.

Nos sentimos orgullosos de poder decir que la mayoría de nuestros clientes ya los conocen. Por eso son exigentes "gourmets" del arte gastronómico. Sólo ellos saben saborear lo bueno de los buenos momentos, como también saben que el éxito de una buena empresa, una buena amistad o simplemente dar sabor a un día cualquiera, puede comenzar en el primer plato...

Agradecemos su elección.

Pairal

Asador-Restaurante Pairal - Dr. Fléming, 24 - Tel. 23 34 04 - Castellón



**RAFAEL TORMO
LAMPARAS**

Avda. Valencia, 25
Teléfono 21 00 41

CASTELLON

Terminaron los cursos de Análisis Clínicos

Automedicación: Un grave peligro para la salud

El pasado viernes tuvo lugar la clausura del «Curso Básico de Análisis Clínicos» realizado en el Colegio Oficial de Farmacéuticos a cargo del doctor Salvador Zamora, catedrático de Fisiología Animal de la Universidad de Murcia.

Dicho curso, al que han asistido 26 licenciados en Farmacia de Castellón, de las más distintas edades, se ha venido desarrollando en dos semanas alternas, del 19 al 23 de noviembre y del 3 al 7 de diciembre, con horarios de lunes a viernes, de 10.30 a 14 horas y de 16.30 a 20 horas.

En la primera semana, el doctor Salvador Zamora, que ha trabajado durante 25 años en la Universidad de Granada, trató de ampliar conocimientos sobre los análisis de la orina, desarrollando temas tales como: La función renal (formación de la orina, composición, propiedades en cuanto a olor, color, densidad y PH; pruebas de función renal y fisiopatología renal). La toma de muestras en cuanto a recogida, manipulación, conservación y almacenamiento. Determinación de elementos normales y anormales como la uréa, úrico, glucosa, albúmina... Así como sedimentos urinarios y test de gestación.

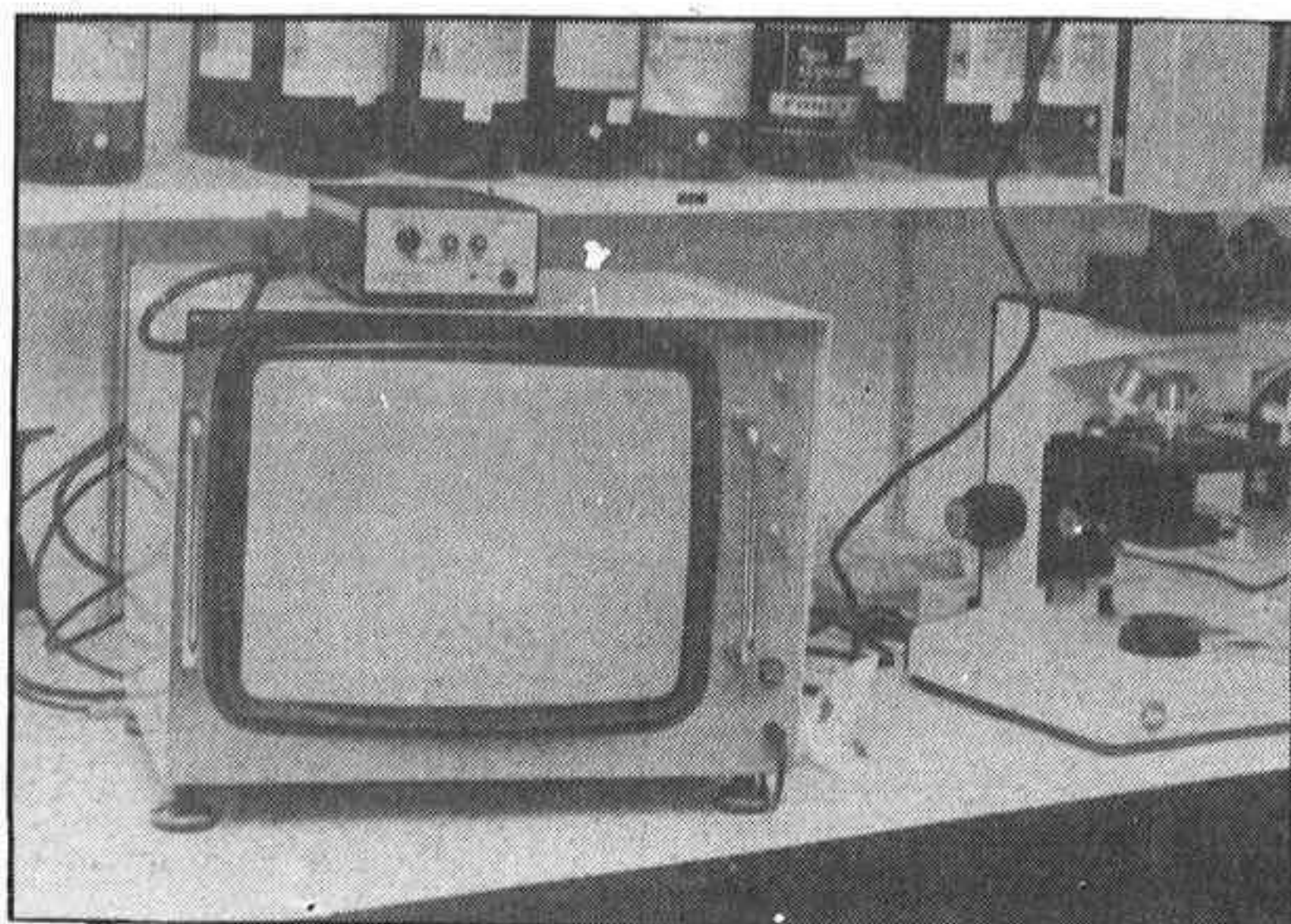
El análisis de sangre fue tratado en la segunda semana, que concluyó ayer, en la que se expusieron temas como fisiología de la sangre; tomas de muestras, determinaciones físico-químicas-bioquímicas; examen morfológico de la sangre en cuanto a leucocitos, hematíes y plaquetas; mecanismos homeostáticos como la hemorragia, trombosis y embolia; las técnicas de estudio de la hemostasis, así como los grupos sanguíneos y el factor RH.

Avances

Estos cursos se vienen desarrollando durante los últimos tres años siguiendo una política eficaz en la formación continua de los farmacéuticos «ya que es deseo de estos profesionales mejorar sus conocimientos y actualizarlos», señaló a MEDITERRANEO el doctor Salvador Zamora.

Riesgos

Los medicamentos perjudiciales para el organismo humano existen, por el hecho de que existe día a día una constante creación de fármacos. «A veces se corren riesgos porque los investigadores, imbuidos por una buena intención, dejamos que se prueben cosas antes del



Los más avanzados medios técnicos fueron utilizados en estos cursos, tales como la conexión del televisor al aparato microscópico.

Hemos aprovechado esta ocasión, al margen de estos cursos, para conocer algunos aspectos relacionados con la farmacología.

Según el catedrático de Fisiología Animal, el Colegio de Farmacéuticos de Castellón está dotado de una metodología aceptablemente moderna, con cámaras de televisión incorporadas a los microscopios, videos...

En cuanto a la función renal se está llegando a zonas insospechadas. «Desde los comienzos en que los análisis consistían en conocer el sabor y olor de la orina, en tiempos de los egipcios, hasta técnicas como la resonancia magnética nuclear, la bioquímica... El único problema es el costo, pero aquí en Castellón hay laboratorios que disponen de técnicas que puede disponer el Centro más sofisticado de EE.UU., ya que a la industria le es más rentable atender a los pequeños laboratorios que a los grandes».

tiempo que se deberían mantener en observación. Y es que a veces salen medicamentos que han tenido reacciones no deseadas».

La automedicación fue comparada en la entrevista con permitir dejar a un niño jugar con una metralleta de verdad. «Los medicamentos antes eran una cosa ahora son otra, pues su uso inadecuado puede resultar muy peligroso. Hasta el consumo de una aspirina debe consultarse al médico, ya que si una persona tiene riesgo de hemorragia, la aspirina le puede agravar el riesgo y crearle una hemorragia intestinal, no visible, con serio peligro para su vida».

En cuanto a la donación de sangre también pueden existir problemas, pues como señala Salvador Zamora «si una persona no informa al médico de algunas cosas personales este es imposible que las adivine al realizar un análisis».

El grupo sanguíneo depende de las zonas, donde vive la persona siendo los más abundantes el «O» y el «A» positivos, seguido del «B», del «A» y «B» negativos y del «O» negativo, respectivamente en orden decreciente. Esta diferenciación en los tipos de sangre depende de las sustancias externas que rodean a los glóbulos rojos.

Javier Andreu



Los responsables de Calicanto con Joaquín Azagra

Visitaron al gobernador civil

Cooperativa de Tratamiento de Toxicómanos busca ayuda

Los dirigentes de la Cooperativa Asistencial Residencia Calicanto de Tratamiento de Toxicomanías, visitaron ayer al gobernador civil de Castellón, Joaquín Azagra. Vicente Pascual Mertomeu, José Vicente Rodríguez y Jaime Cuenas, explicaron el funcionamiento del centro que se dedica a la rehabilitación de toxicómanos, con especial incidencia en los alcohólicos. Se estudió la posibilidad

de que algunas instituciones de Castellón pudiesen becar a internos para su rehabilitación, siempre que no cuenten con recursos propios.

La residencia, ubicada en Chiva, provincia de Valencia, funciona en base a tres equipos de deshabitación, rehabilitación psíquica, y inserción social, todos trabajando en plan colegiado.

Ansuátegui, AP, teme por sus repercusiones

Pregunta por la creación de azulejeras en Moncofa

El diputado por Castellón, perteneciente al Grupo Popular, Daniel Ansuátegui, ha formulado a la Consellería de Industria, Comercio y Turismo, tres preguntas relativas a la situación que atraviesa el sector azulejero y a los programas de inversiones de fábricas de cerámica en el polígono industrial del área de Sagunto.

En sus explicaciones de motivos, Ansuátegui señala: «La instalación en la zona del Camp de Morvedre de nuevas industrias de azulejos y pavimentos cerámicos, supone un grave peligro para la provincia de Castellón, donde uno de sus principales pilares económicos se sustenta en las numerosas industrias azulejeras».

Ansuátegui asegura que la política del Consell sobre las instalaciones de industrias en el polígono de preferente localización «está produciendo resultados totalmente opuestos a los previstos». Pregunta si la Consellería tiene conocimiento de la situación del sector en la provincia de Castellón y de las repercusiones que conlleva la instalación de nuevas industrias. Cuál es el número total de industria azulejeras que se van a acoger a los beneficios e importe global de la inversión y subvenciones, y qué medidas tiene previstas tomar la Consellería para evitar la destrucción de puestos de trabajo de las empresas del sector en la provincia de Castellón.

✠

Rogad a Dios en Caridad por el alma de

D. JUAN ADELL MARQUES

(Industrial)

Que falleció el pasado día 15 de noviembre

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Sus apenados hijos, Juan, Enrique, José y Vicente Adell Comes; hijas, María José, Marta, María Socorro e Inmaculada; doña Valeriana Pastor Castañer; nietos, sobrinos y demás familiares, al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa funeral, que se celebrará mañana, día 12, a las 8 de la tarde, en la Iglesia Madre Vedrala (Colegio Carmelitas), por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente)

Castellón, 11 de diciembre de 1984

SELECCION DE PERSONAL

IMPORTANTE EMPRESA DE CAUCHO PRECISA PARA SU DEPARTAMENTO COMERCIAL

RESPONSABLE DE VENTAS

SE REQUIERE:

- Experiencia Comercial
- Conocimientos de la industria del caucho
- Introducido en la industria del calzado
- Carnet de conducir y coche propio

SE OFRECE:

- Integración en plantilla
- Apoyo técnico
- Condiciones económicas a convenir

Interesados envíen su curriculum vitae al apartado de correos 1 de Vall de Uxó (Castellón).

Ref.º 1642 O.E. 1212310

La permanente decidirá la continuidad de las obras

El viernes se resolverá la paralización del «hiper»

La polémica que ha protagonizado los distintos pasos recorridos en esta ciudad por la empresa ALCAMPO y que desembocaron con la presentación, en el Ayuntamiento, de un recurso contra la concesión de la licencia al hipermercado ubicado en la Partida Estepar pueden tener una próxima solución tras la llegada del solicitado y esperado dictamen jurídico del prestigioso Eduardo García Enterría.

El próximo viernes, la comisión municipal permanente resolverá la interposición del recurso remitido por la Coordinadora de Comerciantes. La decisión, será, con toda seguridad, favorable para la empresa ALCAMPO, por lo que las obras del hipermercado; paralizadas como medida cautelar por el Ayuntamiento, podrá reanudarse en breve. Después, según señaló ayer Antonio Tirado, alcalde de Castellón, los tribunales tienen la última palabra.

El dictamen jurídico de García Enterría protagonizará la decisión municipal del próximo viernes que se basará en el contenido de este informe que ha costado al Ayuntamiento, según ha podido saber MEDITERRANEO, cerca del millón de pesetas.

Entre otros aspectos, este dictamen, que ocupa en total 51 folios destaca y defiende el interés social del hipermercado, coincidiendo con otro y conocido jurista, González Pérez, que firmó otro dictamen presentado en el Ayuntamiento por ALCAMPO, como base de sus alegaciones contra la paralización de las obras.

El dictamen, tras abordar los

«antecedentes» del tema, entra de lleno en los «consejos» y asesoramiento que García Enterría ofrece al Ayuntamiento sobre, en primer lugar, la delimitación de la competencia municipal. En este sentido, el jurista defiende que la declaración de «idoneidad del suelo» para fines comerciales es decisión y competencia de la comisión provincial de Urbanismo que acordó este punto el 15 de abril de 1981. Seguidamente García Enterría hace referencia al acuerdo municipal, adoptado en la misma fecha anterior, de conceder licencia para obras cumpliendo todos los trámites. Tras la presentación del recurso por parte de la coordinadora de comerciantes, para García Enterría es imprescindible tener en cuenta, entre otros aspectos, «hasta hace sólo unos días ha estado en vigor en Castellón un antiguo PGOU aprobado en 1963. La mayor parte de la superficie de los terrenos en los que se proyectó la construcción del hipermercado (80.000 m. en total), estaba calificada en este Plan como «suelo rústico» (concretamente 56.000 m.). No obstante, una pequeña zona central de dichos terrenos queda-

ba afectada por un vial de incuestionable valoración. Y había también una hectárea y media de los terrenos que aparecía calificada en el PGOU como suelo de reserva urbanizable (zona de ciudad jardín, extensiva baja). Más adelante el dictamen de García Enterría, en relación con estas calificaciones, que afectan a menos de un tercio de los terrenos, indica, «en cuanto al vial, que en el propio plan, por extraño que pueda parecer, se manifestaba que no se incluía en el mismo como una determinación definitiva y vinculante».

Tras estas y otras consideraciones que pueden ratificar la actuación municipal así como el recorrido legal tramitado por ALCAMPO, García Enterría, refleja en cinco conclusiones el contenido del dictamen. Entre ellas puede destacarse «en la resolución del recurso contra la licencia municipal de obras, El Ayuntamiento ha de examinar únicamente las alegaciones que atañen a la licencia de obras en sí misma considerada».

«Ninguno de los supuestos vicios de legalidad aducidos por los recurrentes en relación con la licencia de obras, son determinantes de la nulidad de la licencia, por lo que el recurso debe ser desestimado».

«En cualquier caso, el actual PGOU revisado califica los terrenos en cuestión como Suelo Urbanizable Programado, «permitiendo expresamente en ellos el uso de grandes hipermercados».

Amparo Panadero

Ignacio Gallego clausuró las jornadas del PC

«Somos la única fuerza política que se opone a la entrada en la CEE»

El pasado domingo día nueve se celebró en el Albergue Argentina de Benicàssim el acto de clausura del Primer Curso Central de Cuadros del Partido Comunista (PC). Dicho acto estuvo presidido por el secretario General del PC, Ignacio Gallego. Este primer curso ha tenido una duración de dos días, en los cuales se han producido unas jornadas maratónicas prolongadas hasta altas horas de la madrugada, asistiendo al mismo un total de ciento cincuenta y tres dirigentes de toda la geografía española.

Durante el transcurso de estos dos días se ha hecho un análisis político en todos los terrenos. Referente a la situación internacional, que fue tratada por Fidel Alonso, se llegó a la conclusión de la urgente necesidad de la convocatoria de un referéndum para la salida de la CTAN.

También se realizaron unas ponencias sobre la situación

económica del país y la crisis del capitalismo. A cargo de un representante del Comité Central se analizó la ideología del partido sobre la base del marxismo-leninismo y por último se expuso por parte de José Serradell un amplio desarrollo de los avances del nuevo Partido Comunista a nivel organizativo por todo el Estado español e incluso entre los emigrados que se encuentran fuera de España.

Entre las distintas declaraciones que el Secretario General del PC, Ignacio Gallego manifestó a MEDITERRANEO cabe destacar la referente al Mercado Común, según palabras de Ignacio Gallego: «Somos la única fuerza política española que se opone a la entrada de España en el Mercado Común y cada día son más los trabajadores y campesinos que opinan lo mismo».

Los representantes del Comité

Central que asistieron a este primer curso manifestaron su satisfacción por el éxito del mismo y realizaron un balance positivo y fructífero del transcurso de los dos días que ha durado, que han servido «para conocernos mejor y para entender mejor que el PC es cada día más un todo único en vías de crecimiento».

Joaquín Garcés, responsable político del mencionado Partido Comunista en la provincia de Castellón, manifestó a MEDITERRANEO las siguientes declaraciones: «Actualmente somos una fuerza marginal puesta que contamos con sólo siete meses de existencia, pero no obstante creemos que nuestro futuro se presenta bastante alentador en nuestra provincia y dentro de algunos años podremos observar las cosas desde otro ángulo».

Francesc Colomer

Los concede la Cámara de Comercio

Fallados los Premios a la Exportación 1984

Siete empresas castellonenses han sido galardonadas con los Premios a la Exportación 1984 que anualmente viene concediendo la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación de Castellón de la Plana y cuya entrega tendrá lugar el próximo día 21, viernes, en un almuerzo.

Las empresas distinguidas con este galardón son las siguientes:

— Sector agroalimentario: Mielso, S. A.

— Sector artesanía: Adex, S. A.

— Sector azulejos: Cerámica Bou Piñón y Cía, S. A.; Cerámica Salonia, S. A.; Zirconio, S. A.

— Sector colores y esmaltes cerámicos: Esmalglas, S. A. y Ferro Enamel Española, S. A.

El Jurado estaba compuesto por el presidente de la Cámara, quien actuó de presidente del mismo, el honorable conseller de Industria, Comercio y Turismo, la directora provincial del

Ministerio de Economía y Hacienda, el presidente y un vocal de la comisión de Comercio Exterior, Antonio Peris Agost y Fernando Diago Villar y dos vocales del Pleno de la Cámara, Enrique Bellés Beltrán y Julián Ejerique Palomo, actuando como secretario general de esta corporación, Carlos Fabra Carreras.

En relación con los Premios a la Exportación correspondientes a 1984, se han tenido en cuenta las cifras de exportación, los porcentajes que la misma representa, tanto la producción como sobre las ventas totales de la empresa y las del sector; el dinamismo exportador de la empresa durante los tres últimos años; la prospección y apertura de mercados; la estructura exportadora; la red comercial en el exterior; y la continuidad en las exportaciones.

A LOS SEÑORES ACCIONISTAS Y TENEDORES DE OBLIGACIONES CONVERTIBLES EN ACCIONES DE HIDROELECTRICA DE CATALUÑA, S.A.

Hidroeléctrica Española, S.A., con domicilio en Madrid, calle Hermosilla n.º 3, y en su nombre y representación don Ignacio de Pinedo y Angulo, Vicepresidente y Director Gerente de la misma, hace a los señores accionistas de Hidroeléctrica de Cataluña, S.A., así como a los señores tenedores de obligaciones convertibles en acciones, que dicha Sociedad tiene en circulación, la presente Oferta Pública de Adquisición de sus títulos, de carácter irrevocable y general, de acuerdo con las siguientes condiciones:

Primera: Hidroeléctrica Española, S.A., adquirirá todas las acciones y obligaciones convertibles en acciones de Hidroeléctrica de Cataluña, S.A. que actualmente en circulación, que se presenten para su venta, sin limitación alguna en cuanto a número mínimo ni máximo de títulos que acepten la oferta.

Las acciones son las comprendidas entre los números 1 y 33.902.774, ambos inclusive.

Las obligaciones convertibles son las correspondientes a las siguientes emisiones: Noviembre 1967, Julio 1969, Julio 1970, Enero 1971, Diciembre 1971, Marzo 1972, Mayo 1973, Noviembre 1973 y Abril 1975.

Segunda: Los precios a pagar por los títulos serán los siguientes: a) Para las acciones, el precio será de 400 pesetas por acción con cupón corriente y siguientes, es decir, al 80% de su valor nominal. En el supuesto de que se ejercitase algún derecho en el plazo que transcurra hasta la fecha de la compra-venta, su importe se deducirá del precio antes indicado.

b) Para las obligaciones convertibles en acciones, el precio será según el siguiente detalle: emisiones Noviembre 1967 (con cupón corriente n.º 35 y siguientes), Julio 1969 (con cupón corriente n.º 31 y siguientes) y Abril 1975 (con cupón corriente n.º 20 y siguientes), al 95% de su valor nominal, emisión Julio 1970 (con cupón corriente n.º 29 y siguientes), al 91% de su valor nominal, emisión Enero 1971 (con cupón corriente n.º 28 y siguientes), al 86% de su valor nominal; y emisiones Diciembre 1971 (con cupón corriente n.º 27 y siguientes), Marzo 1972 (con cupón corriente n.º 26 y siguientes), Mayo 1973 (con cupón corriente n.º 24 y siguientes) y Noviembre 1973 (con cupón corriente n.º 22 y siguientes), al 81% de su valor nominal. En el supuesto de que se devengara algún rendimiento en el plazo que transcurra hasta la fecha de la compra-venta, su importe se deducirá de los precios antes establecidos, para la emisión correspondiente.

Tanto para las acciones como para las obligaciones convertibles, los gastos derivados de la compra-venta, serán de cuenta de Hidroeléctrica Española, S.A. y la liquidación de la operación seguirá el régimen de las operaciones bursátiles de contado.

Tercera: El plazo para la aceptación de esta oferta será de un mes, contado a partir de la fecha de la publicación de su anuncio en el Boletín Oficial del Estado.

Cuarta: Las declaraciones de aceptación de la oferta, deberán de hacerse ante las Juntas Sindicales de las Bolsas de Comercio de Madrid, Barcelona, Bilbao y Valencia, por escrito, irrevocables, con la firma de un Agente de Cambio y Bolsa o Corredor de Comercio, quien responderá de la titularidad y tenencia de los títulos a que se refieran.

Quinta: Se establece como fecha de la compra-venta de los títulos que acepten la presente oferta, el día de la publicación de su resultado en el Boletín Oficial de Cotización de la Bolsa de Barcelona.

El folleto relativo a esta Oferta Pública de Adquisición, puede obtenerse en las oficinas de las Juntas Sindicales de las Bolsas de Comercio de Madrid, Barcelona, Bilbao y Valencia, y en las de Hidroeléctrica Española, S.A.

Madrid, 5 de Diciembre de 1984

HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S.A.
EL DIRECTOR GERENTE



PAQUETERIA LA VILLARETA, DE ARTANA

Comunica: Que las papeletas color blancas, de 100 ptas., del n.º 1 al 300, y las color rosa, de 50 ptas., del n.º 1 al 60, quedan anuladas. Corresponden a la Lotería de Navidad 21-12-84, del n.º 23.833.

Naranjada



Una naranjada, sabrosa y «con etiquetado y fecha de consumo» para la Oficina Municipal del Consumidor, que entre cursillos y asesoramientos al ciudadano, lleva «entre manos» una nueva campaña dirigida al control e información de pescados frescos y congelados de cara a las próximas fiestas de navidad. La OMIC hará hincapié, sobre todo, en los congelados y, tras la información a los comerciantes llegarán las sanciones, si proceden.

Esta naranjada puede entenderse también para el Comité de Exportación de Cítricos que acaba de entrar en un fase más optimista. La celebración en muchos países de San Nicolás ha incrementado la exportación, la naranja es «fruta de lujo» en este especial día.

Guindilla



Los carteristas siempre merecen ser los protagonistas de un fuerte «guindillazo» pero, en esta ocasión, las consecuencias deben ser doblemente picantes ya que ayer, el «mercat del dilluns» fue el escenario de numerosos robos de carteras. La Policía «invadió» el recinto de ferias y mercados para controlar esas manos que sigilosamente penetran en los bolsos y se apoderan de lo ajeno.

MAJESTIC

SALUDA A SUS AMIGOS Y LES INVITA A SU REAPERTURA EN EL DIA DE HOY A PARTIR DE LAS SEIS DE LA TARDE.

VILLAS DE BENICASIM

Por la eventualidad de la fiesta de San Nicolás

La clementina mejora en los mercados europeos

Según los datos semanales facilitados por la Sección de Estudios de la Consellería de Agricultura, Pesca y Alimentación, la eventualidad de las clementinas junto a la celebración del día de San Nicolás, el 6 de diciembre, en diversas naciones europeas, fueron artífices de una mejora sustancial de las cotizaciones en los mercados exteriores respecto a la semana anterior, logrando una descongestión de la oferta almacenada y haciéndolos más receptivos.

Ello no debe inducir, según esta Consellería, a que a continuación se provoque una euforia desmedida, así como que se incrementen de nuevo los envíos por encima de la absorción del mercado, por cuanto se volvería a caer de nuevo, teniendo en cuenta que, aún mejorando los precios, los mismos no dan tanto margen de confianza como para no pensar en los precios de referencia y las tasas compensatorias, máxime cuando la competencia de otros países ya se hace notar en los mercados con fuerza.

Por otro lado sigue siendo preocupante la situación de la stasuma, con un índice de compraventa en el campo, prácticamente nulo, y una oferta potencial sobre árbol, todavía muy importante, y que día

a día está perdiendo condiciones comerciales.

La última semana de noviembre ha significado el auge de las exportaciones de cítricos, estancadas hasta el momento, al superar los envíos en esos siete días las 123.000 toneladas.

Hasta ahora, las cantidades semanales exportadas eran bastante inferiores a las correspondientes de las tres últimas temporadas, y ha sido en la del 26 de noviembre al 2 de diciembre, cuando se ha producido la inflexión.

En ese período se han vendido en el exterior 123.601 toneladas de cítricos, frente a las 116.369 de 1983, las 104.854 de 1982 y las 119.259 de 1981.

En esta semana los envíos mayoritarios han sido de las diversas variedades de mandarinas (las más tempranas), con 65.553 toneladas, al tiempo que las naranjas dulces van ya tomando importancia con 51.567 toneladas, y quedan en situaciones muy distantes los limones, con 6.020 toneladas y los pomelos, con 461.

El total acumulado al 2 de diciembre de 1984 quedó situado en 494.267 toneladas frente a las 571.130 de 1983, las 593.686 de 1982, y las 604.544 y 1981.

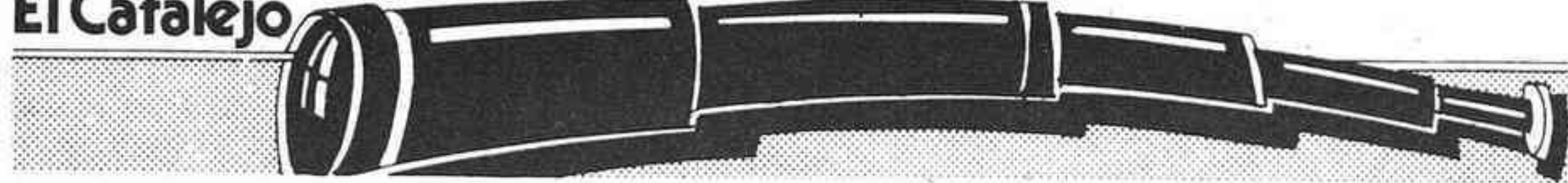
Nuestros principales clientes son los países comunitarios, que han adquirido 405.158 toneladas de las 494.267 vendidas al exterior, con Alemania y Francia como mejores consumidores, quedando situados, tras la C.E.E., los países nórdicos y los de la Europa Oriental, con 30.405 y 26.683 toneladas, respectivamente.

Respecto a las cotizaciones, éstas han quedado fijadas de la siguiente manera:

Satsuma	5-7 ptas/Kg.
C. Oroval	28-32 ptas/Kg.
C. Nules	30-35 ptas/Kg.
C. Fina	25-30 ptas/Kg.
Navelina	22-26 ptas/Kg.
Nável	20-26 ptas/Kg.
Salustiana	23-28 ptas/Kg.

En cuanto a la almendra, su mercado está estancado, con compras escasas por parte del comercio y una oferta totalmente retraída ante el nivel de precios, que aún así, son demasiado elevados para competir con el mercado internacional. La almendra americana puesta en Europa se está vendiendo sobre las 460-470 pesetas el kilo de pepita, precio similar a lo que paga el comercio por la «columna» española antes de iniciar el precio de comercialización. La variedad «marcona» está en el mercado a 510-520 pesetas kilo.

El Catalejo



En el Ayuntamiento de Vinarós; Entra un anciano con un recibo. Se dirige a un funcionario. Este lo atiende de mala gana. «Mire, venía para ver si este recibo está bien». Sí, le contesta el funcionario, es el de la basura. Oiga, le dice el contribuyente. ¿no le parece muy caro? Eso es que le habrán cargado algún balcón de su casa. Pues mire, como vivo alquilado, le ruego que me dé un papel del Ayuntamiento con el importe de lo del balcón, así se lo podré cargar al dueño del piso. Unica respuesta: «El Ayuntamiento no quiere saber nada de eso». Está claro, la burocracia nos sigue aplastando.

Para el Ayuntamiento de Castellón; mandan el Impuesto Municipal sobre Circulación de Vehículos a Motor en el mes de agosto. El coche se ha adquirido en el mes de julio. Importe 3.520 pesetas. Pregunta: ¿Por qué tengo que pagar la circulación del vehículo durante todo el año y no la parte proporcional desde que lo compré? Res-

puesta: «Porque está hecho así por ley». Está claro, la ley también nos aplasta.



¡Atención, cofrades de la «Cofradía de la Garrafa!» Este año no váis a poder empinar el codo en el «Mesón del Vino». Se lo quieren cargar. El caso es que el Mesón es de lo más popular de nuestra fiesta, a pesar de los precios y de los «gorras». Pues bien, la Solución Centro va a empezar antes de las Fiestas de la Magdalena, quince días por delante, y se cuestiona el emplazamiento del Mesón por molestar a las obras, —¿quién molesta a quién?—. Se han tomado medidas en la plaza Notario Mas, para ver si allí cabe. Pero el sitio ya no es el mismo. La fiesta, en la Magdalena, está en el centro, en el corazón de la ciudad. ¿No podrían retrasarse las obras de la Solución Oeste quince días? Llevarse el Mesón del Vino de su actual ubicación sería demencial. Pero mucho más lo sería el suprimirlo, como quieren algunas autoridades municipales. ¿La fiesta es de todos? Vamos a verlo.

Huelga en los Servicios de Extensión Agraria

Durante el día de hoy, mañana y pasado los Agentes de Economía Doméstica y los Monitores del Servicio de Extensión Agraria de todo el País Valenciano han convocado una huelga al no haberse solucionado las reivindicaciones planteadas a través de sus Federaciones Sindicales. Este personal al servicio de la Administración «tanto su situación discriminatoria (tanto desde el punto de vista retributivo como en el de promoción profesional)».

Ambas escalas tienen asignadas la misma función, el mismo horario de trabajo y responsabilidades, «por lo tanto se reivindica la unificación de las dos escalas en una sola, por considerar que es una cuestión de justicia ya que mantener una discriminación laboral por razón de sexo es claramente anacrónica y anticonstitucional», señala la Federación de Servicios de la UGT.

Más adelante señala: «Dentro de este servicio existe además la escala de Monitores que desarrollan sus funciones como profesores de prácticas de Formación Profesional Agraria en centros homologados por el Ministerio de Educación y Ciencia y dependientes de Servicio de Extensión Agraria, como es el caso de Vila-real».

La práctica totalidad de colectivos de otros Ministerios ya han sido integrados. Según UGT no existe ningún impedimento legal para la integración de estos colectivos, aplicando la Ley de 1981/82. Reivindicando esta aplicación y equiparamiento, los monitores y las Agentes de Economía Doméstica, estarán en huelga durante estos tres días.

AP pide la intervención del FORPPA en la satsuma

La Comisión de Agricultura de Alianza Popular de Castellón ha hecho público una nota sobre la «grave situación que atraviesa la citricultura valenciana y en concreto la variedad satsuma». En la nota se dice textualmente:

«En el mes de octubre, fueron varias las organizaciones profesionales de agricultores las que solicitaron del FORPPA ayuda económica para la satsuma, sabiendo positivamente que dicha ayuda fue denegada».

«Entre las conclusiones de la ponencia sobre cítricos desarrollada durante el I Seminario de Agricultura Mediterránea celebrado en Valencia, los días 2 y 3 de diciembre, AP decía:

«Dada la distorsión de mercado que puede provocar la aplicación de los reglamentos 3.284 y 3.285, con los nuevos precios de referencia dentro del sector citrícola español, hacemos nuestras las solicitudes de varias organizaciones; agrarias en relación a la intervención del FORPPA en el sector, para corregir las anomalías que puedan provocar en el comercio la aplicación de los citados precios de referencia».

«De seguir la situación actual en dicha variedad, que por desgracia parece irremediable, podemos calcular que el citricultor perderá alrededor de los 4.000 millones de pesetas, además de la repercusión negativa en el empleo de almacenes de confección y jornales de recolección».

IV ANIVERSARIO

El funeral que D. m. se celebrará mañana, miércoles, día 12 del corriente diciembre, a las ONCE HORAS, en la Iglesia Concatedral de Santa María, será aplicado en sufragio por el alma de

D.^a ELISA BALAGUER GONEL

Viuda de don Fernando López Abril

R. I. P.

Su hermana ANTONIA y familiares agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

Castellón, 11 de diciembre de 1984



Las «purissimeres» celebraron la Inmaculada

La Coral Sant Esteve, acto más relevante de la fiesta

La intervención del «Cor Sant Esteve», del Conservatorio Profesional de Música de Vila-seca y Salou, ha sido el hecho más destacable de las fiestas anuales, que la Congregación de las Hijas de María Inmaculada ha celebrado entre el 1 y 10 de diciembre. El pasado domingo, el tradicional desfile procesional congregó a centenares de villarrealeses, repitiéndose las tradicionales escenas de emotividad.



Como cada año, la complicada escenificación de la fiesta corrió a cargo de las congregantes y la imagen despertó la emotividad del público

Como las saetas de la Semana Santa andaluza, los vítores a la Purísima fueron la salsa de la celebración que, como en ocasiones anteriores, fue preparada hasta el último detalle por las congregantes de la Inmaculada. No faltó la puesta en escena efectista, propia de esta celebración religiosa. Guiones, banderas en los balcones y la salida de la imagen de la Arciprestal, ritual que cada año despierta la devoción de los villarrealeses.

Salida del templo

A primera hora de la tarde, el pasado domingo, la plazuela de la iglesia Sant Jaume estaba ya repleta de público, en espera de que se iniciase el desfile procesional. Los espectadores se apretujaban impasibles, mientras discurre la comitiva, atendiendo a la salida de la peana con la virgen.

La imagen de Ortells es, convenientemente, aderezada por las «purissimeras» para la ocasión. El rostro y manos muestran una artificial palidez, gracias al aparatoso luminotecnia de faroles barrocos. La escena refuerza su suspense al quedar, la entrada del templo, totalmente a oscuras. De pronto, la imagen portada por una decena

de mancebos, engalados con los colores de la cofradía —blanco y azul—, rompe en escena y desencadena los aplausos del público. Las muestras de emotividad se reprodujeron, acompañadas de «vivas a la Purísima». El clima de la celebración se alcanzó, luego, al culminar la procesión, otra vez en el templo, donde fue entonado el «Toa Pulchra» con la iglesia a rebosar.

Entre los detalles más destacables de las fiestas de este año cabe señalar, por otra parte, la homilía

pronunciada, en la misma de las jóvenes solteras, por el obispo de la diócesis de Tortosa, Ricardo Carles Godó. Y como novedad, el traslado desde la casa Social a la Arciprestal, que revistió este año una especial solemnidad.

La intervención del Cor Sant Esteve, en la V Serenata de la Inmaculada, formado por alumnas del Conservatorio de Música de Vila-seca y Salou fue el acto cultural más relevante de las fiestas.

P. C.

Con motivo de la cesión de dos obras del escultor

El pasodoble Fuster fue interpretado de nuevo por la Unión Musical La Lira

El Pasodoble Julio Pascual Fuster volvió a interpretarse, el domingo, durante el pasacalle de las Purissimeras, en el mismo lugar en que se escuchó por primera vez, junto al antiguo taller del escultor. La actuación corrió a

cargo, en esta ocasión, de la banda Unión Musical «La Lira», que subrayó de esta forma la donación de dos obras de artistas villarrealeses al convento de las Clarisas.

La cesión oficial de la escultura «Cristo por la paz» y del dibujo

«San Pascual» fue realizada por la familia Mompó-Fuster, herederos del escultor, el pasado jueves, ante autoridades locales y el coronel jefe de la Cruz Roja, Antonio Reverter.

El Cristo por la paz, es una escultura de grandes dimensiones —2,10 X 1,68—, obra inacabada por el fallecimiento de su autor. Esta permanece expuesta al culto, en el templo del Santo «San Pascual», dibujo a lápiz, carboncillo y ceras blancas se conserva en la actualidad en el vestíbulo del convento de las Clarisas. Fechada en 1958, esta obra está firmada por Fuster, circunstancia inusual en este artista.

El volumen aproximado de la donación, según ha podido saber este periódico, se cifra en varios millones de pesetas, aunque el valor de estas obras es esencialmente sentimental.

Agenda

Teléfonos de interés

SEGURIDAD:

Comisaría del Cuerpo Superior de Policía 52 21 00
Guardia Civil 52 01 73
Policia Municipal 52 02 50
Policia Rural 52 13 53

SERVICIOS

Ayuntamiento 52 02 50
Alcalde 52 16 79
Secretario 52 08 74
Interventor 52 04 77
Biblioteca 52 04 81
Conservatorio 52 66 46
Ermitorio Virgen de Gracia .. 52 01 01
Radio Popular 52 09 50
Renfe (Estación) 52 02 50
Pabellón Polideportivo 52 29 69
Piscina Municipal 52 19 78
Mercado Municipal 52 08 38

Matadero Municipal ... 52 02 15
Cementerio 52 00 73
Residencia de Ancianos 52 24 52
Equipo de Base de Servicios Sociales 52 12 95
Oficina del Consumidor 52 08 38
Juzgados 52 06 02
Notarías 52 20 00
Taxis 52 49 45
Oficina de Empleo 52 16 12

SANIDAD

Ambulatorio de la Seguridad Social 52 16 12
Cruz Roja 52 05 73
Casa de Socorro 52 02 50

Farmacia de guardia

Arambul Saborit
Ermita, 213
Tel. 52 05 12

LA CAFETERIA MAX-SER

ANTERIORMENTE
REGENTADA POR FRAN-
CISCA MARTINEZ LOPEZ
PASA A JUAN MIGUEL
MARTINEZ AGULLO

LA GLORIETA

Vuelta a la agricultura

José P. Serrano Rovira

Uno que tiene la dicha de vivir allí donde la ciudad y el campo se confunden no puede resistir la tentación de escribir sobre algo que, hace unas décadas era normal y que ahora por extraño mueve a comentarios. En este rincón villarrealse, florecen entre los fértiles campos de huerta que riega todavía la «acequia» cuidados campos de escarolas junto a modernas urbanizaciones. Todavía por estos rincones huertanos que circundan el popular «Cami Real» pueden verse cada temporada perfectamente alineados los frondosos «bajocars» y lindando con el asfalto, cuidados campos de clementinas que sirven, tanto de zona verde natural en una glomeración urbana falta de otras de carácter público, como de fácil despensa a toda la chavalería del barrio en sus horas de ocio.

Una mañana al levantarme de la cama y abrir la ventana de mi habitación, todavía con el pijama puesto, veo cómo un buen grupo de gentes esparcidas por una gran extensión de terreno convenientemente preparado, iniciaban a primeras horas de la mañana la plantación de miles de escarolas. Un terreno de buena tierra y mejor riego, dejaba de servir para vertedero de inmundicias y volvía a retornar al uso que desde hace siglos había tenido. Pensé en ese momento en tantos terrenos baldíos, abandonados y llenos de maleza, basuras y otras inmundicias que, precisamente por estar lindando con las últimas edificaciones, sus propietarios los han abandonado sin tener en cuenta que podían ser doblemente productivos. En primer lugar, porque su recuperación para la agricultura evita el deterioro directamente o cederlos en arriendo, permiten ocupar a muchos que, vuelta la espalda por aquella incipiente y novedosa industrialización, deben volver al campo que fue la ocupación casi exclusiva de este pueblo grande y labrador. Claro está que muchos puede que piensen que al sembrar en zonas tan cercanas a la ciudad, van a exponer parte de su trabajo en aras de surtir de género fresco a muchos de quienes viven en las inmediaciones. Este es un riesgo que siempre ha existido, con mayor incidencia en pasadas épocas, cuando había auténticos profesionales del descuido. Por lo demás, la chiquillería igual está ahora que hace unos años, vean si no cómo se acuñó aquella frase «que ve l'amo» o aquella otra, «anem a l'hort de mon tío cull i fuig».

Puede, sólo puede, que la sociedad villarrealse en un momento de crisis, vuelva la vista un poco atrás y piense en sus posibilidades agrícolas. Es posible que algunos condenados a oficinistas se tornen labradores, y con ello, también es posible que recuperemos aquellos campos de «l'horta» tan cercanos a los nuevos barrios y por desgracia, hoy tan llenos de inmundicias.

NIKONOS-V

Cámara submarina automática y manual.



Nikon

FOTO LLEDO.—Avda. Rey Don Jaime, 106

CEOPSA.—Enmedio, 23 y 25

FOTO SCRIG.—C/ Mayor, 40



Los asistentes al cursillo se mostraron satisfechos

Ferrer Julia

BENICARLO

Clausurado el cursillo para profesores de EGB

El pasado viernes, por la tarde, se clausuró en el Casal Municipal de Cultura de Benicarló un cursillo para profesores de EGB, dedicado a potenciar los contactos entre los profesionales de la enseñanza y tocar una serie de temas, ya preparados, que presenta el director del cursillo. Este se realizó con la colaboración del departamento correspondiente de la Generalitat. Durante varios días los profesores, tras terminar su jornada en las escuelas, han ido acudiendo al cursillo robando horas que generalmente dedican a la preparación de las clases.

Dialogamos con Joan Ferré, quien ha llevado como coordinador este cursillo, y nos explicó qué temas se habían tratado en estos últimos días: «Fundamentalmente se ha intentado dar un repaso a lo que es la función tutorial del profesor, la cual creo que está muy poco desarrollada. Esta función está contemplada por la Ley de Educación de 1970 y, hasta la fecha, se ha realizado poco. Actualmente, se desea potenciar esta función en las aulas, porque la formación del alumno no es tan sólo el enseñarle una serie de temas ya fijados en un programa, sino

que también se le debe de ir ayudando dentro de su proceso de formación como persona. Creo que una de las maneras de conseguirlo es contactar con otros compañeros y, junto a ellos, ponernos de acuerdo sobre cuáles son los mejores sistemas para lograr el objetivo.

—¿Tras las conferencias se abrió coloquios entre los profesores asistentes al cursillo?

—Sí, pero no sólo para aclarar las dudas personales, sino que al mismo tiempo hemos trabajado en una serie de técnicas de conducción de grupo, ya que cada uno tiene una dinámica propia. Esto nos ayudará, también, a conocer los diferentes caracteres en un grupo, podremos conocer a los líderes y saber cómo contactar mejor con ellos.

La primera hora y media del cursillo dedicamos a explicar los temas. Mientras, en la segunda parte se han tocado una serie de técnicas, discutiendo el tema primero y luego haciéndolo bajo otro prisma.

—¿Habéis tocado durante estos días el tan debatido tema del «fracaso escolar»?

—No se ha entrado de lleno en este tema, aunque se ha tocado, porque nuestra inten-

ción era de procurar hacer funcionar mejor la escuela. La comarca del Maestrat es una de las pocas que no ha tenido una infraestructura, perfectamente delimitada, como para saber trabajar la escuela y creo que con este cursillo hemos empezado todos a poner la primera piedra. Creo que no va a ser definitivo. Esta comarca necesita más iniciativas, de este tipo, porque tiene unas características que las diferencia mucho de otras comarcas. Los chavales que fracasan incluso lo hacen de distinta manera a los de la capital. Es un problema latente y se ha hablado de recoger un libro de ciencias sociales dedicado a nuestra comarca.

—¿Cómo cabe evaluar la asistencia a este cursillo?

—La verdad es que quedé un poco sorprendido, pues creía que no se llegaría a 40 personas y, al final, se han matriculado 52 personas, sobre un colectivo de 250 profesores. Esto me ha demostrado que existe la necesidad de realizar cursillos de este tipo, pues los profesionales de la enseñanza desean siempre ampliar fronteras.

José Vicente Ferrer

VILAFAMES

Homenaje a Santa Cecilia de La Roca y l'Eixarment

El domingo 9 se celebró, con algo de retraso, la fiesta de Santa Cecilia en Vilafamés. Como novedad importante en la organización de la misma, ha destacado la unión entre las dos asociaciones culturales locales: «La Roca» y «l'Eixarment». En años anteriores era la primera, promotora de la banda «La Lira» la única que llevaba el peso de la conmemoración de su patrona y, al mismo tiempo, la primera fue quien contactó con «l'Eixarment» (Asociación que patrocina la rondalla y grupo de baile «l'Ullastrar») con el fin de unir a todos los músicos para mayor participación y esplendor de la fiesta.

Todo ello, ha tenido como resultado un concierto (después de la misa en honor de la Santa) en la Iglesia Parroquial Nuestra Señora de la Asunción a las 12 horas con dos partes bien diferenciadas:

En primera parte, a cargo de la rondalla «l'Ullastrar», bajo la dirección de Tomás Fabregat Mallasén, fueron interpretadas: «Mi favorita» (Anónimo), «Flor del Turia» (adaptación de R. Morena), «El cóndor pasa» (Popular sudamericana), «Jota Navarra» (adaptación de R. Morena), «Romance Anónimo» (Anónimo), «Ball de plaça» (popular de les Useres), «El sitio de Zaragoza» (D. C. Oudrid).

En estas obras actuaron como solistas: Jorge Segarra (laúd), David Gómez y Miguel Verdoy

(bandurrias) y Ignacio Verdoy (guitarra).

A continuación la «cantadora» de la rondalla, Vicentica Climent Conde, interpretó, a dúo con Tomás Fabregat, las canciones populares «Mañanitas mejicanas» y «El tamborilero».

Hay que destacar el continuo progreso de esta rondalla, que, aunque joven (sólo hace un año que se empezó a preparar su formación), ha demostrado mucho trabajo, buena dosis de afición y bastantes conocimientos musicales, en la mayoría de sus miembros. Por tanto el resultado de la actuación, teniendo en cuenta que es el primer concierto del grupo con su «cantadora», ha sido bueno y por el ánimo que se palpaba en el ambiente, no van a pararse en su espíritu de superación.

Al llegar al punto medio del concierto fueron impuestas dos corbatas donadas por la asociación cultural «l'Eixarment» con la inscripción «Als músics» en reconocimiento a la labor individual de los componentes de ambos grupos musicales. La entrega la hicieron los presidentes de «La Roca» y «l'Eixarment» al estandarte de «l'Ullastrar» y la bandera de la banda «La Lira», respectivamente.

La segunda parte del concierto corrió a cargo de la banda, bajo la batuta de José Gargori Vicent.

Jesús Gil Gómez

VILAFRANCA

La Cruz Roja celebró la festividad de su patrona

El pasado sábado, festividad de la Inmaculada tuvo lugar en Vilafranca, varios actos o colaboraciones. Así, los soldados del destacamento local de la Cruz Roja festejaron el día de su patrona con una celebración litúrgica y, posteriormente, una comida de hermandad, como se viene haciendo desde la ubicación en nuestro pueblo del puesto de socorro y primeros auxilios.

Al mismo tiempo aunque con un poco de retraso, la Unión Musical Vilafranquina, también celebró la festividad de Santa Cecilia. La lluvia, caída durante toda la mañana, impidió que se efectuara el tradicional pasacalle. A las 11.30 nos ofrecieron un concierto en el que se interpretaron: Brisas Enguerinas, Marcha Radesky, Copak (de la obra Trois Danses), El

lago de los Cisnes, Joaquín Pedro y para poner punto final al mismo interpretaron el himno de Vilafranca.

La interpretación de Brisas Enguerinas fue dirigida por el maestro Joaquín Sanchis, autor de la misma. El resto del concierto lo dirigió José María Ferrer Serra. A continuación, hubo una comida de hermandad, a la que asistieron los músicos y algunas autoridades.

Por otra parte, en el escrito sobre Vilafranca en que se hacía referencia al pleno de la corporación municipal celebrado el pasado día 30 de noviembre, se puso observar un error al indicarse que se leyó el acta anterior, cuando al tratarse de un pleno extraordinario se pasó directamente a los puntos previstos en esta sesión.

Ignacio

★ ORACION AL
ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material.

Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración 3 días seguidos sin decir el pedido, dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea).

(Publicar en cuanto se reciba la gracia).

Agradece la gracia alcanzada.
C. S. G.

COSESA,
empresa de comunicaciones de
ámbito nacional

necesita para su servicio de HILO MUSICAL
VENDEDOR/A

Se requiere:

Experiencia en ventas.
Servicio Militar cumplido.
Residencia en Castellón.

Se ofrece:

Sueldo fijo más comisiones (100.000,- ptas./mes aproximadamente).
Incorporación inmediata.

Interesados escribir a mano, indicando su teléfono de contacto y detallando su historial a Plaza Cardona Vives, 3. 12001-CASTELLON.

Este anuncio es conocido por los 500 empleados de la Empresa.
Ref. INEM CS 1204010/14411

Ministerio de Sanidad y Consumo

**INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD
ANUNCIO**

De conformidad con lo dispuesto en el Capítulo IV del Estatuto del Personal Auxiliar Sanitario Titulado y Auxiliar de Clínica de la Seguridad Social, y con la O.M. de 3-8-79 por la que se modifican los artículos 25, 26 y 33 del mismo, se declaran las vacantes correspondientes al mes de Diciembre-84, en esta provincia.

LOCALIDAD	INSTITUCION	PLAZA	N.º PLAZA
VINAROS	AMBULATORIO	A.T.S. Enfermera	1

En la presente convocatoria de plazas vacantes, participarán todos los concursantes cuyas instancias hayan sido presentadas hasta las 13 horas del día 20 del mes de Diciembre en curso.

Castellón, 10 de Diciembre de 1984

EL DIRECTOR PROVINCIAL,

ALTO PALANCIA

La Telefónica anuncia importantes inversiones en el plazo de tres años

El delegado provincial de la Compañía Telefónica Nacional de España, Salvador Montalvá Montalvá, visitó Segorbe el pasado día 27 para entrevistarse con los representantes de la Corporación Municipal y conocer sobre el terreno las reformas que últimamente se han venido realizando en el área de Segorbe, encaminadas tanto a la modernización de los sistemas existentes como a la mejora de la calidad de los servicios telefónicos.

El motivo de la visita fue por una parte, la retirada de los postes de madera, existentes en la avenida España de esta ciudad y, por otro, estudiar el emplazamiento de una torre de radio-enlace Segorbe-Castellón, en el edificio de la Central Telefónica sita junto al parking municipal.

La línea de postes de la avenida España era el problema que la Corporación Municipal debía resolver para proceder a la urbanización de dicha avenida. Hoy ha dejado de serlo, pues en las conversaciones del delegado de Telefónica con los miembros del Ayuntamiento quedó resuelto. Así durante los últimos días se concluyó el tendido de líneas, por conducción subterránea y, en el momento de redactar esta crónica, es ya una realidad, puesto que ya se ha empezado a retirar los postes.

En el aspecto técnico, el otro motivo de la visita del delegado de Telefónica fue para dialogar con los representantes municipales sobre el emplazamiento para la instalación de la torre de radio-enlace en la terraza de la Central, lo que supone la colocación del soporte metálico para mantener la antena parabólica. La realización está prevista durante el próximo año 1985.

Estética de la nueva torre

El Ayuntamiento tenía su opinión, respecto a la estética de la nueva instalación dentro del casco urbano, a lo que respondió textualmente el delegado, Sr. Montalvá, «técnicamente la ventaja comparativa que tiene el nuevo sistema que se va a ofrecer a Segorbe, mejora cualitativamente el tema de las comunicaciones y sobre todo va a permitir a medio y largo plazo un desarrollo de las tecnologías más en vanguardia, que estaban mediatizadas por los sistemas de transmisión que dispone en estos momentos Segorbe».

La Compañía Telefónica tiene previsto durante el año 1985 la ampliación de 500 líneas en Segorbe, dado que las 2.500 existentes están prácticamente saturadas, ello permitirá atender las futuras necesidades de servicio telefónico que se generen en la localidad. En el ámbito de las necesidades telefónicas comarcales existen poblaciones en que las líneas existentes se encuentran satura-

das, para lo cual la Compañía tiene previstas las ampliaciones de nuevas líneas, caso de Gátova, que en abril del 85 entrará en servicio la nueva central con ampliación de líneas; ya para el año 86 está prevista la ampliación de 100 líneas en la central de Vall de Almonacid y en el 87 Viver con 200 líneas.

Cabinas urbanas

Asimismo, se ha establecido un compromiso entre Telefónica y el Ayuntamiento de Segorbe para estudiar la distribución de las cabinas en el casco urbano y tratar la posibilidad de instalación de nuevas cabinas.

En resumen, con las inversiones que la Compañía Telefónica tiene previsto realizar en el plazo de tres años, se va a mejorar los servicios telefónicos y también con visión de futuro facilitar los servicios de terminales telemáticos en la comarca del Alto Palancia.

BORRIANA

El tráfico de la Plaça de Sant Blai será remodelado

El Ayuntamiento de Borriana está procediendo a los trabajos de remodelación de la Plaça de Sant Blai con la ejecución de una rotonda para la regulación del tráfico rodado y en la que se incluirá la instalación de una zona ajardinada.

Estas obras pertenecen al proyecto de remodelación y acondicionamiento de la Plaça de Les Monges y Sant Blai, en el interior del casco urbano. La duración de estos trabajos se prevé en unos tres meses, para los cuales se empleará a obreros de la construcción en régimen de desempleo.

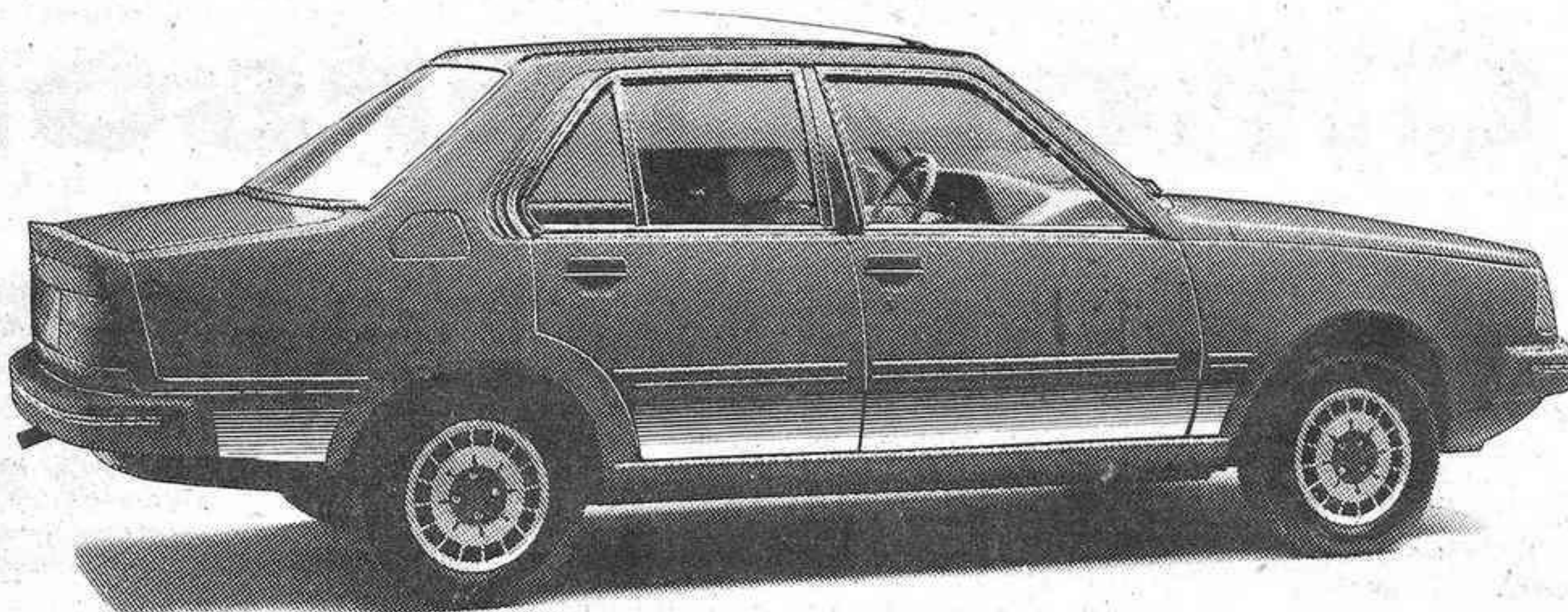
Con la remodelación de la Plaça de Sant Blai se procederá a la regulación del tráfico, quedando la calle Misericordia de una sola circulación hacia la carretera del Grao y dirigiéndose el opuesto a través de la avenida Juan Bautista San Martín.



Las obras de la plaza permitirán la posterior remodelación del tráfico. XIMO

Venga a ver el

Renault 18 GTX EL PODER DEL ESTILO.



RENAULT 18 GTX, el coche que por sus innovaciones —motor de 2 litros y dirección asistida— eleva el placer de conducir al aportar una potencia suplementaria, además de una mayor

flexibilidad y equilibrio, muy superiores a los que ofrecen los coches de su clase. Conjunto de características que configura la alta imagen de Estilo conseguida por la Gama Renault 18.



RENAULT 18 GTS
Motor: 1.647 cm³.
Berlina y Familiar



RENAULT 18 GTD
Motor Diesel 2 litros.
Berlina y Familiar



RENAULT 18 TURBO
Motor: 1.565 cm³.
Turboalimentado.
Berlina



RENAULT 18 GTX
Motor: 1.995 cm³.
Berlina y Familiar

Renault 18 ESTILO

Le esperamos en.



RED RENAULT DE LA PROVINCIA
CASTELLON — 35 puntos a su servicio —

SOLMASA
SOCIEDAD LEVANTINA DE MANTENIMIENTO, S. A.
LIMPIEZA DE EDIFICIOS Y LOCALES
Limpiar bien es conservar mejor
Pº de Morella, 35. - CASTELLON
Tel.: 21 05 35

Considerado el Nobel de las letras españolas

El escritor argentino Ernesto Sábato, premio Miguel de Cervantes

El escritor argentino Ernesto Sábato, narrador, ensayista y uno de los autores del informe sobre los desaparecidos en su país durante la dictadura militar, fue galardonado ayer con el premio Miguel de Cervantes, dotado con diez millones de pesetas.

El premio, considerado el Nobel de las letras españolas, fue concedido por un jurado presidido por el ministro de Cultura, Javier Solana.

Ernesto Sábato, autor de «Sobre héroes y tumbas», había sido presentado al premio por las academias costarricense y uruguaya de la lengua. Otros diecinueve candidatos propuestos por otras academias de la lengua de Latinoamérica y España optaban al galardón.

Camilo José Cela era —por segundo año consecutivo— el candidato de la Real Academia Española y el máximo competidor de Sábato. Pero la concesión el pasado viernes a Cela del premio nacional de Literatura fue interpretada como la definitiva «derrota» del escritor defendido por la Academia Española.

Otro reconocido candidato era el narrador, ensayista y poeta venezolano Arturo Uslar Pietri, propuesto en años anteriores y único escritor que en esta edición había sido presentado por cinco academias —Chile, Filipinas, México, Perú y El Salvador.

Jurado

El jurado que otorgó el premio

estaba integrado por Rafael Alberti, ganador del galardón en la edición anterior, Alonso Zamora Vicente, secretario de la Academia Española, y Antonio Molina, representante de la Academia Filipina de la Lengua.

Formaban también parte del jurado los escritores Marta Mercader, Angel González, Ana María Matute y Gonzalo Torrente Ballester.

Como secretario sin voto actuó Jaime Salinas, director general del Libro y Bibliotecas.

El premio Miguel de Cervantes fue instituido por el Ministerio de Cultura en 1976. Con una dotación inicial de cinco millones de pesetas, como un testimonio público de admiración a la obra de un escritor que de forma sobresaliente haya contribuido a enriquecer el legado cultural hispánico.

El galardón se concedió en su primera edición a Jorge Guillén y en las sucesivas a Alejo Carpentier, Dámaso Alonso, Gerardo Diego y Jorge Luis Borges (ex-Aequo en 1979), Juan Carlos Onetti, Octavio Paz, Luis Rosales y Rafael Alberti.

El autor premiado —en este caso Ernesto Sábato— recibe siempre el premio de manos de los Reyes de España durante un solemne acto en el paraninfo de la Universidad de Alcalá de Henares, que se celebró el 23 de abril de cada año, día en que se conmemora la muerte del autor del Quijote.

Literatura y derechos humanos

Ernesto Sábato, narrador y ensayista, que en los últimos tiempos se dedicó a la lucha por los derechos humanos, obtuvo fama internacional con su novela «Sobre héroes y tumbas», publicada en 1961, cuando el escritor tenía 50 años.

Responsable de la elaboración del conocido «Informe Sábato» sobre los desaparecidos durante la dictadura militar argentina, Ernesto Sábato, de 73 años, es autor de una obra narrativa contenida en pocos volúmenes.

Su primera novela «El túnel», fue publicada en 1948 —trece años antes que «Sobre héroes y tumbas», y la última, «Abaddon el exterminador», una visión apocalíptica sobre la realidad argentina, hace diez años.

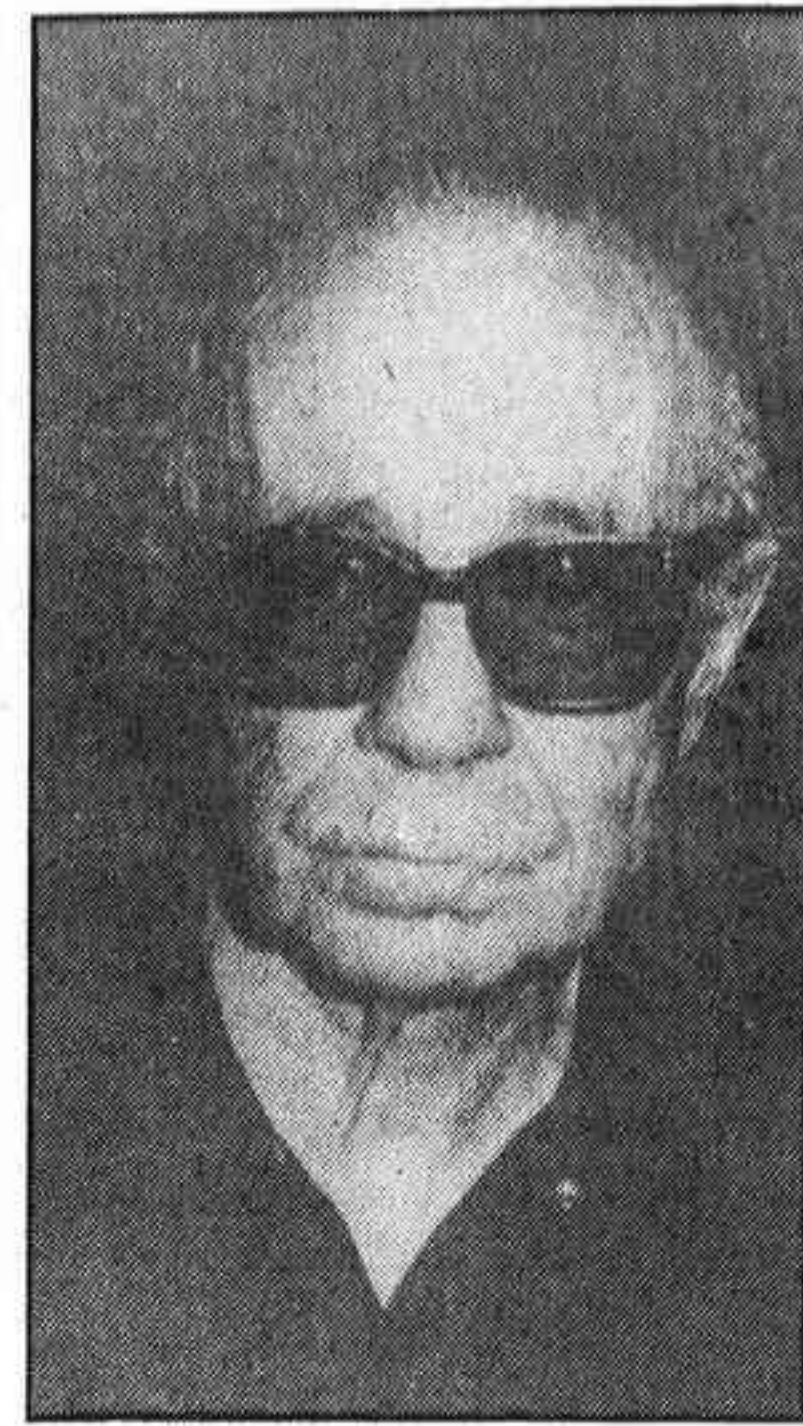
Varios volúmenes de ensayo han acompañado y completado la escasa, aunque densa, labor creativa de Sábato, físico en su juventud y también pintor, actividad a la que se dedica actualmente debido a una dolencia ocular que le mantiene alejado de la escritura.

Nacido en la localidad bonaerense de Rojas en 1911, de padres italianos emigrados a la Argentina, Sábato cursó estudios superiores de Física en la Universidad de La Plata, que luego amplió en París en el laboratorio Joliot-Curie.

En la capital francesa se vinculó al grupo surrealista y su pensamiento político pasó del anarquismo al comunismo, que luego abandonó, al iniciarse «los procesos de Moscú».

Ensayista y periodista

De regreso a la Argentina,



Ernesto Sábato

fue profesor de Física en la Universidad de La Plata.

En 1945 publicó su primer libro, una colección de breves ensayos titulado «Uno y el universo», pero poco tiempo después abandonó definitivamente la ciencia y se dedicó de lleno a la literatura y al periodismo.

Dirigió la revista «Mundo argentino» en 1955 y colaboró en diversos periódicos americanos y europeos.

En la primera parte de la década de 1950 atrevesó una crisis a la que corresponden sus ensayos «Hombres y engranajes» (1951) y «Heterodoxia» (1951), en los que realizó una crítica al futuro de la ciencia desde una óptica humanista.

Su reconocimiento como narrador le llegó con la novela «Sobre héroes y tumbas» en la

que inserta su famoso «Informe sobre ciegos», diario de una persona obsesionada por la ceguera. Su fama se fortaleció en 1974 cuando editó «Abaddon el exterminador».

Sus ensayos, generalmente de asunto sociopolítico, destacan por su enfoque crítico y polémico. Además de los citados, escribió «El otro rostro del peronismo» (1956), «El escritor y sus fantasmas» (1963) y «Los fantasmas de Flaubert» (1967).

Otros ensayos importantes son «Tres aproximaciones a la literatura de nuestro tiempo» (1968), «Itinerario» (1969), «La cultura en la encrucijada nacional» (1976) y «Apologías y rechazos» (1979).

Compromiso

A partir de 1977, el escritor comenzó a sufrir problemas oculares, por lo que los médicos le recomendaron abandonar, en lo posible, la lectura y la escritura.

Desde ese momento retomó la pintura, una pasión juvenil que había abandonado hace muchos años.

Al asumir el Gobierno democrático de Raúl Alfonsín, Sábato fue nombrado presidente de la Comisión Nacional que investigó la desaparición de miles de ciudadanos durante la dictadura militar y cuyos resultados se publicaron en un informe que lleva su nombre.

Entre los galardones que recibió destacan el de «Mejor libro extranjero del año 1974» en Francia, por su novela «Abaddon el exterminador» y el premio «Gabriela Mistral» de la Organización de Estados Americanos (OEA), en 1984.

Cinco personajes del año en Castellón

VOSOTROS, los lectores del diario, vais a elegir a lo largo del mes de diciembre los hombres más destacados en la actividad castellonense, en un «referéndum» popular que abrimos a partir de hoy en tu diario, MEDITERRANEO.

En estas fechas de fin de año es la hora de hacer recapitulaciones sobre lo acontecido a lo largo de 1984, de hacer el balance del ejercicio que termina. Sin duda este año que se nos va de las manos ha traído cosas buenas y malas, y en él ha habido hombres que han destacado por su actividad.

Para esta votación es necesario remitir a partir de ahora y hasta fin de año los boletines que van en el diario, indicando en cada sector el hombre a quien crees que debemos señalar como destacado.

Manda tu voto a MEDITERRANEO, avenida del Mar, 29, indicando en el sobre que es para «Los personajes del año».

A fin de permitir que participen en pie de igualdad todos los lectores, incluso aquellos suscriptores de otras provincias o incluso del extranjero, la recepción de cartas para esta votación se va a cerrar el viernes, día 4 de enero de 1985.

En la semana siguiente, y ante notario, procederemos al recuento total de los votos recibidos, para determinar quienes son los hombres a quienes consideramos más destacados en la provincia de Castellón en el ejercicio que finaliza ahora.



PUEDEN votarse tanto personas físicas como jurídicas, pero cuidando únicamente de poner en cada renglón una.

Todas las papeletas que pongán más de un nombre en cada sector serán invalidadas. Sin embargo se pueden dejar en blanco renglones, si en el momento de rellenar el boletín opina que en determinado capítulo no conoce a ninguna persona o entidad con labor destacable.

Los personajes de Castellón 1984

Mi voto como destacado del año es el siguiente:

Política

Economía

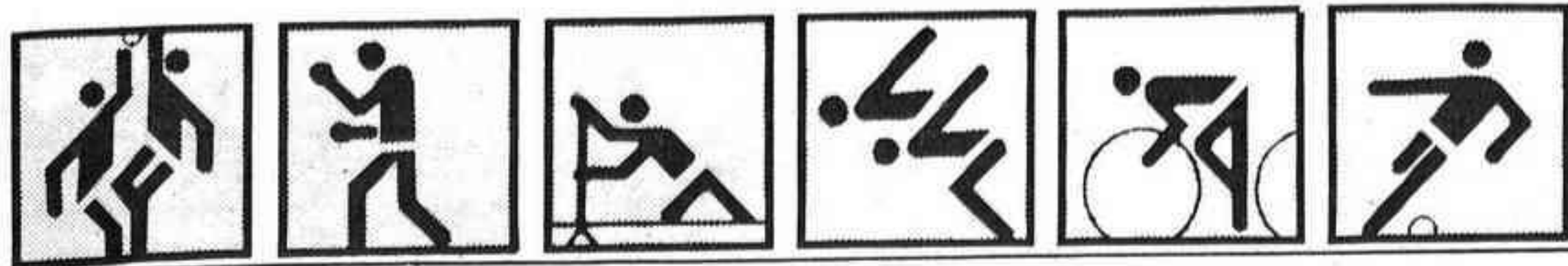
Cultura

Deportes

Labor social

A principio del año venidero, MEDITERRANEO entregará a los distinguidos un recuerdo de su nombramiento como «hombres del año», rindiéndoles de este modo homenaje en nombre de los lectores del periódico.

De antemano, agradecemos a todos los lectores su participación en estos comicios de fin de año, y les garantizamos que su designio será absolutamente respetado. Ahora, ¡vamos a ver quiénes son esos cinco hombres de Castellón, de 1984.



— El Benicarló se impuso al Amateur en el derby / 15

— El árbitro derrotó al Almazora en Cuart / 17

— El Nules, imparable, también venció al Saguntino / 23

— El Todagrés empató ante el Oreneta / 24



Mestre logró así un tanto anulado por el colegiado. Como muestra la foto, al recibir el balón no se encontraba en fuera de juego; después, cuando tira a puerta, el árbitro ya había pitado. STUDIO TRES

FALTAN «PADRINOS»

Por Castalia —a punto de finalizar la primera vuelta— han pasado ya los líderes, Cádiz y Las Palmas, dos equipos «condenados» al ascenso porque, entre otras cosas, son —quizás— los menos mediocres de una Segunda División en la que el C. D. Castellón, evidentemente, podría venir haciendo mucho mejor papel del que, hasta la fecha, está realizando.

El domingo, en Castalia, el Cádiz se llevó un punto para lo que contó, des- caradamente, de la ayuda arbitral. El

Sr. Pajares Paz, extremeño él, no quiso defraudar a quienes le habían designado para este encuentro. De las designaciones arbitrales mucho se ha escrito y, sobre todo, hablado. No es descubrir ningún secreto el apuntar aquí que el presidente del Cádiz, el Sr. Irigoyen, es uno de los hombres más adictos al poder establecido en la Federación Española de Fútbol; al poder establecido antes —es decir, Pablo Porta— y al establecido ahora; es decir, José Luis Roca. Ahí está, como botón de muestra, su apoyo al actual presidente en la elección a la presidencia de

la española en contra del candidato que apoyaba la Asociación de Clubs.

El Sr. Irigoyen se portó bien con Porta y hace lo propio con Roca; por eso, ocupa —o al menos ocupó— puesto en la Federación y por eso tiene «suerte» con los árbitros que como el Sr. Pajares Paz arbitran a su equipo —que por otra parte no necesitaría ayudas de ese tipo dada la mediocridad del resto de equipos— cuando juega lejos del Carranza.

Además, el Sr. Irigoyen cuenta también en su equipo con jugadores «disci-

plinados» —caso de Paco— que no quisieron en su día apoyar la huelga que los profesionales del fútbol español decretaron para defender sus reivindicaciones. Lo dicho, con buenos padrinos, mejores bautizos.

Esta lección la tenía bien aprendida un antiguo presidente del Castellón, Antonio Sales, y deberían aprenderla también los actuales directivos. Al Castellón, que ahora parece recuperado en juego y moral, no le vendría nada mal.

Javier Andrés

Nadie da tanto. ¡APROVECHESE!

Sólo MARZA le ofrece:

- 71 puntos de revisión completa en motor, frenos, dirección, chapa e interior.
- la garantía incluye materiales y mano de obra.

Sistema Vehículo Ocasión
Vendemos seguridad. Por sistema.



MARZA, S.L.

Plaza País Valencia, 14 (Frente Iglesia S. Francisco)
Tel. 21 77 99 - CASTELLÓN

Red Seat. La garantía más fuerte.



PRIMERA DIVISION

VICENTE CALDERON (0-1)

El Real, un poco mejor que el Atlético, ganó el derby

El Real Madrid ganó al Atlético de Madrid por 1-0 (0-0) en partido disputado en el Vicente Calderón ante unos 65.000 espectadores.

REAL MADRID: Miguel Angel, Sn José, Fraile, Stielike, Camacho, Gallego, Sanchis, Michel, Lozano (Salguero, 76 m.), Santillana (Butragueño, 46 m.) y Valdano.

ATLETICO DE MADRID: Mejías, Votava, Ruiz (Minguez, 79 m.) Arteché, Tomás I, Julio Prieto, Quique, Landáburu, Pedraza (Marina, 65 m.), Hugo Sánchez y Cabrera.

ARBITRO: Ramos Marco (oeste). Tarjetas amarillas a Julio Prieto, Michel, Gallego, Stielike y Tomás I.

GOLES: 0-1. M. 81: Valdano, solo, a pase de Butragueño.

COMENTARIO: El único fallo de Tomas I en todo el partido, y el único balón que vio Valdano en los 90 minutos, dio el resultado de 0-1 en favor del Real Madrid en un partido que deberían haber perdido ambos contendientes.

Matizando un poco, habrá que convenir en que el Real Madrid quiso un poquito más que su vecino, al menos en el primer tiempo. El Atlético salió, o eso parecía, encantado con el 0-0, el Real Madrid, mientras funcionó Gallego, buscó el gol. En el segundo tiempo no lo buscaba nadie, hasta que se lo encontró el inoperante Valdano.

NOU CAMP (3-1)

El Barça sin problemas para doblar al Sevilla

El Barcelona ha derrotado al Sevilla por 3-1 (1-0), en partido de fútbol, disputado en el Camp Nou ante 90.000 espectadores.

BARCELONA: Urruti; Gerardo, Migueli; Alexanco, Julio Alberto; Víctor, Schuster, Esteban; Carrasco, Archibald y Rojo.

SEVILLA: Buyo; Nimo, Serna, Alvarez, San José; Montero (José Luis, m. 81), Francisco, Juan Carlos; López (Magdaleno, m. 74), Ruda y Moisés.

ARBITRO: Sánchez Arminio (Cántabro). Tarjetas amarillas a Juan Carlos y Alvarez.

GOLES: 1-0, m. 34: Carrasco, en jugada individual. 1-1, m. 58: Ruda, de cabeza, ante la salida de Urruti. 2-1, m. 65: Archibald, al cabecear un saque de falta. 3-1, m. 88: Schuster, de tiro cruzado.

El Barcelona, en su habitual línea de juego, se ha impuesto con todo merecimiento con todo merecimiento a un Sevilla al que ha superado en todos los terrenos, a pesar del tesón y la entrega de que han hecho gala los hombres que entrena Manolo Cardo.

De salida, el conjunto azulgrana, con perfectas triangulaciones, ha puesto cerco a la meta sevillista logrando adelantarse en el marcador con un gol de Carrasco,

LUIS CASANOVA (0-0)

El Valencia fue incapaz de marcar ante el Santander

El Valencia y el Santander han empatado a cero, en partido disputado en el Luis Casanova ante 40.000 espectadores.

VALENCIA: Sempere, Quique, Tendillo, Arias, Castellanos, Fernando, Subirats (Saura, 46 m.), Roberto, Jon García, Cabrera y García Pitarch (Urruti, 65 m.).

SANTANDER: Alba, Tino, Roncal, Sañudo, Gelucho, Villita, Chiri, Juan Carlos, Quique (Ruisoto, 89 m.), Campbell (Mario, 71 m.), y Bilbao.

ARBITRO: Socorro González (tinerfeño). Mostró tarjetas amarillas a Roncal, Juan Carlos, Bilbao y Quique.

El Valencia ha cedido un punto positivo ante un equipo, que actuando con disciplina y humildad, ha sido capaz de mantener su puerta a cero e incluso de hacer saltar la sorpresa cuando en la única jugada de ataque de todo el encuentro (M. 75), Quique se plantó ante Sempere y pese a tener todas las ventajas, falló en su remate.

Este dato refleja la absoluta incapacidad de los hombres de Roberto Gil que, a pesar de dominar durante 90 minutos, solo fueron capaces de crear cuatro ocasiones de gol desperdiciándolas de forma lamentable, la más clara en el minuto 32 la tuvo Roberto quien a puerta vacía remató fuera un balón que había devuelto el poste de la meta santanderina.

RICO PEREZ (0-0)

El Hércules mereció la victoria frente al Bilbao

El Hércules y el Athletic de Bilbao empataron a cero, en partido disputado en el Rico Pérez, ante unos 30.000 espectadores.

HERCULES: César; Rastrojo, Cartagena, Mañuz, Rocamora; Latorre, Vaquero, Parra; Sanabria, Abel y Reces.

ATHLETIC DE BILBAO: Zubizarreta; Urquiaga, Goicoechea, Lizaranzu, Núñez; Gallego, De Andrés (Pachi Salinas, 58 m.), Urtubi (Sola, 74 m.); Julio Salinas, Sarabia y Noriega.

ARBITRO: Martín Navarrete (andaluz). Mostró tarjeta amarilla a Pachi Salinas.

COMENTARIO: Está visto que el Hércules no puede pasar del empate aún en partidos que como el de esta tarde ha llevado a su antojo, con un dominio total sobre un Athletic de Bilbao que no hizo méritos para llevarse un punto.

En el primer tiempo, excepto los minutos iniciales en que el equipo vasco llegó con alguna facilidad al área local, el resto del tiempo hasta el descanso, tuvo color herculano.

Las oportunidades de gol para el equipo alicantino se sucedieron en cadena pero, Sanabria, Abel, Vaquero y Reces, con sus fallos en el momento de coronar las jugadas y un penalti que ignoró el árbitro hizo que se llegara al descanso sin que se moviera el marcador.

EL MOLINON (1-3)

Efectivo contragolpe del Valladolid en Gijón

El Valladolid derrotó a domicilio al Sporting de Gijón por 1-3 (0-2), en partido disputado en el Molinón, ante 27.000 espectadores.

SPORTING: Ablanedo; Jiménez, Mino (Zurdi, m. 70), Maceda, Cundi; Joaquín, Tino, Mesa; Eloy, Quini, Ferrero.

VALLADOLID: Fenoy; Richard, Francis, García Navajas, Arcil; Eusebio (Fonseca, m. 80), More (S. Valles, m. 85), Minguela; Yáñez, Da Silva y Jorge.

ARBITRO: Peraita Ibáñez (Valenciano). Tarjetas amarillas a Mino, Richard y Yáñez.

GOLES: 0-1, m. 3: Yáñez, de tiro cruzado. 0-2, m. 29: Jorge bate por bajo a Ablanedo. 1-2, m. 58: Cañonazo de Quini, a pase de Eloy. 1-3, m. 88: Fonseca transforma un penalty.

El partido ha resultado entretenido y aunque el Sporting dominó territorialmente, el Valladolid realizó un soberbio encuentro al contragolpe, acertando tres veces y llevándose los puntos a casa.

Los dos primeros goles del Valladolid fueron marcados en contrataques sueltos cuando estaba aparentemente dominado el equipo castellano. El tercero llegó en un penalty que señaló el colegiado valenciano, el filo del término del encuentro.

LA ROSALEDA (2-1)

Trabajosa victoria del Málaga ante Osasuna

El Málaga derrotó al Osasuna por 2-1 (1-1), en partido disputado en la Rosaleda, ante unos 22.000 espectadores.

MALAGA: Fernando, Castro (Tello, 69 m.), Regenhart, Brescia, Muñoz Pérez, Canillas, Zambrano, Albisbeascochea, Toto, Micanovic y José.

OSASUNA: Vicuña (Biurrun, 75 m.), Esparza, Castañeda, Mina, Purroy; Ibáñez, Dioni, Bustingorri; Echevarría (Martín, 85 m.), Orejuela y Benito.

ARBITRO: Miguel Pérez (Catalán). Expulsó, por doble amonestación a Purroy —minuto 66— y mostró tarjeta amarilla a Echevarría, Orejuela y a Tello.

GOLES: 1-0, min. 25: José, a pase de Micanovic. 1-1, min. 30: Orejuela, de cabeza, a centro de Echevarría.

2-1, min. 78: José, al resolver un barullo. El Málaga pudo resolver el partido en el primer tiempo, en el que dispuso de claras ocasiones de gol al jugar con mucha rapidez y por las alas.

En los minutos 5 y 31 de esta primera mitad se produjeron dos jugadas polémicas en el área pamplonica, en que fueron derribados Toto y Zambrano, sin que el colegiado señalase nada.

Tras el primer gol el Málaga cedió algo en su empuje, lo que aprovechó Osasuna para, en un rápido contragolpe, lograr la igualada.

B. VILLAMARIN (3-1)

El Betis fue superior tras la expulsión de Miguel Angel

El Betis ha vencido al Español por 3-1 (0-1) en partido disputado ante unos 30.000 espectadores.

BETIS: Esnaola; Diego, Alex, Mantilla (Reyes, m. 68), Gordillo; Romo (Paco, m. 46), Parra, Suárez, Casado; Rincón y Calderón.

ESPAÑOL: N'Kono; Job, Miguel Angel, Iñiqui, Robi; Orejuela (Piñeda, m. 82), Zúñiga, Márquez, Lauridsen; Mauri (La Calle, m. 65) y Forcadell.

ARBITRO: Merino González (canario). Tarjeta roja en el m. 54 a Miguel Angel, al parecer por agresión a Calderón en un choque entre ambos.

GOLES: 0-1. M. 27: Márquez, en rechace en corto de la defensa. 1-1. M. 68: Paco, en remate de cabeza que desvía Orejuela.

2-1. M. 79: Paco, a centro de Calderón. 3-1. M. 86: Rincón, a centro de Gordillo.

Flojo encuentro por parte bética el disputado esta tarde en el Benito Villamarín, cuyo resultado se fraguó en el ánimo inquebrantable de Gordillo, la cabeza de Paco y la expulsión de Miguel Angel, que el equipo barcelonés acusó.

Comenzó el choque con un juego insulso, casi todo en el centro del campo por parte de ambos equipos, sin efectividad ofensiva y por ello sin ocasiones de peligro claro para ninguna de las dos porterías.

LA CONDOMINA (0-3)

El Zaragoza hundió más al colista Murcia

El Zaragoza ha derrotado a domicilio al Real Murcia por 0-3 (0-1) en partido de fútbol, disputado en la Condomina, ante unos 18.000 espectadores.

REAL MURCIA: Mora, Nuñez, Campello (Santi, m. 23), Vidaña, Albaladejo, Tarres, Sebas, Del Barrio, Moya (Victor, m. 45), Figueroa y Moyano.

ZARAGOZA: Cedrún, Casuco, Canito, Casajus, García Cortés, Guerri, Barbas, Señor, Herrera, Cholo (Conde, m. 80), y Surjak (Corchado, m. 65).

ARBITRO: El castellano Sánchez Molina. Mostró dos tarjetas amarillas a Vidaña, lo que supuso su expulsión en el minuto 59, así como a Campello, Cedrún García Cortés y Señor.

GOLES: 0-1. M. 22: Cholo, al aprovechar un fallo de Vidaña.

0-2. M. 49: Centro de Casuco y gol de Barbas. 0-3. M. 90: Corchado, en contragolpe.

Los hombres de Eusebio Ríos, preocupados por su delicada situación en la tabla, comenzaron desde los primeros minutos del encuentro a mostrar sus nervios y a precipitarse en el juego, lo que hizo que el Zaragoza, con una impecable presión en la línea de centrocampista, dominase a los murcianos de punta a rabo.

ATOCHA (2-0)

La Real superior a un Elche que acabó con nueve hombres

La Real Sociedad derrotó al Elche por 2-0 (1-0) en partido disputado en Atotxa ante unos 18.000 espectadores.

REAL SOCIEDAD: Arconada; Olaizola, Gajate, Kortabarría (Górriz, M. 72), Sagarzazu; Larrañaga, Beguiristain, Zamora (Uralde m. 70); Bakero, Satrustegui y López Ufarte.

ELCHE: Burgueña; López Pérez, Adriano, Ruiz, Pérez García; Quesada, Leguía, Belanches; Julio, Boria (Félix, m. 69) y Sánchez Lorenzo.

ARBITRO: Damián Rendón (andaluz). Tarjeta roja directa a López Pérez (m. 67), y expulsó por doble amonestación a Leguía (m. 68). Tarjetas amarillas a Ruiz, Kortabarría y Larrañaga.

GOLES: 1-0, m. 34: Beguiristain, de fuerte disparo. 2-0, m. 79: Uralde, a centro de Txiki Beguiristain.

INCIDENCIAS: Se guardó un minuto de silencio en memoria del exjugador de la Real Sociedad y de la selección española Martín Marculeta, fallecido recientemente.

COMENTARIO: El colegiado Damián Rendón «animó» el soporífero partido que hasta el minuto 67 estaban protagonizando la Real Sociedad y el Elche, en una tarde de fútbol en la que lo mejor fue la temperatura reinante.

Segunda Division

EL HELMANTICO (1-0)

El Granada de Naya perdió de penalty en Salamanca

El Salamanca derrotó al Granada por 1-0 (0-0), en partido disputado en El Helmántico, ante 5'000 espectadores.
SALAMANCA: Lozano; Miguel Angel, Luis Garcia, Bezares, Angel; Choya, Pablo (Cabrero, 75 m.), César, Abajo; Martinovic (Balta, 90 m.) y Lanao.
GRANADA: Punte (Verdejo, 70 m.); Pedraza, Baena, Peruena, Lina; Alberto, Crois, Castroverde (Julio, 56 m.), Merayo; Ramón y Robert.
ARBITRO: Díez Agüero (Cántabro). Tarjetas amarillas a Alberto, Pedraza y Punte.
GOLES: 1-0, minuto 50: Pablo al transformar un penalty.
COMENTARIO: El Salamanca y el Granada han causado una muy pobre impresión al público que, cada vez en menos número, acudió al estadio Helmántico.

El primer tiempo fue triste y lamentable, mientras el Granada llegó tan sólo en una ocasión a la meta contraria con peligro, el Salamanca presionó sin fortuna porque nadie era capaz de culminar aquellas jugadas peligrosas para el rival.
En la reanudación, el panorama varió muy poco. Dominio en el campo de los salmantinos, quienes, desde el primer momento, llevaron la iniciativa. Sin embargo, la puerta del rival continuaba sin ser batida y tuvo que ser, precisamente, de penalty como se produjo el único y solitario gol de un partido nefasto, en cuanto a calidad, y triste, por la impotencia de ambos conjuntos.

SANTIAGO BERNABEU (3-1)

El «matafiliales» Celta cayó con el Castilla

El Castilla ha vencido al Celta por 3-1 (2-1) en encuentro disputado en el estadio Santiago Bernabeu, ante 25.000 espectadores.
CASTILLA: Serna, Valdenebro (Losada, 78 m.), Martos, José Manuel, Martín, Gay, Sánchez Cándil, Ortiz, de las Heras (Gálvez, 73 m.), Juliá y Pardeza.
CELTA: Mate, Lemos, Vicente, Gelo, Javi, AMLVELO (Marián, 62 m.), Cortés, Arteaga, Contreras (Mercader, 76 m.), Miguel y Camilo.
ARBITRO: Caetano Bueno (andaluz) ha mostrado tarjetas amarillas a los célticos Gelo, Miguel. Lemos por doble amonestación la roja a Miguel a los 73 m.
GOLES: 1-0. M. 27: Penalty de Javi a de las Heras, que lanza Juliá.

1-1. M. 43: Penalty de José Manuel a Contreras y marca Cortés.
2-1. M. 45: Juliá cruza imparable al recoger un rechace.
3-1. M. 78: De nuevo Juliá al cabecear un centro de Gay.
COMENTARIO: El Celta que venía con la aureola de «matafiliales», tuvo que doblegarse ante el Castilla, que a lo largo del encuentro, pasó apuros para imponerse al conjunto gallego.

SAN MAMES (2-0)

El Bilbao At. venció sin problemas al Calvo Sotelo

El Bilbao Athletic derrotó al Calvo Sotelo por 2-0 (1-0) en partido disputado en San Mamés, ante unos 15.000 espectadores.
BILBAO ATHLETIC: Iru, Murúa, Echebarria, Txirri, Andrinua, Luis Fernando, Joseba Aguirre, Oscar, Roberto (De Diego, 82 m.), Sarabia y Sarriugarte (Ayarza, 46 m.).
CALVO SOTELO: Sánchez, Jaime, Ramón, Rueda, Chuti, Paco, Iraola, Mani, Alfaró (Camacho, 67 m.), Nadal (Villacreces, 49 m.) y Merlo.
ARBITRO: Filgueira González (gallego). Mostró tarjeta amarilla a Rueda.
GOLES: 1-0, m. 43: Roberto, por bajo, a pase de Sarabia.
2-0, m. 57: Joseba Aguirre, de fuerte chut, bate a Sánchez.

COMENTARIO: El Bilbao Athletic no ha tenido ningún problema para vencer a un discreto Calvo Sotelo que, en contadas ocasiones, inquietó la meta defendida por Iru.
El conjunto de Ciudad Real no fue capaz de frenar el mejor juego local, sobre todo el de Joseba Aguirre que hizo correr a más de un defensor para evitar que disparase a puerta. Su lucha tuvo éxito y en el minuto 57 marcó un bonito gol.
En la segunda parte, el Calvo Sotelo tuvo una gran ocasión para acortar distancias gracias a que el colegiado gallego pitó un penalty más que dudoso cuando Merlo pareció dejarse caer en el área.

ESTADIO MUNICIPAL (1-0)

El Cartagena le plantó cara al Recreativo

El Huelva derrotó al Cartagena por 1-0 (1-0), en partido correspondiente, disputado en el municipal, ante 10.000 espectadores.
HUELVA: Castell; De la Riva, Ondina, Maraver, Cepeda; Becker (Carpi, 74 m.), Linares, Víctor Hugo (Cumbreño, 46 m.); Orellana, Crespo y Villa.
CARTAGENA: López; Valle (Pedro, 64 m.), Trasante, Arjol, Vallina; Huertas, Sagarduy (Huezo, 77 m.), Casimiro, Andrés; Rodríguez y Amorós.
ARBITRO: Díez Frías (castellano). Tarjetas amarillas a Ondina, Cepeda, Becker, Carpi, López, Valle, Trasante y Vallina. Roja a Rodríguez, por a los 88 minutos por protestar.
GOL: 1-0 m. 37: Maraver, de cabeza, tras dar el balón en el poste.
COMENTARIO: El Recreativo de Huelva logró un triunfo sin mucha brillantez en su juego ante un Cartagena que jugó a no perder.
Los onubenses, sin llegar a imponerse con claridad, superaron a los departamentales, sobre todo en la segunda parte pero sin realizar el fútbol de jornadas anteriores.
La primera parte fue muy igualada, con mayor presión recreativista y ordenada defensa del conjunto visitante que apenas inquietó el portal de Castell.

RODRIGUEZ LOPEZ (1-0)

Tenerife y Barcelona At. ofrecieron un pésimo juego

El Tenerife ha vencido al Barcelona Atlético por 1-0 (0-0) en encuentro jugado en el Estadio Rodríguez López con algo más de media entrada.
TENERIFE: Aguirreoa, Mini, Paco, Boro, Manolo, Toño, José Ramón, Luis (David, min. 80), Lasasoa, Milo (Santi, 86 m.) y Kiko.
BARCELONA ATLETICO: Covelo, Carreras, Martín, Fradera, Valor (Comas, 31 m.), Pedraza, Marcelino, Leivá, Cañizares (Carlos 70 m.), Gonzalo y Gil.
Arbitro: Gramaje Ferrando, valenciano. Mostró tarjeta amarilla a los visitantes Pedraza y Carreras.
Gol: 1-0. Minuto 69. Centro de José Ramón y Lasasoa, remata a la escuadra.
Comentario: Encuentro de muy poca calidad técnica que sólo mantuvo la emoción por lo incierto del resultado a lo largo de los noventa minutos de juego, pues mientras el Tenerife intentaba crear su juego en el centro del campo sin lograrlo, el Barcelona Atlético contenía y pocas ocasiones tuvo de marcar.
Lo único que funcionó hoy del equipo tinerfeño fue la línea de zagueros, pues en la parcela central adoleció de un patrón de juego, de un hombre que lanzase a sus puntas hacia la meta rival.
Por su parte, el Barcelona Atlético estuvo mejor en cuanto a crear juego,

CARLOS TARTIERE (0-1)

A costa del Oviedo, dos positivos para Sabadell

El Oviedo ha perdido frente al Sabadell por 0-1 (0-1) en partido disputado en el Carlos Tartiere ante unos 15.000 espectadores.
OVIEDO: Heres, Juanito, Camaño (Santi, m. 45), Herrero, Vili, Berto, Cardeno, García Barrero (Merayo, m. 75), Muñoz, Hevia y López Acosta.
SABADELL: Capó, Diosdado, Costa, Tanco, Saura, Guitart, Lino, Estella, Manolo (Marañón, m. 87), Alcelay y Morilla (Zunzunegui, m. 60).
ARBITRO: Alcaide Crispín (andaluz). Tarjetas amarillas a Camaño y a Tanco.
GOL:
0-1, m. 20: Disparo de Manolo desde fuera del área.
COMENTARIO: El Oviedo ha perdido la racha de buena suerte que lo acompañaba en las últimas jornadas, frente a un Sabadell que se mostró eficaz en la defensa, sobre todo, y que ha contado con la excelente labor de su portero Capó.
Los ovetenses salieron muy bien al comienzo de los dos periodos, pero se vinieron abajo luego al no obtener resultado positivo en su continua presión. En el primer tiempo, tras fallar un penalty, el Oviedo perdió sus esperanzas.

LUIS SITJAR (2-0)

En cinco minutos derrotó el Mallorca al Las Palmas

El Mallorca derrotó a Las Palmas por 2-0 (0-0) en partido disputado en el Luis Sitjar que registró tres cuartos de entrada.
MALLORCA: Zubeldia, Chano, Gallardo, Sabido, Dacosta, Delgado, Orejuela, Bonet, Armstrong (Verón, 85 m.), Tolo Nerrer e Higuera (Riado, 39 m.).
Las Palmas: Pérez, Mayé, Juanito, Javier, Julio (Almeida, 9 m.), Fariás, Félix, Benito, Santi, Saavedra y Contreras (Valencia, 71 m.).
ARBITRO: Martínez de la Fuente (guipuzcoano), mostró tarjetas amarillas a Javier y Santi.
GOLES: 1-0, 53 m.: Bonet a un saque de falta marca de tiro raso.
2-0, 58 m.: Orejuela burlando al defensa central y al portero.
Comentario: Encuentro entretenido, tremendamente disputado y muy duro el que han jugado Mallorca y Las Palmas.
Los dos equipos en los minutos iniciales del encuentro parecía que se temían, y actuaban preferentemente en el centro del campo sin que tuvieran que intervenir ni los atacantes ni las respectivas defensivas, posteriormente, sin embargo, el Mallorca se lanzó decidido, con mucha fuerza y ambición hacia la meta muy bien defendida por Pérez

LAS GAUNAS (0-0)

Sorprendente empate del Lorca en Logroño

El Logroñés y el Lorca empataron a cero goles en partido disputado el pasado sábado en el campo de Las Gaunas ante cuatro mil espectadores.
LOGROÑÉS: Casado, Pita (Randez 76 m.), Noly, Guembe, Urdaci, Salvador, Marro, Echevarría (Pantoja, 59 m.), Gabino, Rus, Lotina.
LORCA: Moncaleán, Oñaederra, Cabral, Mina, Bea, Joaquín, Villalustre, Angulo, Heras (Torres, 87 m.), Carreño (Campuzano, 84 m.) Urechu.
ARBITRO: Esquerdo Guerrero (catalán). Mostró tarjeta amarilla a Mina y Villalustre.
El Logroñés no pudo con un Lorca muy luchador, a pesar de que le dominó durante los noventa minutos, pues el conjunto murciano prácticamente no expuso apenas.
En la primera parte, salió el Lorca con cierta rapidez, pero siempre muy precavido atrás, muy pendiente del marcaje de los delanteros logroñesistas.
El Logroñés entra bien, pero era incapaz de culminar las jugadas, ni menos aún despejarse de la cobertura contraria, que no le dejaba muchos huecos para el disparo cómodo.
En la segunda parte, el dominio riojano fue absoluto.

RIAZOR (1-0)

El Coruña venció por la mínima al Atco. Madrileño

El Deportivo de la Coruña derrotó al Atlético Madrileño por 1-0 (0-0), en partido disputado en Riazor, ante 7.000 espectadores.
CORUÑA: Montes; Marui, Ballesta, Joaquín, Carreras (Moreno 37 m.); Silvi, García, José Luis; Vicente, Pablo Alonso y Alfonso (Mane, 35 m.).
AT. MADRILEÑO: Abel; Salva, José Luis, Manolo, Joaquín, sergio, Carmona, Tomás, Miguelín, Trigueros y Muñoz (Gonzalo 75 m.).
ARBITRO: Sáez Dahan (valenciano). Tarjetas amarillas a Carreras, al masajista del equipo madrileño, Joaquín, Trigueros, Sergio, Silvi, Ballesta, Montes y José Luis.
GOLES 1-0. m. 80: Pablo Alonso, de tiro a media vuelta.
COMENTARIO: El Deportivo se impuso con merecimientos al Atlético Madrileño, a pesar de actuar desde el minuto 62 con un jugador menos, por lesión de Joaquín, que sufrió un tirón y no pudo ser sustituido por haberse efectuado los cambios reglamentarios.
El primer tiempo fue jugado con gran velocidad, aunque sin peligro para las porterías. En el segundo tiempo, el equipo local salió dispuesto a ganar el partido, pero habría de sufrir lo suyo hasta apuntarse el tanto a diez minutos del final.
El Atlético Madrileño concentró todo su esfuerzo en la defensa de su portería y apenas realizó acciones ofensivas

Tercera División

Mal encuentro de los albinegros (2-0)

Un Benicarló ambicioso se impuso bien al Amateur

El Benicarló se jugaba mucho en este partido frente al Amateur del Castellón debido a su delicada situación en la tabla, sabiendo resolver tras el descanso tras una primera parte de lucha igualada en donde ambos equipos intentaron desgastar al rival. Andrés y Bosch fueron los goleadores en una segunda parte de mayor calidad en el juego y en la que se pudieron ver más goles de haber habido más acierto en los locales o de no evitarlos el meta Salvador.

El partido empezó con juego alterno, preferentemente en el centro del campo donde ambos conjuntos intentaban dominar a su rival, con lo que se llegaba en pocas ocasiones a las diferentes porterías. Además cuando se rebasaba la línea de medios las dos defensas se mostraron seguras y contundentes.

El Benicarló se mostraba un poco nervioso en esta fase del partido consciente de la importancia de los dos puntos, pues de perder hubiese quedado descolgado en la cola, y prueba de ello fue el gol que falló Andrés a los 31 minutos, tras alcanzar un balón en profundidad y plantarse delante de Fermín, quiso rematar por bajo e intentar engañar al meta, y éste rechazó con la pierna, recogiendo el rechace Atilano que remató fuera. Una clara oportunidad que hubiese animado más el encuentro.

Por su parte el Castellón no se cerraba y con un juego tranquilo intentaba llegar a los dominios de Salvador, pero en todo el primer tiempo tan sólo dispuso de una buena oportunidad, ya casi al borde del descanso, cuando Mateu a los 44 minutos cabeceó y obligó a Salvador a realizar una buena intervención. Una jugada que hubiese podido cambiar el signo del partido de haber entrado al fondo de las redes benicarlandos.

Indicar que la doble expulsión de Fabra y Marzá perjudicó a los dos equipos; al Benicarló por perder un hombre de altura y al Amateur porque Marzá es un hombre con visión del gol. Con ello ambos técnicos, sobretudo el local, debieron de hacer cambios en sus respectivos esquemas.

Un Benicarló agresivo

Tras el descanso el equipo benicarlando salió dominando la situación, replegando líneas el Castellón. Jugaba más el Benicarló



En el primer tiempo la lucha en el centro del campo fue total

FICHA TECNICA

BENICARLO: Salvador, Maza, Juanlú, Fabra, Espada, Atilano, Rubén, Gago, Bosch (Chuso, 86 min.), Andrés y Ferreres (Peña 34 min.).

CASTELLON: Fermín, Ferrer, Levi, Balaguer, Casuco, Manchado, Mateu, Víctor, Marzá, López y Marqués (Nando, 76 min.).

ARBITRO: Martínez García, colegiado valenciano, ayudado por Hurtado y Muñoz. No me gustó su forma de dirigir y perjudicó a los dos equipos con sus decisiones. Mostró cartulina roja directa a Fabra y Marzá. Amarillas para Maza, Peña, Levi, Manchado y Víctor.

GOLES: 1-0. Minuto 60: Balón bombeado al área que pica de cabeza Rubén y Andrés remata rasó a la red.

2-0. Minuto 72: Córner que lanza Andrés al punto de penalty, cabecea Peña y Bosch corta la trayectoria del balón cabeceando al lado contrario de Fermín.

INCIDENCIAS: Floja entrada en el Campo de Deportes y terreno de juego blando a causa de la lluvia. El Benicarló lanzó 10 saques de esquina por 6 el Castellón Amateur.

por las alas y entraba mejor hasta el área rival, con lo que se acrecentaron las posibilidades de triunfo. Ya a los 10 minutos Bosch dispuso de una buena oportuni-

dad, pero su remate final, que iba fuera, no pudo ser desviado a la red por Andrés; quien sí acertó a la tercera e hizo subir el primer gol al marcador, con lo que se

animó más el juego benicarlando ante un Castellón un poco desconcertado. Minutos más tarde era Peña quien obligaba a Fermín a detener un disparo suyo en dos tiempos; en una fase de partido en la cual los benicarlandos llevaban la iniciativa ante un Amateur bastante desconcertado, pero que contragolpeaba intentando neutralizar la diferencia. Fue tras el saque de una falta cuando Balaguer cabeceó muy bien, obligando a Salvador a lucirse otra vez, y de lo que pudo ser el empate se pasó tres minutos más tarde al dos cero en un oportuno cabezazo de Bosch desviando un remate de Peña que salía fuera.

Con el segundo gol el Castellón estiró más sus líneas y dominó un poco más el partido, dejando más

huecos para que los locales al contragolpe llevasen peligro al área visitante, los cuales no terminaron en gol por las intervenciones de la defensa o la mala suerte. También en esta fase final de partido pudo el Castellón reducir distancias, pero Salvador estuvo atento a un saque de esquina de Marqués y tocó lo suficiente para que el balón diese en el palo y saliese a córner.

Ya en los últimos minutos el colegiado del partido se tragó un penalty en el área del Benicarló en un claro empujón de Peña a un atacante albinegro que el colegiado dejó pasar. De haber sido en el otro lugar de ataque a buen seguro la gente hubiese reclamado penalty.

En resumen merecida victoria de un Benicarló que aguantó bien el primer tiempo y supo resolver tras el descanso ante un Castellón que cambió de decorado tras el descanso.

Tras el partido Mendieta nos comentaba que la expulsión de Marzá les había perjudicado mucho y que el Benicarló había jugado mejor sobre un terreno de juego blando por la lluvia del sábado por la noche, destacando el exportero la actuación del meta local Salvador en pro de su equipo.

Por su parte Alvarito se mostraba satisfecho por los dos puntos conseguidos y porque sus hombres habían jugado como les ha indicado muchas veces, por las bandas, donde se pueden romper las defensas rivales. También incidió en que el Benicarló pudo conseguir más goles en este partido de haber estado un poco más centrados sus jugadores a la hora del remate.

José Vicente Ferrer



Bosch no puede rebasar a Levi quien despeja a córner el balón

FERRER JULIA

1 X 2 La quiniela 1 X 2

1 R. GIRON-R. VALLADOLID.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2 BARCELONA-SEVILLA.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3 HERCULES-AT. BILBAO.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4 VALENCIA-R. SANTANDER.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5 AT. MADRID-R. MADRID.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6 R. MURCIA-R. ZARAGOZA.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7 R. SOCIEDAD-ELCHE.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8 R. BETIS-R. ESPAÑOL.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9 MALAGA-OSASUNA.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
10 R. MALLORCA-LAS PALMAS.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
11 CASTELLON-CADIZ.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12 CASTILLA-R. CELTA.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
13 SALAMANCA-GRANADA.....	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
14 R. OVIEDO-SABADELL.....	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Casi veintinueve millones para los de catorce

Casi veintinueve millones, exactamente 28.983.286 pesetas les ha correspondido a las 10 columnas aparecidas con los 14 resultados.

De 13 aciertos se han escrutado 586 boletos que percibirán a razón de 494.595 pesetas. Y con 12 resultados han aparecido 11.685 columnas que recibirán la cantidad de 24.804 pesetas. La recaudación ha sido de 1.580.906.520 pesetas.

El 55 por ciento para premios asciende a 869.498.586 pesetas. A cada categoría le corresponden la cantidad de 289.832.862 pesetas.

1 MALAGA-R. VALLADOLID.....	1	X	2
2 AT. BILBAO-BARCELONA.....	1	X	2
3 SEVILLA-R. GIRON.....	1	X	2
4 R. MADRID-VALENCIA.....	1	X	2
5 R. SANTANDER-HERCULES.....	1	X	2
6 R. ZARAGOZA-AT. MADRID.....	1	X	2
7 ELCHE-R. MURCIA.....	1	X	2
8 R. ESPAÑOL-R. SOCIEDAD.....	1	X	2
9 OSASUNA-R. BETIS.....	1	X	2
10 CADIZ-R. MALLORCA.....	1	X	2
11 CARTAGENA-CASTILLA.....	1	X	2
12 GRANADA-R. CORUÑA.....	1	X	2
13 CALVO SOTELO-R. HUELVA.....	1	X	2
14 SABADELL-SALAMANCA.....	1	X	2



Tercera División

A pesar de adelantarse en el marcador

El Burriana no pudo con el Villena en La Solana (2-1)

ALINEACIONES:

BURRIANA: Gabriel, Ximo, Castro, Caverro, Ricardo, Llopis, Javi (Simó), Montañés, J. Enrique, Fabregat, y Abad.

VILLENA: Andrés, Benito, Rodríguez, Martí, Valdés, Vidal, Vicent (Cristín), Montalvo, Ayelo, Daniel, Alvare (Valentín).

Dirigió el encuentro el colegiado Camargo Reyes, que no tuvo precisamente una actuación muy lucida. No cometió errores de bulto que pudieran influir en la marcha del marcador, pero su actuación estuvo jalonada de muchos pequeños errores como para darle el calificativo de aceptable, en el terreno de la violencia, no tuvo problemas pues unos y otros se condujeron con deportividad. Sólo se vio obligado a mostrar tarjetas amarillas al guardameta local Andrés y otra al defensor del Villena Andrés.

GOLES: 0-1. Minuto 2: La zaga del Villena se hace un pequeño lío sin resolver a despejar un balón fácil. Abad, atento al error de la defensa oponente, se hace con el esférico y bate a Andrés.

1-1. Minuto 47: Vicent y Alvarez trenzan una jugada que acaba en las mallas después de un remate de este último jugador.

2-1. Minuto 68: Vicent vuelve a estar presente en las jugadas de máximo peligro. Ahora es el mismo quien remata a la red, conectando un preciso cabezazo.

Al final se le fueron los puntos al Burriana, y fue una lástima. Porque estaba realizando un gran encuentro.

De mucha De mucha fuerza y poder ofensivo, con garantías suficientes como para salir bien parado del lance con un resultado airoso. Y sobre todo fue una pena porque a los dos minutos de juego el

Burriana había acertado a llevarse el balón a las redes, merced a un oportuno remate de Abad, que desde luego facilitaba mucho las cosas a los del Burriana en su pretendida busca de positivos.

Pero no cabe duda que enfrente tenía el Burriana a un durísimo rival, inasequible al desaliento, que no se iba a dejar amilanarse por un gol madrugador del equipo que tenía ante sí.

El Villena se iba a encargar de demostrar ante su público y ante el propio Burriana que tiene capacidad de reacción y que tiene poderío suficiente como para dar la vuelta al marcador que se le había puesto muy adverso. Quizás el Burriana le faltó ambición para acabar de amarrar un mejor marcador antes que defender la renta obtenida. Y de ello se aprovechó el Villena para ejercer su dominio sobre el terreno de juego.

No quiere decir esto que el Burriana, conseguido su gol se limitase a defenderlo, puesto que Fabregat y Abad estuvieron siempre en primer línea de fuego dispuestos a batir una vez más al guardameta Gabriel. Es decir, el contraataque del Burriana no dejó de existir durante todo el encuentro, e incluso el marcado le fue favorable. Pero lo que sí es cierto es que de haber sido un poco más ambiciosos los burrianenses, habrían estado en condiciones de dominar el partido en todos sus niveles. Tras el gol de Abad el Villena tardó más de lo previsto en consolidar el dominio. Por unos minutos jugó nervioso y sin ideas muy claras, pero el Burriana no supo aprovechar ese momento psicológico de desconcierto general para haberse alzado con un nuevo tanto. Intentó el contraataque, pero tampoco lo prodigó todo lo



Los azules se dejaron sorprender por el equipo local

deseable, y así poco a poco, el Villena se fue haciendo con el dominio de la situación.

Cuando el minuto 68, el Villena marcaba su segundo gol, ante el delirio de las gradas, el Burriana tenía ya sobre sus huesos demasiado desgaste como para estar en condiciones de dar un nuevo zar-pazo. El Villena en esos momentos

estaba aún muy entero y, sobre todo, con la moral muy alta por permitirlo.

El Villena se hizo menos ofensivo, desde luego, pero defendió bien su parcela. El Burriana, por su parte, luchó por el empate, pero las dos o tres ocasiones de cierto peligro fueron bien anuladas por Zaga y portero local.

El conjunto de Causanilles no tuvo suerte (2-1)

Mínima derrota del Vinaroz en su salida a Onteniente

En primer lugar hay que indicar que el resultado final no es el fiel reflejo de lo acontecido sobre el terreno de juego durante los 90 minutos reglamentarios.

El Vinaroz hizo méritos suficientes para haber arrancado un positivo tras este desplazamiento.

Y mantenemos este argumento en base a que si bien durante la primera fase el Onteniente se vació en el rectángulo, también es cierto que tras el descanso el Vinaroz se impuso claramente a su

adversario, por este motivo, con la balanza equilibrada, lo más justo debió ser el empate y el consiguiente reparto de los dos puntos.

Sin embargo, el Onteniente tuvo la fortuna de marcar un gol a tan sólo seis minutos del final, cuando ya no había prácticamente tiempo, para que volviera a reaccionar el Vinaroz. De ahí la victoria por la mínima de un Onteniente que se vio desbordado claramente por el conjunto visitante, por velocidad, sentido de la anticipación en las jugadas y fondo físico.

Decíamos al comienzo que el Onteniente practicó un gran juego durante los primeros 45 minutos.

Efectivamente, el once local se adueñó de la parcela central y, desde allí, continuamente lanzó ofensivas contra el portal defendido por el meta Ciurana.

A los 10 minutos de juego, subía al marcador el primer tanto de la tarde. Cambra se interna con velocidad, manda el balón sobre el área y Penadés, muy bien situado, manda el esférico a la red sin contemplaciones.

Este gol hizo crecerse aún más al Onteniente que siguió presio-



Los visitantes merecieron puntuar

nando sobre el portal del Vinaroz.

La mala fortuna, otras la falta de puntería de los locales y algunas veces la acertada actuación de la zaga y meta forasteros, impidieron que el Onteniente se retirase a descansar con uno o dos goles más de ventaja en el anotador. Ello hubiera sido lo más justo.

Durante esta primera parte el Vinaroz bastante hizo con defenderse como pudo y salvo contadas ocasiones que se fue al ataque, la verdad es que apenas creó peligro.

En el segundo tiempo el panora-

ma cambió por completo. El Onteniente acusó el gran esfuerzo físico que realizó en la primera parte y el Vinaroz pasó de dominado a dominador de la situación.

El Vinaroz estiró sus líneas y se fue afanosamente en busca del empate, creando jugadas muy peligrosas. Y como dice el refrán, tanto va el cántaro a la fuente que en el minuto 70 los visitantes lograban nivelar el marcador. Temarcó el gol del empate a uno, aunque los jugadores locales reclamaron que lo hizo con la mano. De todas maneras, el Vinaroz se había ganado a pulso el empate.

Y cuando todo parecía indicar que iba a terminar en tablas, a seis minutos del final, Penadés conecta un durísimo disparo desde muy lejos, consiguiendo de esta manera la victoria para el Onteniente.

Dirigió el encuentro el colegiado Moscardó Pons, que tuvo una buena actuación. A sus órdenes los equipos formaron así:

ONTENIENTE.— Juanín, Toni, Fernando, Diego, Molina, Angel, Pascual, Bataller (Paco), Moreno, Cambra, Penadés.

VINARÓZ.— Ciurana, Gómez, Heredia, Sancho, Serra, Romero, Quita (Vide), Verdell, Ernesto, Ten, Parra (Roa).

El colegiado del encuentro sacó cartulinas amarillas por el bando local a Angel y Cambra. Por el equipo visitante a Sancho.

ESTADIO CASTALIA

MAÑANA MIERCOLES A LAS 8.45 NOCHE

COPA S.M. EL REY

C. D. LOGROÑES

C. D. CASTELLON

PRECIOS

	PUBLICO	SOCIOS
PALCO	1.600	800
TRIBUNA CENTRAL	1.400	700
TRIBUNA LATERAL Y PREFERENCIA	1.100	500
DELANTERA, GRADA ESTE Y		
TORRE	800	400
GENERAL DE PIE	600	300
CADETE	300	200
INFANTIL	100	GRATIS



El Vinaroz dominó el centro del campo

Regional Preferente

Los árbitros, el colegio valenciano y el Almazora

JOSEP V. FELIP I FORCADA

No es de extrañar que al leer mi comentario sobre el encuentro que el C.D. Almazora disputó el pasado domingo frente al Cuart de Poblet ustedes saquen la conclusión de que siempre, esta temporada, buscamos en la actuación arbitral justificar la derrota del equipo albinegro. Quienes me conocen saben que esto no es así pero realmente me preocupa por aquello de que luego te tachan de parcial, subjetivo y en última instancia incluso de forofó; y uno que realmente escribe por afición no le gusta lo más mínimo que esto suceda además cuando trata de seguir la línea totalmente opuesta. Me comentaba un compañero en el palco de prensa del estadio Castalia el domingo, viendo el Castellón-Cádiz, que mientras no dejemos de hablar de los árbitros estos irán en contra del Almazora. Yo, por supuesto, no admito esta teoría y desde que terminó el encuentro de Cuart he pensado seriamente si dejaba de escribir porque no tengo ninguna necesidad de que todo esto me ocurra; pero después de darle vueltas a la cabeza ha llegado a la conclusión de que esto es lo que los «colegiados» quisieran: Que ellos hicieran lo que les viniera en gana sobre los terrenos de juego y que luego nadie hubiese para contar lo que allí pasó.

Verdaderamente los que esta temporada estamos cubriendo la información del C.D. Almazora para los diversos medios de comunicación estamos pasando un verdadero «calvario». Lo del domingo en el campo municipal de Cuart de Poblet fue la gota que colma el vaso y ahora ya no vale esa frase tan desgastada de que los árbitros como humanos, que son se pueden equivocar. Porque lo que este año le está ocurriendo al conjunto albinegro no es más que una descarada persecución arbitral. Como ejemplos valgan las actuaciones de Roig Carbonell en el

Onda-Almazora; Morant Lloréns en el Burjassot-Almazora; Enguix Sales en el Benaguacil-Almazora; Florencio Fernández en el Almazora-Paterna; Alba Yegüas en el Paiporta-Almazora. Y para remate la nefasta actuación de Fernández Bielsa en el Cuart-Almazora del domingo. Comentaba el ex árbitro de Primera División señor Segrelles que lo ocurrido sobre el terreno de juego «ha sido una persecución desde el minuto uno al noventa», no estaba equivocado con su afirmación, lo que pasa es que la persecución fue desde antes de comenzar el encuentro cuando el colegiado de turno, repleto de nervios, y al consultarle el delegado visitante dijo que para él no había amnistía ya que no había recibido ninguna notificación de la Federación. Alberto Felip que ya tenía escrita la alineación en la pizarra de la antesala de vestuarios tuvo que quitar de la misma a Maicas porque ante la duda que le había puesto el árbitro a ver quién se atrevía a alinearlo.

Después en el campo confirmó su predisposición y persiguió con todo el descaro del mundo al Almazora impidiendo que se llevara algo positivo de este desplazamiento. En el minuto 52 de partido anula un gol, como una catedral, obra de Pedro al rematar un centro de Claramunt desde la línea de fondo y por tanto en esta jugada no puede existir nunca fuera de juego. Un minuto después Pedro vuelve a rematar de cabeza y cuando el esférico estaba más de dos palmos dentro de la portería el cancerbero Ros lo saca mientras que el colegiado, ante el asombro de propios y extraños, indica que siga el juego. En los minutos 70 y 71, un derribo a Pedro dentro del área que no sanciona y otro a Miki —más claro que el agua— que también pasa por alto. Durante todo el segundo tiempo el Almazora estuvo volcado sobre la portería local,

pues bien, Fernández Bielsa señaló a lo largo del segundo tiempo una sola falta a favor del Almazora, para él todas las caídas eran cuento.

Como no, la afición local despidió al colegiado con una cerrada ovación como si del triunfador de una corrida de toros se tratara, y después de haber logrado su objetivo se marchaba tan campante a su casa.

Creo que el colegio valenciano de árbitros debería tomar cartas en el asunto, de lo contrario llegaremos a la conclusión de que se trata de una campaña orquestada. Los mandatarios del mismo, señores Blasco y Borso responderán que no hay más cerca de la que arde; pero yo tengo que añadir que dando esta im... pocos, muy pocos, nuevos árbitros van a conseguir porque con estas actuaciones están demostrando que son la «carcoma» del fútbol.

Y el señor Monleón, presidente de la Federación Valenciana de Fútbol, no debe estar de brazos cruzados mientras todo esto sucede en el fútbol regional porque los clubs entre otras cosas lo eligieron —si es que fue elegido democráticamente— para que defendiera sus intereses.

La solución es difícil de buscar porque tal y como están las cosas no resulta nada fácil ir contra los árbitros ya que son precisamente ellos quienes tienen la sartén por el mango, autoritarios y dictadores: No aceptan incluso las decisiones del Comité de apelación; hacen lo que les viene en gana.

Pero la solución se ha de buscar porque cualquier día puede ocurrir una verdadera catástrofe en cualquier campo y después vendrían las lamentaciones. Nosotros desde aquí siempre hemos estado en contra de la violencia sobre los terrenos de juego, o donde se dé, pero es que se lo están ganando a pulso...

Los albinegros dominaron bien al Cuart (1-0)

Fernández Bielsa impidió que el Almazora puntuara

Ficha técnica

ALINEACIONES: U.D. CUART: Ros, Rodríguez, Simarro, Domingo II, Julio, Aguilar, Herrero, Eusebio, Leandro, Domingo I y Quique. En el minuto 70, Hortelano sustituyó a Leandro y en el 87, Francis a Quique.

C.D. ALMAZORA: José Luis, Chacho, Ondoño, López, Morte, Miki, Claramunt, Correas, Santos, Lis y Pedro.

De entrada en el segundo tiempo Flores reemplazó a Correas y en el minuto 79 Antolí a Ondoño.

ARBITRO: El colegiado valenciano Fernández Bielsa. Desastroso, descarado, provocador, etc. Le ayudaron en las bandas García Bellver y Martínez Olivas.

GOL.— El único gol del encuentro subió al marcador en el minuto 17, tras un saque de esquina por parte de los locales el balón llega a poder de Herrero que libre de marca, en un mal entendimiento entre Ondoño y Correas, empuja el balón al fondo de las mallas.

La baja por lesión de Vicente Serra, que junto al otro lesionado de la plantilla, Tatín, fueron testigos de excepción desde las gradas, hizo que Alberto Felip variara la formación entrando en la misma Pedro: por otra parte, y tras unas palabras del colegiado, el mister albinegro no consideró oportuno alinear a Maicas que tenía cuatro tarjetas.

El encuentro comenzó con un claro dominio local, el Cuart salió dispuesto a conseguir pronto el primer gol y así lo logró puesto que en el minuto 17 y tras un fallo de marcaje en defensa, herrero lograba adelantar a su equipo en el tanteador. Pero no tardaron en reaccionar los albinegros que un minuto más tarde y por mediación de Lis pudieron lograr el empate pero su disparo, muy fuerte, salió fuera ajustado al poste. A los 33 minutos también pudo lograr la igualdad Claramunt que desde fuera del área empalmó un duro y colocado tiro que cuando ya se introducía en las redes fue despejado, con los dedos, por Ros a córner. A un minuto para el final, Ros con mucha suerte, frenó un balón cuando ya se introducía en la portería: fue un saque de esquina que lanzó Claramunt; Lis remató a la media vuelta y el meta se tiró mal pero la suerte se alió

con él y frenó la trayectoria del mismo con el cuerpo.

El Cuart llegaba con frecuencia al área defendida por José Luis, un dominio un tanto ineficaz que era contrarrestado por el conjunto visitante.

Quizá le faltó un poco más de ambición al C. D. Almazora en la primera parte y algunos jugadores demostraron que está atravesando una mala forma. Fue en la reanudación cuando los visitantes demostraron que podían ganar el encuentro y se lanzaron desde el primer momento sobre la meta defendida por el veterano Ros. En los minutos 52 y 53 los goles no concedidos ya mencionados en el comentario anexo y después el penalty de libro a Miki, que tampoco el árbitro pitó, para qué contar más...

Los rojillos aprovechando la situación salieron alguna que otra vez desde atrás controlando bien el balón y pudieron aumentar su ventaja cuando en el minuto 66, Eusebio estrelló el esférico en el poste: su par lo estaba descuidando y fue el hombre más peligroso de los locales la segunda parte. Y con el Almazora presionando terminaba el encuentro, el colegiado había logrado su objetivo.

Felip i Forcada

El conjunto rojillo falló en defensa

El Moncófar no pudo con la mayor fuerza del Alacuás en el campo del Rosal (3-1)

ALINEACIONES:

ALACUAS: Rubio, Manzanque, (Peiró), Roca, Marino, (Pons), Pedro, Delgado, Sebas, Nani, Puig, Beleña, Perelló.

MONCOFAR: Badenes, Epinós, Tormo, Jurado, José Luis, Monsi, (Javi), Galas (Sorribes), Honorio, Marco II, Andrés y Juliá.

ARBITRO: Dirigió el partido el colegiado de la delegación setabense Climent Baldó que estuvo aceptable, pero muy cuco, pitó un penalty a Monsi en el que no hubo la menor intención, fue riguroso y luego compensaba al Moncófar con otro penalty que tampoco lo era. Pero, eso sí, pitó siempre las faltas dentro del área visitante, pero no en las locales. Mostró tarjeta amarilla a Andrés.

GOLES: A los 2 minutos Espinós dejó botar un balón va a despejarlo, Jurado, intenta la salida Bade-

nes, se vuelve atrás y ello da ocasión a que Perelló completamente solo, de testarazo picado bate a Badenes sin remisión, primer jarro de agua fría, del que ya no se recuperará el Moncófar. Siguió el forcejeo en el que siempre vencía el Alacuás, ya que sus hombres de mayor envergadura y compleción atlética podían con los rojillos que se mostraban cautos y medrosos ante la puerta contraria. El segundo llegó a los 16 minutos a consecuencia del penalty que ejecutado por Pedro raso y flojo nada hizo por detenerlo o desviarlo el meta Badenes, y con el 2-0 terminó el primer tiempo.

A los 60 minutos, remate de Puig que toca Badenes pero que no puede evitar se le cuele en el marco.

Minutos 43, 3-1. Delgado derriba y desplaza aparatadamente a Juliá ya peligrosamente dentro del área pequeña y señalado el corres-

pondiente penalty. Marco de durísimo disparo raso bate a Rubio.

No pudo el Moncófar con la virilidad y empuje del Alacuás, que sin demostrar nada técnicamente se impuso por fuerza, garra y velocidad, pero fue el segundo gol, el penalty, cuando acabó con la moral de los visitantes que ya se mostraban sin confianza de poder remontar el escoré adverso. Quizás si no se hubiera producido los dos regalos, el panorama hubiera cambiado, de todas formas el partido fue de baja calidad técnica por ambos bandos, aunque el Moncófar salió a ganar. Pero...

Por el Alacuás sus mejores hombres fueron Sebas, Maleña y Perelló. Por el Moncófar, Jurado, el único que se salvó con creces imprimiendo serenidad y José Luis, el resto no estuvo a la altura a que nos tienen acostumbrados.

E. P.

TROFEO AL MAXIMO
GOLEADOR

Santos Arroyo

EL MEJOR JUGADOR
ALBINEGRO FUE...

Vicent López

Con siete goles: Serra
Con cinco goles: Santos Arroyo
Con tres goles: Pedro
Con dos goles: Toni
Con un gol: Ondoño y Antolí



Pajares Paz llegó en son de guerra

El Castellón hizo méritos para vencer al líder

Para muchos aficionados, y quizás para el propio entrenador también, sumar dos negativos tras la visita a Castalia del Cádiz y Las Palmas —algo más que dos simples candidatos al ascenso— puede parecer una situación nada preocupante y, de hecho, no lo es. Lo cierto es que tener dos negativos tras el encuentro del domingo sí que se nos antoja, al

menos, un tanto injusto. Un error de González y varios del colegiado se tenciaron un encuentro —emocionante en muchas fases— en el que C.D. Castellón hizo más méritos que el rival para alzarse con la victoria final. Un empate que sabe a poco y que —sí, al menos— confirma la positiva reacción del Castellón, ya apuntada en Lorca.

El C.D. Castellón y el Cádiz, C.F. hicieron tablas el domingo en un encuentro disputado de poder a poder y dirigido por un colegiado extremeño, el Sr. Pajares Paz, que sin lugar a dudas se convirtió en uno de los protagonistas del match.

El Castellón, que repetía el once que siete días antes había ganado en Lorca, hizo méritos más que suficientes para sumar los dos puntos ante un peligroso enemigo que no pudo demostrar en Castalia su vítulo de equipo goleador; un Cádiz que, a decir verdad, defraudó sobre todo en lo que hace referencia a su capacidad rematadora que, prácticamente, no existió a lo largo de los noventa minutos.

El Castellón, de salida, mostró su respeto por el rival ordenando Antonio Torres unos marcajes al hombre muy severos tanto en el centro del campo como en la retaguardia lo que habla muy a las claras del temor existente por la entidad del rival. Verdú sobre Dieguito; Carrillo sobre Mejías II; Botubot sobre «Mágico» González; Botella sobre Mejías I; Javier Beltrán sobre Escobar e Ibeas sobre Benito componían un panorama por el que es muy fácil deducir que el C.D. Castellón salió al maltratado césped de Castalia más preocupado en tareas defensivas que en el juego de ataque.

Seriedad

El transcurso de los primeros minutos evidenció este dato. Las marcas de estos hombres sobre sus pares estaban respondiendo y el C.D. Castellón, cediendo terreno en el centro del campo, no se veía agobiado por un Cádiz que dominó más tiempo el balón pero sin excesivos peligros.

FICHA TECNICA

C. D. CASTELLON: González, Verdú (Lafita min. 46), Carrillo, Javi, Botubot, Botella, Viña, Ibeas, Mestre, Javier Beltrán (Alcañiz min. 46) y Fontana.

CADIZ C. F.: Paco, Manolito, Amarillo, Padilla, Arreitu, Benito, Mejías II, Escobar, Mejías I, Dieguito (Vilchez min. 60) y «Mágico» González (López min. 68).

ARBITRO: Dirigió el encuentro el colegiado extremeño Pajares Paz. Pésima actuación que influyó, decisivamente, en el resultado final. Dejó de sancionar dos claros penaltys en el área gaditana uno de ellos por agarrón y posterior empujón a Viña y, el segundo, por manos claras de Amarillo. En su deber, hay que apuntar también su nula autoridad para cortar la continua pérdida de tiempo que realizaron los jugadores andaluces. Amonestó con cartulina amarilla a Botubot (por protestar); Paco (por pérdida de tiempo) y Benito (juego peligroso). En el minuto 35, tras lograr el Cádiz su gol, a instancias del linier, expulsó del banquillo al segundo entrenador albinegro, Tonín. Su labor fue muy protestada a lo largo de todo el encuentro y fue despedido del rectángulo en mitad de una monumental bronca y con lanzamiento masivo de almohadillas y otros objetos.

GOLES: 0-1. Minuto 35: Primer córner que bota el Cádiz a la derecha de González. «Mágico» saca con mucho efecto y González no llega a atrapar el balón que se le escapa de las manos. Arreitu, libre de marca, sólo tiene que empujar al fondo de las redes.

1-1. Minuto 82: Contragolpe rápido de Pedro Alcañiz que se interna en el área y cae al ser entrado por dos contrarios. Penalty que el propio Alcañiz se encarga de transformar.

INCIDENCIAS: Algo más de media entrada en Castalia en media jornada económica. El partido comenzó con siete minutos de retraso y se guardó un minuto de silencio por la muerte de un ex-directivo del C. D. Castellón. Mucho ambiente en las gradas reforzado con la presencia de la charanga «El Chupinazo». El encuentro hubo de ser detenido en dos ocasiones para retirar objetos arrojados en el área del Cádiz. El Castellón botó dieciséis corners, por cinco del Cádiz.

Los hombres de Torres estaban cumpliendo a la perfección su misión defensiva y para el conjunto de Joanet era casi imposible acercarse con serio peligro al área de González. Parecía en ocasiones un encuentro en el que visitante fuera el C.D. Castellón y, en ese sentido, los albinegros estaban haciendo muy bien las cosas

no renunciando nunca al contragolpe. A los 17 minutos el colegiado anula un gol a Mestre por claro fuera de juego y, dos minutos más tarde, «Mágico» González gozó de una oportunidad de oro tras un fallo de Botella en el centro del campo. El partido, en esos momentos, estaba respondiendo a la ex-



Fontana y Paco luchan por un balón alto

pectación creada. Cádiz y C.D. Castellón jugaban un fútbol fuerza con mayor técnica de los gaditanos y con mayor derroche de fuerzas y ganas por los locales.

Penalty

A los 24 minutos de juego se produce la primera jugada polémica del encuentro cuando

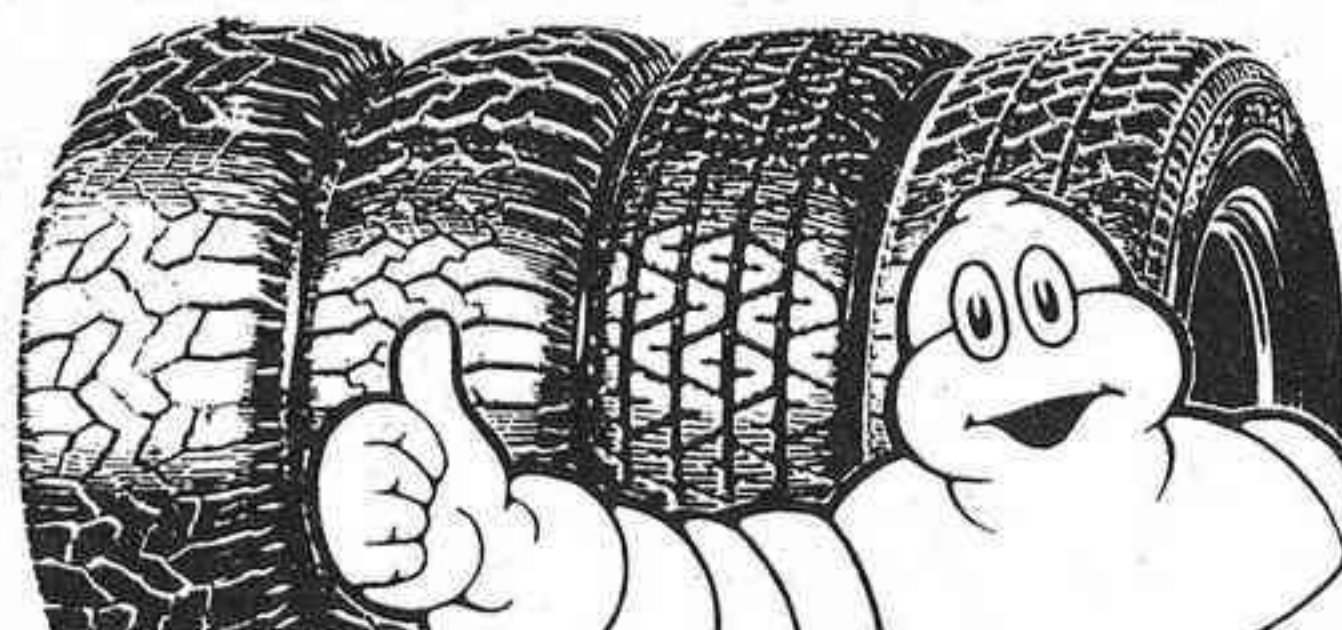
Viña, en un rápido contragolpe, se interna en el área siendo agarrado por su par. El colegiado decreta que siga el juego y Paco empuja al extremo albinegro derribándolo. Un —mejor dicho— penaltys claro no sancionados lo que encorpa al aficionado y que, de alguna manera, condiciona el resultado del encuentro.

LUIS PRADES S.A.



Red de servicios en:

CASTELLON: Avda. Vall de Uxó, 28. Tfno. 21 24 11 - Avda. Valencia, 45. Tfno. 205703
BURRIANA: Ctra. del Puerto, s. n. Tfno. 51 16 61 - ONDA: Ctra. Viver-Burriana, s/n. Tfno. 60 10 34 - VILLARREAL: Vulcanizados Ramírez Ctra. N-340 s/n Tfno. 52 09 87
ALMAZORA: P. Rey D. Jaime, 16. Tfno. 56 03 34. - SEGORBE: R. Guillén. Avda. España, s/n. Tfno. 11 03 68. **Especialistas del Neumático**



el ancho que gana



MICHELIN

C.D. CASTELLON	CADIZ, C.F.
1	1



El Cádiz, un líder que no demostró su condición

STUDIO 3

Tras este aviso local, el Cádiz goza también de dos oportunidades seguidas para marcar como producto de una melé en el área del Castellón al no acertar en el despeje, por dos ocasiones consecutivas, González y Verdú.

En esos momentos el Cádiz estaba dominando más el balón pero, debido a la táctica albinegra de amarrar fuerte atrás a los artilleros gaditanos e intentar la rápida galopada de Viña, su dominio no resultaba preocupante.

Así las cosas, y tras un nuevo enfado del público por las continuas pérdidas de tiempo del guardameta visitante con el beneplácito del colegiado, llegó la jugada del gol cadista en un lamentable error del meta González —muy nervioso en toda la tarde—. El Cádiz, sin haber lanzado prácticamente a puerta, se encuentra con un gol de ventaja en el marcador y con un Castellón en el que el tanto encajado iba a pesar como una losa sobre todo hasta el término de esos primeros cuarenta y cinco minutos.

Desconcierto

Desde el minuto 35 al 47 en el que el colegiado decretó la finalización de la primera mitad, el C.D. Castellón estuvo

a merced de un Cádiz que no supo noquear a su rival cuando más fácil lo tenía. La seriedad y la fuerza en los marcajes de desvanece por momentos y los hombres de Torres no son capaces de recobrar la moral. Fruto de ello es que, en el minuto 44, Javi y Botubot tropiezan cuando iban a por un balón que se lleva «Mágico» González al borde del área y que no supo aprovechar el



extremo gaditano cuando tenía todo a favor.

Dos minutos más tarde, y tras un buen disparo de Mestre despejado a córner por Paco, termina esta primera mitad con un parcial injusto a tenor de los méritos realizados por ambos equipos y, sobre todo, a tenor de la actuación arbitral.

Cambios

Tras el descanso, Antonio Torres se da cuenta de que está jugando en casa y saca a tres puntas sentando a Verdú y Beltrán que son sustituidos por Lafita y Pedro Alcañiz. Con todo, la situación tardaría algunos minutos en cambiar, producto más del repliegue del Cádiz que del empuje de los albinegros, quienes estaban intentando el juego de ataque aunque con poca fortuna.

A los 59 minutos Ibeas y Fontana vuelven a repetir la

jugada que significó el segundo gol en Lorca pero en esta ocasión el remate de este último a la salida de un córner es despejado bajo los palos por Mejías I. Un gol que ya se cantaba y que nunca subió al marcador.

Los hombres de Torres, un minuto más tarde, debieron ya empatar el encuentro pero el incluto Pajares Paz no quiso señalar unas clarísimas manos de Amarillo dentro del área. Nuevo enfado de los aficionados que veían cómo el colegiado estaba manipulando, de manera descarada, el resultado final.

El C.D. Castellón, volcado materialmente en el área cadista, se veía incapaz para marcar y, el Cádiz, excesivamente conservador pasó entonces a intentar el contragolpe aunque sin demasiada fortuna. Mejías I, al saque de una falta cometida por Botubot al borde del área y en un poste-

rior remate un minuto más tarde, puso a prueba a González quien, en estas dos jugadas, sí respondió a la perfección.

Gol

Ocho minutos antes de finalizar el encuentro Pedro Alcañiz, que hasta ese momento había pasado inadvertido y que estaba siendo anulado por su par, recibe un balón al borde del área y se interna con decisión; dos defensores le salen al paso y el extremo cae dentro del área. Penalty menos claro que los dos anteriores que significa el gol del empate y que dejaba abierta la puerta de la esperanza para los jugadores del C.D. Castellón.

Desde ahí hasta el final la figura, sin lugar a dudas, fue el propio Alcañiz quien, por dos veces, intentó plantarse sólo ante Paco. El Castellón, en estos últimos minutos —eternos por el descuento del colegiado—, apretó el acelerador en busca de una victoria que, a todas luces, hubiese resultado justa por méritos, ganas y derroche. El Cádiz, por su parte, aún propició dos contragolpes bien resueltos por la zaga local en la que el amnistiado Javi brilló con luz propia.

En definitiva, un emocionante partido con dos mitades bien diferenciadas y en el que el Castellón se hizo acreedor a la victoria ante un Cádiz que quiso defender el 0-1, que estuvo a punto de lograrlo, y que, con justicia, debió perder el encuentro. Un Castellón que sigue en la misma tónica que apuntó en Lorca y en el que falta una mayor capacidad realizadora y mayor claridad de ideas en el juego de ataque para poder resolver positivamente los encuentros a disputar en el estadio Castalia.

Javier Andrés



Fontana volvió a intentarlo todo

STUDIO 3

VISA PANORAMICA
Nuevo salpicadero Citroën Visa.



Garage Castellón, S/L

AVDA. VALENCIA, S/N. TEL. 21 46 22
CASTELLON
CTRA. NACIONAL 340, KM. 57,400 TEL. 52 04 00
VILLARREAL

Protagonistas



Pajares Paz

Arbitro de fútbol, adscrito al colegio extremeño y encargado de dirigir el partido entre el C.D. Castellón y el Cádiz C.F. Fue, sin lugar a dudas, uno de los protagonistas del mismo lo que nunca es bueno para un colegiado. De entrada, habrá que indicar que con su actuación perjudicó de forma clara al C.D. Castellón y que su actuación encrespó los ánimos de una afición que «gracias» a su parcial actuación se volcó de manera inequívoca con su equipo y contra el guardameta Paco. Del señor Pajares Paz habrá que decir, por ejemplo, que mejor será no volver a verlo por estos lares. Dos penaltys no señalados que añadió lo condescendiente que estuvo con el equipo visitante.

La afición

Que en número superior a los seis mil supo estar el domingo al lado de su equipo y animar como hace tiempo no se recordaba en Castalia. Ayer el encuentro era vital para el C.D. Castellón dada la trascendencia del rival de turno. Por esa misma razón la directiva decretó la media jornada económica y los aficionados, rascándose el bolsillo, decidieron en un número considerable estar al lado de su equipo. Realmente, el estadio no se llenó, lo que hoy en día es ya algo común incluso en los mejores encuentros de Primera. Por lo menos, los que fueron supieron animar y apoyar a su equipo, además de incordiar al guardameta visitante que encendió el ánimo a más de uno. Especial mención merece la charanga «El Chupinazo»



MINUTO 91

Joanet satisfecho con el resultado

«El Castellón me gustó, espero que siga así»

Benito Joanet, entrenador del Cádiz C. F., equipo que comanda la tabla en la Segunda División «A» era el primero que atendía a los informadores de los distintos medios que en Castalia se encontraban. Estas fueron sus primeras palabras con respecto al encuentro, y más concretamente sobre el esfuerzo de los jugadores: «Lo cierto es que se ha luchado mucho, tanto en defensa como en ataque». El técnico ex-albinegro, presenció el encuentro disputado en Castalia— entre la U. D. Las Palmas y el Castellón. Preguntado sobre el «diferente» Castellón de aquella jornada y el de esta decimoquinta jornada, manifestó: «Bueno el Castellón de hoy —el martes para el lector— ha sido un Castellón más peleón, más furioso, más luchador... un equipo que me ha gustado. Espero que siga así».

El Cádiz C. F. es un equipo que prácticamente está en Primera, pero lo cierto es que en Castalia defraudó a propios y extraños por su forma de juego. Se esperaba mucho más del líder. Así, Mágico González, los hermanos Mejías, y hasta el propio Dieguito, quedaron inéditos en su paso por Castalia. La anterior temporada, cuando visitaron en una matinal Castalia dejaron una mejor impresión. Para ser un equipo que está en Primera dejó una pobre impresión. Joanet se mostraba de acuerdo



Joanet en el banquillo visitante

con la observación: «No sé si hemos dado la impresión de ser un Primera. Nos hemos visto arrollados. El Castellón ha hecho mucho presión, no nos ha dejado jugar. Esto por tanto es mérito del Castellón y no nuestro». Suponemos que el Cádiz en su terreno será un equipo totalmente distinto del que jugó en el Estadio Castalia, trasladada la observación a Joanet, respondió: «Nosotros no tratamos de demostrar nada. Nosotros vamos por los campos a arañar puntos. Hoy hemos conseguido uno y bienvenido sea, esto sí, por supuesto el Cádiz ha jugado mejores partidos y algún que otro también peor».

Unanimidad de criterio exis-

te en una cosa: El Castellón se mereció mejor suerte. La garra que puso durante el encuentro mereció verse recompensada en el resultado. El constante dominio del Castellón debió mantener en vilo, imaginamos que el mister gaditano se sentiría zozobroso durante largo tiempo del encuentro, él respondía así: «Incluso antes de marcar el gol estamos sufriendo porque al equipo le estaba costando salir desde atrás, y esto a nosotros no nos va bien. Quizá haya sido la vez que más corners en contra hayamos encajado pero la cifra de diecisiete no es nada comparado con el número que lanzamos en el Carranza».

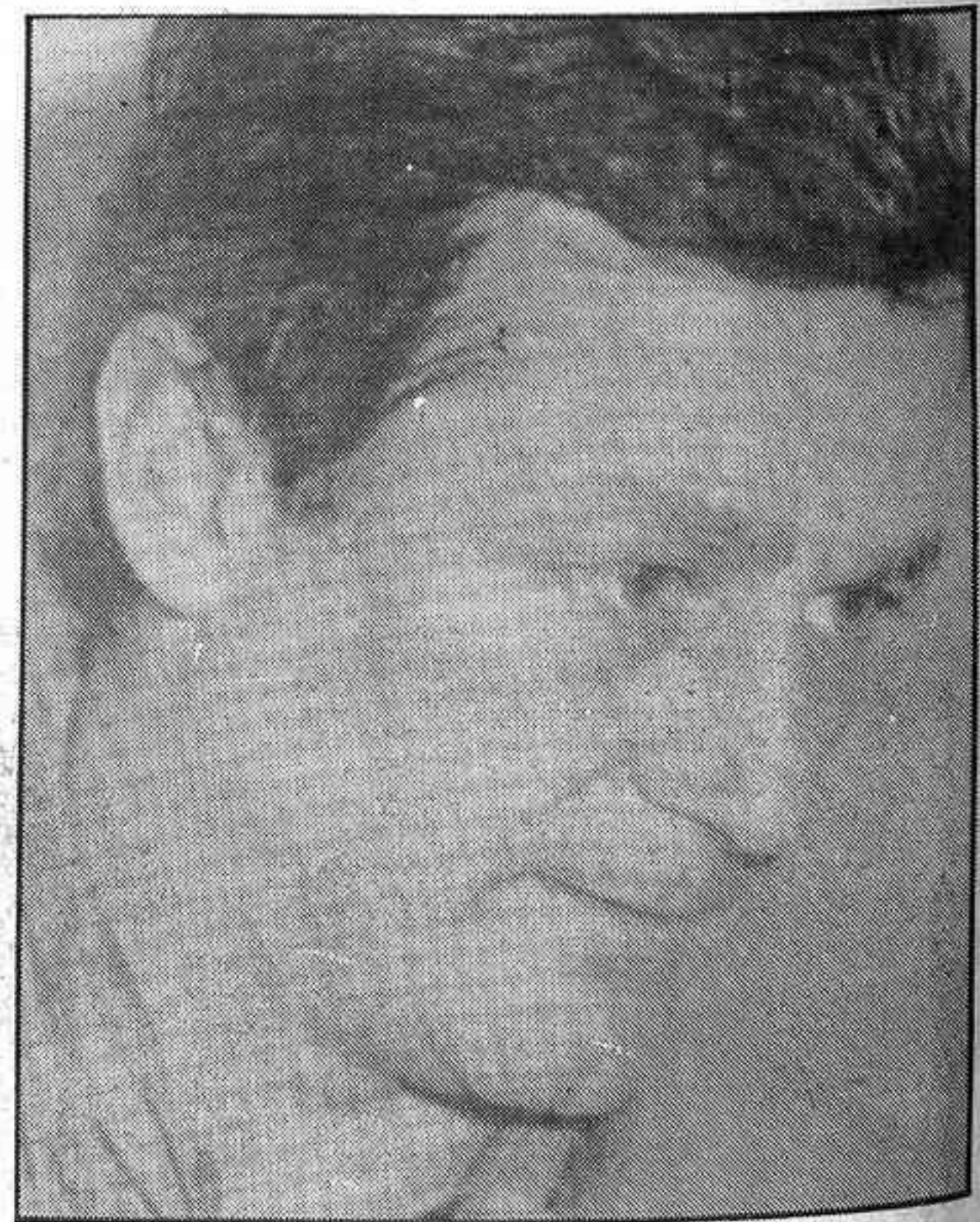
Toni Torres, respecto al resultado

«Si algún equipo merecía la victoria, era sin lugar a dudas, el Castellón»

Tras las declaraciones de Joanet, era Antonio Torres, quien comparecía ante los informadores en la sala de prensa, tras no pocas «tribulaciones» para llegar a ella. Empezó diciendo el entrenador albinegro: «Nos hemos encontrado a un Cádiz, que pienso ascenderá a la máxima categoría, con un cero a uno. Cuando hemos tenido posibilidades de conseguir el uno a cero, sobre todo con el clarísimo penalti a Viña. Luego el disparo de Viña que Amarillo, tocó con la mano y quizá el tercer penalti ha sido el menos claro en esta ocasión. El equipo ha luchado y ha trabajado. Nosotros en la segunda mitad les hemos atenazado les hemos dominado y hemos creado, pienso, ocasiones para que el resultado se quedara aquí en Castalia».

Lo que resulta harto evidente y coincidiendo con la mayoría es que el Castellón no se merecía el resultado del empate a un gol —que sabe a poco— ya que influyeron muchos factores para que este resultado se diera, el arbitraje uno de ellos, diríamos que es un empate que no duele. Así opinaba Torres al respecto: «El empate no duele porque después del trabajo que ha hecho el equipo durante el tiempo de juego no duele. El Castellón ha sido el equipo que ha merecido ganar, sobre todo por estos dos penaltys que el árbitro no ha señalado y algunas jugadas que han habido que hubieran podido terminar en gol. Si algún equipo merecía la victoria, ese era el Castellón».

Torres, explicó los cambios. Al tiempo que sobre la actuación del árbitro, la calificó de «inteligente» Sobre el empate coincidió con la mayoría, el resultado no duele pero es injusto.



Antonio Torres, arriesgó mucho en los cambios. Verdú y Javier Beltrán eran sustituidos en la reanudación del encuentro por Lafita y Alcañiz. Torres explicaba el por qué de los cambios: «A falta de pocos minutos para el final del primer tiempo, he estado pensando, porque el entrenador no sólo fuma y grita, sino que barrunta un poco las posibilidades que se puedan presentar en el segundo tiempo. He visto que Verdú llegaba excesivamente al centro del campo, entonces Botella podía ocuparse perfectamente de Dieguito, aun-

que luego hubiera sido otro marcaje, y Lafita, era el hombre idóneo para lanzar los contrataques. Delante teníamos a Fontana que podía ocupar esta posición de media punta y que Pedro Alcañiz era un hombre que podía atenuar mejor a los defensas gaditanos. Creo que ha sido una cosa racional. Ya para finalizar, y sobre las constantes alusiones al arbitraje en la declaración, Antonio Torres, decía sobre el arbitraje: «Ha sido nefasto. Ha sido en definitiva un arbitraje inteligente».

Angel Giménez

La jugada con más... vista



Pedro Alcañiz

Por méritos propios el joven delantero de la cantera merece hoy ocupar este espacio destinado a premiar la jugada con más vista del encuentro disputado por albinegros y amarillos. Pedro Alcañiz, que hasta entonces no se había visto sobre el campo, recogió en el minuto 82 un balón fuera del área y tuvo la «vista» suficiente para que le derribaran una vez dentro. Después, aún tuvo «vista» para colocar el esférico lejos del alcance del guardameta Paco.

Veala mejor y con más detalle con unas gafas de...



En medio, 25 - Castellón

Minuto 91

Con una increíble actuación arbitral

Los albinegros dominaron la situación, aunque no lograron la victoria

La actuación arbitral netasta. Y el C.D. Castellón se mereció mejor suerte a la hora del resultado, fueron las conclusiones más sobresalientes que pudo obtener esta redacción en las entrevistas realizadas. Pedro Alcañiz fue uno de los protagonistas más sobresalientes de la jornada. Consiguió el gol de Castellón de penalti, fue el propio jugador quien sería trabado en el área gaditana tras su inclusión en ella. Estas fueron sus primeras palabras: «En efecto me siento satisfecho por el gol, pero no por el resultado, ni tampoco por la actuación del colegiado». El jugador canterano salió en la reanudación del encuentro, pero ante el Cádiz estuvo inédito hasta la jugada del gol, a partir de este momento se fue creciendo y creó bastante peligro, al respecto afirmó: «No sé, quizá el Cádiz se estaba defendiendo muy bien al principio, luego poco a poco nos hemos volcado sobre su portería y hemos logrado ocasiones de peligro». En sus primeras manifestaciones vimos a un Pedro Alcañiz con resquemores sobre la actuación arbitral, ampliando la respuesta el delantero decía: «Creo que todo el mundo habrá visto tres penalties claros, y no los ha querido ver. Sobre todo el de Viña, que ese ya clama al cielo... entra en el área el jugador colgándose del cuello de Viña. No sé cómo verá el árbitro el fútbol, ha sido un penalti clarísimo. Sobre el Cádiz, manifestaría: «Es un buen equipo tiene grandes individualidades y hombres con mucha experiencia como su portero, Paco, el cual ha perdido todo el tiempo que ha querido, con consentimiento del colegiado.»



Pedro Alcañiz, autor del gol

beneplicito del árbitro (¡Vaya actuación la suya!)— y esto arrancó las iras del respetable. Sobre esto comentó: «Para mí el público merece todos los respetos, con el respetable no he tenido nada. Sencillamente ellos veían cómo el partido se les iba. Entonces me han tirado todo tipo de objetos. Eso es injusto. Yo no he hecho ningún mal gesto, y siempre me he comportado perfectamente con la afición. Sobre el encuentro sería tajante, diciendo: «El encuentro ha sido malo de solemnidad, no se ha visto ninguna jugada en todo el partido. De lo que no hay duda es que el equipo que ha llevado la batuta ha sido el Castellón». Paco, en el tema de los penalties dijo: «Bueno en la primera ocasión sí puede ser penalti, ahora bien, en la que ha pitado no ha sido».

Silvestre González
¡Qué caros se pagan los fallos!

El otro guardameta, el del Castellón, Silvestre González, propició la jugada del primer gol del Cádiz. Un semifallo del meta dio pie para



Joanet y González se encontraron de nuevo

que los gaditanos inauguraran el marcador. Fue el protagonista de la jugada, aunque: «A mí no me gustaría ser protagonista de las jugadas desgraciadas, y entonces, pienso que ha sido una jugada un tanto rara porque el balón vino rebotado, y el jugador ha saltado conmigo. Si el árbitro no quiere pitar falta no la pita pero el jugador me desplaza un poquito. Porque a pesar de no bloquear, si no me empuja, el esférico no se me escapa totalmente. Entonces yo hubiera podido rectificar y coger el balón». Estas eran las afirmaciones de Silvestre González, en torno al gol gaditano. Añadió el meta

albinegro a todo esto: «Es una jugada un tanto conflictiva, si él quiere pitar, lo sanciona y no ocurre nada. Estamos dentro del área y el portero es intocable. El árbitro tiene el criterio para elegir y no quiso sancionarlo». Para finalizar, y entonando el «mea culpa», González, dijo: «Yo quiero olvidar esta jugada. Espero que otro día no me pase».

Javi, cuando se echa la carne al asador...

El defensa canterano albinegro dio toda una lección de pundonor y de sacrificio en el terreno de jue-

go. Su juego rayó a gran altura, fue sin duda el mejor hombre de la defensa albinegra. Sobre el partido diría: «Estoy contento a medias. Contento por el esfuerzo y sacrificio de los jugadores. Ahora bien, luchando así es una lástima que se pierda un punto. Hay que reconocer que el Cádiz es un gran equipo, el resultado está ahí y tienes que aceptarlo. En la segunda mitad el Castellón ha arrollado al Cádiz. No ha llegado claramente al área castellanense ni una sola vez, hombres con tanto nombre y tanta fama como la de ellos. El Castellón ha sido superior».

Angel Giménez

Paco, cuando la experiencia es un grado

En el encuentro entre albinegros y gaditanos hubo un hombre que sobresalía por parte de los gaditanos, su portero, Paco, un portero que sabido es por todos tiene mucha experiencia. El público estuvo toda la segunda mitad «a la greña» con él, y lo cierto es que picardías no le faltan. Perdió mucho tiempo, —siempre con el



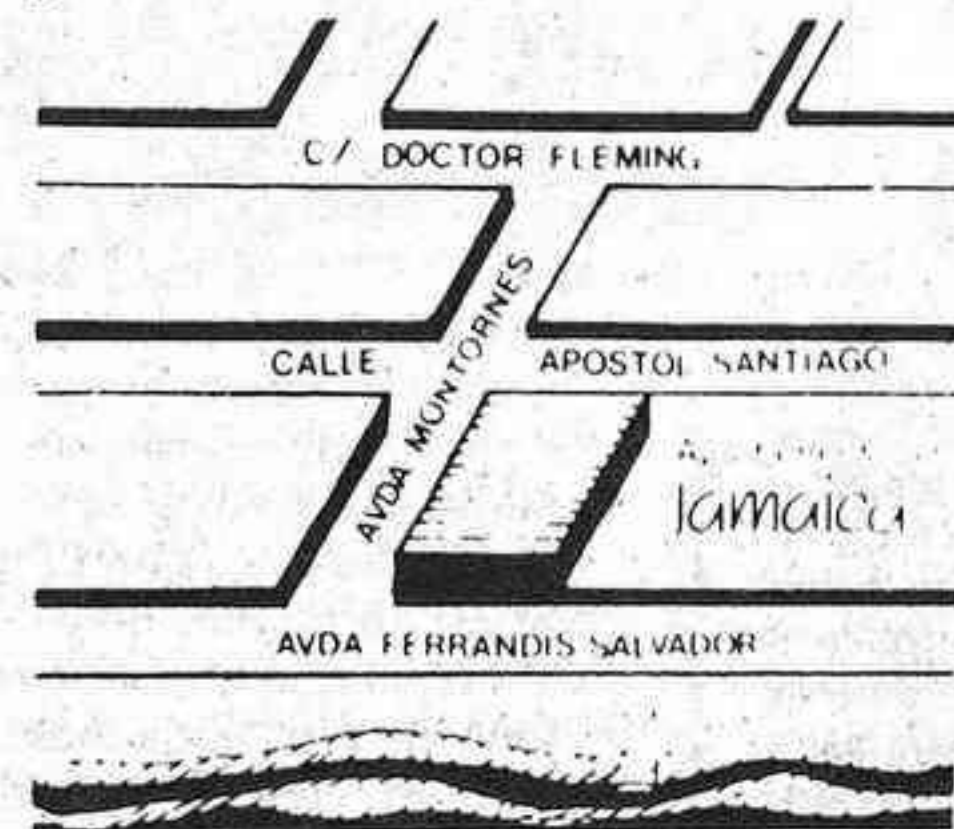
Javi, un coloso en la zaga albinegra



Paco, un meta con mucha «experiencia»

En primera línea de la mejor playa de Benicásim

APARTAMENTOS Jamaica



Uno, dos y tres dormitorios - Pista de Tenis - Piscina
15 años para pagar, incluso sin entrada



Información y venta:
Herrero, 3 - Tel. 22 04 04 - Castellón
Avda. Ferrandis Salvador - Tel. 30 25 12 - Benicásim
O EN SU AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

Trofeo máximo goleador

Tras el empate con el Cádiz y el gol conseguido por el C.D. Castellón, la clasificación de los goleadores albinegros para este importante trofeo queda así:

- Con 5 goles: Javier Beltrán y Mestre.
- Con 3 goles: Alcañiz.
- Con 2 goles: Pastor, Ibeas y Viña.
- Con 1 gol: Víctor, Nando, Botella, Portugal, Botubot y Fontana.



Regional Preferente

El Vall de Uxó
se deshizo
con facilidad
del Acero, 2-0

ALINEACIONES:

ACERO.— Fuertes, Javi, Baeza (Pastor), Jaro, Juan Carlos, Joaquín, Oscar, Fernando, Ponce, Paquito (Villalba).

VALL DE UXO.— Sánchez, Cano, Marín, González, Albalade, Iranzo, Rafa (Jaime), Costa, Rubio (Julián), Valle y Sabater.

ARBITRO.— Señor Aicart Molina, que estuvo aceptable, mostró dos tarjetas amarillas a Marín, dos veces, por lo que fue expulsado. El gol de Iranzo fue marcado en dudoso fuera de juego, pero siguió el juego de cerca. Anuló un gol a Iranzo por supuesto fuera de juego. También amonestó a Baena y Villalba.

GOLES: Minuto 54, 1-0. Cesión de cabeza de Costa a Iranzo que de potente disparo cruzado bate a meta visitante.

Minuto 57, 2-0. Penalti espectacular a Rubio que es lanzado con fuerza a tierra dentro del área, ejecutada la correspondiente falta por Rafa, de colocado disparo raso, introduce el balón al fondo del marco.

El equipo local jugaba sin tres de sus titulares lesionados, Tena, Calomarde y Sancho y preocupaba ello.

El Acero vino a hacer su partido con una defensa de bien tramado engranaje con tres defensas, cinco medios y dos delanteros que hacen difícil la penetración, y con un toma y daca sin bastante acierto de la delantera local terminó la primera parte sin que el Acero rematara a gol, pero la ocasión clarísima la tuvo la UDE, cuando al minuto de comenzar Valle solo ante el meta Fuertes no supo driblarle y le desbarató la jugada.

En la segunda parte el equipo local sale decidido a marcar y adelanta sus líneas, hasta que los avances locales dieron su fruto con el gol de Iranzo y posteriormente el gol de Rafa. Luego del segundo gol fue el Acero quien adelantó sus líneas y dominó durante unos minutos, pero sin peligro claro ante el marco de Sánchez, pero a partir del minuto 75, en que Marín vio la segunda tarjeta amarilla y hubo de abandonar el terreno de juego, decayó el juego y la UDE se limitó a defender la ventaja e incluso Rafa se recreaba en la recogida de balones que le llegaban hasta perderlos, que unido a las ocasiones que se perdieron, el resultado quedó en un solo dos cero.

El partido fue bonito, entretenido y con afán de victoria por ambos conjuntos, al final el que hizo más méritos y remató más se llevó el gato al agua, pero sin que el Acero se diera por vencido, demostrando ser un equipo compacto, aunque esta vez sus disparos fueron inocentes, pero jugando bien la pelota, moviéndose en marcas severas.

Incidencias o datos para la historia: En el minuto 15 de la segunda parte se encendieron los focos y el público prorrumió en grandes aplausos e inmediatamente el equipo local conseguía inaugurar el marcador.

Ah, y esa hora más tarde que empezó el partido dio ocasión a que el campo registrará una mejor entrada, con la presencia de seguidores aceristas.

Buen partido, pues, y mejor victoria de la UDE, que le ha permitido escalar unos puestos en la tabla.

Ernesto Pérez

El cansancio hizo mella en los hombres de Mut

El C. D. Segorbe se impuso con
apuros al Burjasot en El Sisterre (1-0)

Flojo partido el presenciado el domingo en el Sisterre, tuvo muchas dificultades el equipo que entrena Salvador Mut para vencer a un correoso Burjasot, sus hombres no encontraron en ningún momento su sitio en el campo, aunque y sobre todo en la primera mitad, dominó ampliamente. Las ocasiones de gol brillaron por su ausencia de ahí el solitario gol marcado por el equipo del Alto Palancia.

En la segunda mitad el equipo valenciano realizó dos cambios y esto le dio otro cariz al partido pues no estaban dispuestos a irse de vacío y durante unos minutos puso cerco a la portería muy bien defendida por Polo, pero esto no fue más que un espejismo, pues de nuevo el cuadro local volvió a dominar la situación, aunque bien es verdad que sin crear muchas ocasiones de auténtico peligro de cara al marco contrario, las dos ocasiones más claras las tuvo en los minutos 10 y 38 en la primera centró Pedro en posición de extremo derecha y Reolid en la boca de gol cabeceó fuera y en la segunda la jugada la inició Chust que subió por su banda centro y el posterior remate de Chico hizo que el guardameta Juan Andrés se luciera en gran intervención, por contra el Burjasot en el minuto 36 de esta segunda parte, gozó también de una clara (la única) ocasión de marcar cuando Naranjo se interna y tras salvar a los defensas segorbinos que intentaron cor-



Herranz, autor del gol

tarle el paso se plantó ante Polo que en gran intervención saliendo de su portería evitó el tanto.

Y esto fue todo lo que dio de sí un partido que no pasará a la historia por su brillantez. De todas formas hay que decir en defensa del cuadro local que en las piernas de alguno de sus jugadores pesó y mucho el que en el espacio de una semana haya tenido que disputar tres partidos de competición, y eso la verdad se nota y mucho, de ahí que el

Ficha técnica

Alineaciones:
C. D. SEGORBE.— Polo, Miquel, Chust, Sánchez-Belis, Leo, Herranz I, Pedro, Navarro, Reolid, Guasch y Chico.
A los 68 minutos, Fornás sustituyó a Pedro y en el 79, Martín a Herranz I.
BURJASOT C. F.— Juan Andrés, Maicas, Pla, Manolo, Eloy, Gómez-Rincón, Moreno, Paquito, Peiró, Alfaro y Sapiña.
Al iniciarse la segunda parte, Roky y Naranjo, sustituyeron a Maicas y Peiró, respectivamente.
Arbitro.— Iranzo Gil, ayudado en las bandas por Gómez-Escoriahuela y Moreno-Martínez. Regular actuación del colegiado, aunque sin influir en el resultado final del partido, tardó bastantes minutos en enseñar tarjetas dado la dureza con que se emplearon algunos jugadores valencianos y cuando se decidió fueron 5 los jugadores del Burjasot que las recibieron: Maicas, Eloy, Paquito, Sapiña y Manolo, este último jugador sufrió doble amonestación por lo que tuvo que abandonar el campo ya muy avanzada la segunda parte, y por parte del Segorbe fue Chico el que por protestar vio la tarjeta amarilla.
Incidencias.— Buena entrada en el Sisterre, terreno en perfectas condiciones para la práctica del fútbol, aceptable temperatura y ovación para el cuadro local cuando este salió al terreno de juego.
El Segorbe lanzó 9 saques de esquina (7 y 2) por 6 el Burjasot (2 y 4).
Gol: 1-0. Minuto 32. Libre directo amaga Reolid descolocando a la barrera formada al efecto y Herranz I, con habilidad salvando la barrera bate a Juan Andrés por su izquierda. Con este resultado finalizó el partido.

cuadro local no estuviese a la altura de otras veces.

Por parte del Burjasot tuvo en el veterano Alfaro a su mejor hombre, y por parte del Segorbe merece destacar a Leo un hombre que con tan sólo dos partidos se ha ganado la titularidad dándole más consistencia y seguridad a la defensa a la que de

seguir en esta línea va a ser muy difícil marcarle goles, junto a él muy bien también Navarro y Pedro, el resto pusieron muchas ganas, pero como decía anteriormente pesaron en demasía los tres partidos jugados en una semana.

Julio Brugue

Los visitantes dieron mucha guerra en el Maracaná

Cuatro goles de Pirri le
dieron el triunfo al Onda
contra el Puzol (4-2)

El delantero centro del C. D. Onda, Pirri, logró el domingo en el Pequeño Maracaná algo inhabitual en un encuentro de fútbol, el alcorino, en tarde inspirada consiguió marcar los cuatro goles que hacían que el Onda derrotase al Puzol, colista del grupo, que le subió a las barbas de los ondenses durante algunas fases del encuentro.

Mal partido el que brindaron Onda y Puzol en la tarde del domingo. Uno, el Onda, en sus aspiraciones de subir de categoría, salió muy confiado y jugaron de forma muy individual. El otro, el Puzol, hundido en el último lugar de la clasificación, venía a no ser goleado.

Con todo ello, el espectáculo ofrecido, muy pobre, si bien es verdad, que este tipo de partidos, siempre suelen ser igual.

El Onda, comenzó atacando, limitándose el Puzol a no salir de su zona; pero el ataque del equipo local, se cometía de forma muy desordenada y sin apoyarse los compañeros entre sí.

El tiempo pasaba y el gol no llegaba, mostrando el público su descontento en algunos lances del encuentro. Los nervios hicieron

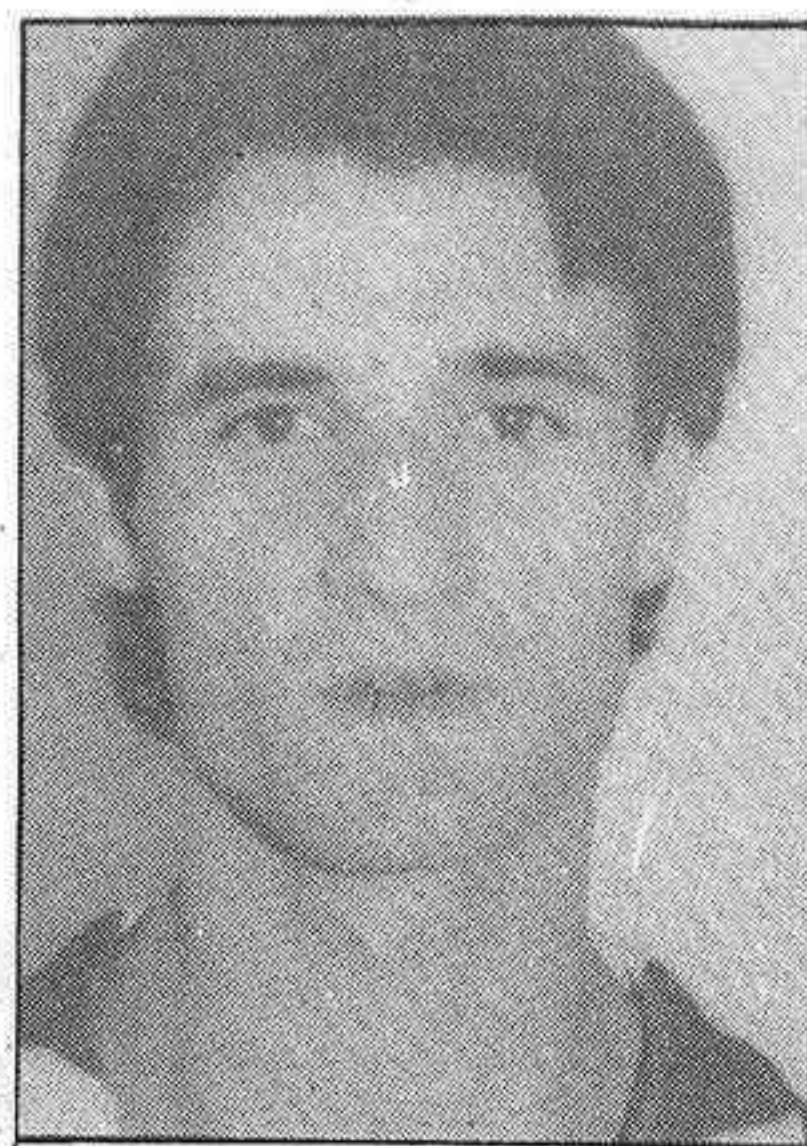
acto de presencia en los jugadores locales, mientras el Puzol parecía ir perdiendo el respeto al Onda, estirándose poco a poco y llevando consigo una ocasión de peligro.

Por fin cuando llegó el gol del Onda, parecía que las cosas iban a cambiar, pero nada más lejos de la realidad, porque en el último minuto del partido antes de marcharse al descanso marcó el gol que volvían las cosas como al principio.

Tras el descanso, el Onda pareció salir con un aire más serio que el de la primera mitad; jugando en equipo y dando la sensación de poderío y de superioridad que no lucía en los primeros 45 minutos. Con este dominio, llegó el segundo gol ondense, continuando el equipo organizado y jugando seriamente, lo que le valdría marcar el tercer gol siete minutos más tarde. A partir de aquí, se volvería a caer en los mismos defectos de la primera parte, no consiguiéndose así la goleada que parecía que iba a producirse.

El partido volvió a caer en la monotonía de la primera mitad y el público de vez en cuando lo manifestaba.

Únicamente dos tiros de Ful-



Pirri

gencio a los postes parecieron despertar del letargo a los sufridos espectadores que acudieron a presenciar una goleada.

En el Puzol, destacaron: su portero Toni, que estuvo muy seguro y luciendo unas grandes cualidades para ese lugar. También estuvo bien, el extremo Andrés, quien posee una gran rapidez y habilidad. Hizo los dos goles de su equipo por oportuno.

Por el Onda destacó Pirri por encima de todos los demás por las cuatro dianas que consiguió el domingo. El resto estuvo en un nivel muy bajo, siendo Vicentín y Salvador, los que más se pueden salvar.

ALINEACIONES

ONDA: Llopico, Ramón, Marcos, Marqués, Dani, Luis, Esteve,

Salvador, Pirri, Vicentín y Fulgencio.

PUZOL: Toni, Manzanares, Esteban, Ferrandis, Bosch, Edu, Andrés, Bayarri, Marqués, Alpuente, y Prats.

A los 45 minutos Alejandro entró por Bayarri y a los 77 minutos Navi por Edu.

ARBITRO: Berenguer Martí ayudado por Lázaro Covera y Porter Felip. Tarjetas amarillas: Marcos por el Onda y Esteban por el Puzol.

GOLES

1-0: A los 36 Pirri recibe un pase de cabeza de Esteve, y sólo ante el meta Toni marca.

1-1: A los 45 Adnrés en un despiste defensivo marca solo ante el portero del Onda Llopico.

2-1: A los 51 Pirri empalma un buen chut a la salida de un córner.

3-1: A los 58 Pirri culmina con un remate de cabeza, una bonita jugada con centro precioso de Vicentín.

3-2: A los 78 en una nueva decisión de la defensa local, es de nuevo Andrés quien aprovecha para marcar solo ante Llopico.

4-2: A los 88 en medio de un barullo frente a la portería del Puzol, Pirri acierta a meter el pie, consiguiendo así su cuarto gol personal y del equipo.

INCIDENCIAS:

Más de media entrada, dejando en taquilla unas 150.000 ptas. Fue anulado un gol a Esteve por fuera de juego.

Regional Preferente

El árbitro, Ecuriet López, agredido brutalmente

El Nules, que sigue intratable, también derrotó al Saguntino (0-2)

Clara y justa victoria del C.F. Nules sobre un Saguntino que pudo haber recibido la mayor goleada de su historia, y que si no se ha producido ha sido debido a circunstancias que más adelante analizaremos.

Los primeros minutos son de tanteo, con una mayor presión del equipo local que no obstante no logra llevar peligro a los dominios de Granell. El Nules se limita a contener a su adversario, buscando la ocasión propicia para sorprender a Gorriz. Esta ocasión llegaría a los 20 minutos, cuando Arnal cede un balón a Ramón en la banda izquierda. Este cede sobre Gimeno, que por velocidad supera a los dos centrales, y ante la salida de Gorriz efectúa una vaselina que hizo cantar gol al propio jugador, pero cuando el balón iba a colarse, surgió el defensa Esteve que de cabeza mandó el balón a córner.

La rápida reacción saguntina no se hizo esperar, y un minuto después es Monzó quien lanza un potentísimo disparo desde unos 30 metros que obliga a Granell a emplearse a fondo. Esta ocasión, junto con otra en la segunda parte,

fueron las únicas de que dispuso el Saguntino.

A los 25 minutos Gimeno recoge un balón en el círculo central del área. Le entran dos contrarios en falta, pero el delantero nulense logra zafarse y llega ante Gorriz, que salta a la desesperada. Cuando el gol parecía inevitable, el árbitro, en error monumental, señala la falta anterior, pitando tarde y sin aplicar la ley de la ventaja. Saca el libre directo Ramón, con gran maestría, y su disparo con efecto salva la barrera por un lateral y bate al sorprendido Gorriz.

El Saguntino trata de reaccionar, pero una y otra vez sus intentos de penetración son desbaratados por la segura defensa nulense, en donde Ramiro, Pérez y Ramón aún tuvieron arrestos para sumarse constantemente al ataque.

El Nules juega a la contra, pero unas veces la lentitud de Sergio, y otras el excesivo individualismo de Gimeno, impiden que las numerosas ocasiones de que disponen fructifiquen.

Comienza la segunda parte con un Nules lanzado en tromba sobre la puerta contraria, y a los 47

Ficha técnica

ALINEACIONES: AT. SAGUNTINO: Gorriz, Igual (Sanchis), Esteve, Peiró, Salas, González, Navarro, Arnau, Javi, Monzó (Vidal) y Sancho.

C.F. NULES: Granell, Ramiro, Ramón, Ferrandis, Pérez, Esteban (García), Garrido, Arnal, Bueno, Sergio y Gimeno (Bernácer).

ÁRBITRO: Sr. Ecuriet López, auxiliado por Martínez Plume y Carrasco Moreno. Labor aceptable, aunque con bastantes errores en la aplicación de la ley de la ventaja. Trató de ser imparcial, y no influyó en el marcador. Mostró tarjetas amarillas a Ramiro y Gimeno, del Nules, y a Javi del Saguntino.

GOLES: 0-1, minuto 25: Libre directo sobre la frontal del área saguntina. Saca Ramón con efecto, y el balón salva la barrera, colándose en el lado contrario al que se hallaba Gorriz.

0-2, minuto 80: Gran jugada de Bueno por la banda izquierda, que regatea por tres veces a su marcador, centrando el balón a media altura al punto de penalty, en donde Garrido dispara sobre la marcha y marca.

INCIDENCIAS. Pese a que no hubo ninguna jugada conflictiva, al finalizar el partido el árbitro fue agredido salvajemente por un grupo de aficionados saguntinos, teniendo que ser llevado a los vestuarios en brazos de jugadores y efectivos de la Cruz Roja. Cuando abandonábamos el estadio, vimos entrar una ambulancia que se dirigió al vestuario arbitral, por lo que nos tememos que la agresión haya tenido serias consecuencias.

minutos Sergio dispone de un balón de oro, dentro del área pequeña, pero su disparo flojo es atajado por Gorriz. Un minuto

después es Garrido, muy luchador toda la tarde, quien prueba fortuna desde fuera del área, pero su disparo sale ligeramente desviado. A los 53 minutos Ramón coloca un balón a los pies de Gimeno, solo ante Gorriz, pero Sergio estorba la acción de su compañero y el balón llega a las manos del meta saguntino.

A los 56 minutos, en pleno acoso nulense, Arnau organiza un rápido contrataque que pilla desprevenida a la defensa del Nules. Centra sobre Jovi, cuyo disparo salva a Granell, pero Ramón llega a tiempo de despejar el balón cuando el gol parecía inevitable. Fue la ocasión más clara del Saguntino, que aún probaría for-

tuna seis minutos más tarde, con un remate desde lejos de González que detuvo sin apuros Granell.

A los 80 minutos llegó el segundo gol, en preciosa jugada de Bueno y precioso remate de Garrido, en el único balón que le sirvieron en condiciones. Un minuto más tarde Gimeno estrellaría un balón en el larguero, y a un minuto del final García está a punto de aumentar la cuenta del Nules, logrando un defensa despejar en última instancia, con el meta ya batido.

En el Saguntino sólo hemos visto entusiasmo en todos sus hombres, pero como conjunto son bastantes vulgares. Sólo podemos destacar a Gorriz, Peiró, González y Monzó.

Por parte del Nules, su superioridad ha sido abrumadora, pero hemos visto aspectos negativos que es preciso denunciar. En primer lugar, hemos visto a Gimeno «hacer la guerra» por su cuenta, sin servir un sólo balón a Garrido, pese a que hoy estaba desconocido, luchando sin desmayo y sin dar un balón por perdido. Algo pasa entre estos jugadores (ya pasó el pasado año), y hay que poner soluciones lo más pronto posible.

En segundo lugar, nadie comprende los lujos que se permite el entrenador Sr. Piquer. Mantiene en el banquillo a hombres como García, Ripollés y Serrano, y en cambio domingo tras domingo alineamos a Sergio, del que no vamos a decir que sea un mal jugador, pero cuyas cualidades como futbolista (lento, sin marcar al contrario y con deficiente técnica) son todo lo contrario a lo que el juego del Nules requiere. El domingo por primera vez, la afición nulense ha gritado ¡fuera, fuera!, al entrenador, y eso en un equipo que va líder y además ganando en feudo ajeno no deja de ser sintomático. Quizá sea el preludio de una tormenta que se avecina, pues entre la afición nulense comienza a hablar descontento con la forma de proceder del entrenador. Destacaron por el Nules Esteban, Ramiro, Pérez y Garrido.

Vicente J. Martí

Aunque mereció mejor resultado (1-1)

El Niño Perdido cedió un punto ante el Benaguacil en un emocionante partido

ALINEACIONES:

J.D. NIÑO PERDIDO.— Canós, García, Molés, Nebot, Mariano, Rubio, Rico Pérez, Planelles, López, Pahiño y Sánchez.

Cambios: Min. 58 Javi por Sánchez, min. 83 Jesús por López.

A.C. BENAGUACIL.— David, Luis, Ramos, Gómez, J. González, Almería, Arnal, Miguel Angel, Tarín, Toni González y Gorgue.

Cambios: Min. 66 Quique por Miguel Angel, min. 84 Agustín por J. González.

ÁRBITRO: Escobar Martínez ayudado por García Gómez y Guerrero Arador. Mala actuación del colegiado en un partido que no tenía nada que arbitrar, dada por la deportividad de ambos equipos.

Enseñó tarjetas amarillas: min. 8 Nebot, min. 60 López, min. 75 Rico Pérez, min. 76 Planelles por parte del Niño Perdido; en el min. 59 Arnal del visitante.

GOLES: 1-0 min. 65: Jugada por la banda izquierda de la portería de David y el centro es rematado por Rubio haciendo inútil la estirada del portero.

1-1 min. 86: Jugada de contrataque del equipo visitante y Quique, sin oposición, bate a Canós.

Primer empate de la temporada en el municipal alqueriense, en un partido en que el equipo visitante vino a hacer el clásico partido fuera de casa, intentando y consiguiendo a veces imprimir un juego lento en sus acciones para que el equipo local se contagiase, pero el domingo sobre todo en la primera parte el Niño Perdido después de su victoria en Puzol, salió realizando un buen juego y así en el

min. 71 tiro de Rico Pérez que rechaza David con apuros, a continuación un tiro de Planelles de unos veinte metros fuera del área y David envía a córner. El Niño Perdido tenía muchas ganas de jugar y los ataques se sucedían con frecuencia y llevando peligro a los dominios de David, pero unas veces por la mala suerte y otras por la buena actuación del portero visitante impidieron que el balón llegara al fondo de la red; min. 19 jugada de Rubio-López con devolución al primero y el balón sale rozando el poste.

El Benaguacil salía de atrás con el balón muy lento, casi siempre llevado por Gómez, que era el mejor hombre del equipo visitante, bien situado en el terreno de juego, repartía balones a sus compañeros, para que éstos llegaran a los dominios de Canós sin que en la primera parte tuvieran ninguna clara ocasión para marcar.

La segunda parte empezó con las mismas características de la primera, quizás el entrenador local debió dejar en la caseta a López que no se encuentra completamente recuperado pero a causa de las muchas lesiones que atraviesa el equipo tuvo que salir a jugar, no estando en perfectas condiciones. En el minuto 50 remate de cabeza de López que sale fuera, a continuación se produce un cambio de Javi por Sánchez, cambio que la afición interpretó mal efectuado, pues Sánchez era un hombre que estaba haciendo un buen partido, pero Duarte creyó más oportuno sacar un delantero más como es Javi y retirar a Sánchez que es más centro-



Rubio marcó el tanto local

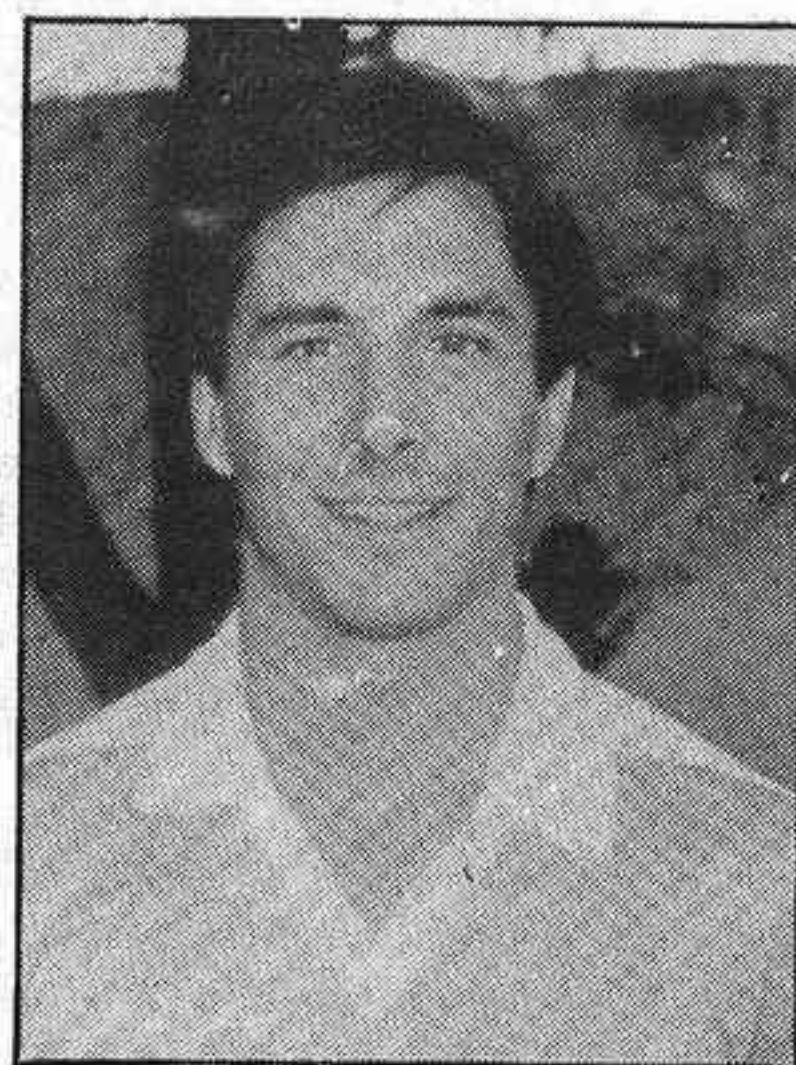
campista. Este cambio al principio dio más movilidad al equipo y en el minuto 68 un remate de este jugador de espaldas a la puerta está a punto de marcar, después otro remate es salvado al alfiler por dos defensores en la misma raya de gol, a continuación vino el bache por el que pasó el equipo local que fue bien aprovechado por el equipo visitante, marcando el gol que le dio un punto.

El Niño Perdido a raíz del empate se volcó en el área del Benaguacil y a punto estuvo de conseguir la victoria en un remate que dio en el poste, después vino el penalty cometido sobre Pahiño en las mismas narices del colegiado, pero éste no quiso ver, y sin nada más que reseñar termina el encuentro, siendo despedido el colegiado con una sonora bronca.

En el capítulo de destacados por el visitante su número 4, el veterano Gómez, en el Niño Perdido, buena primera parte de todo el equipo, bajando bastante en la continuación, el debutante Jesús realizó un par de jugadas de buena calidad.

Vicente Ortells

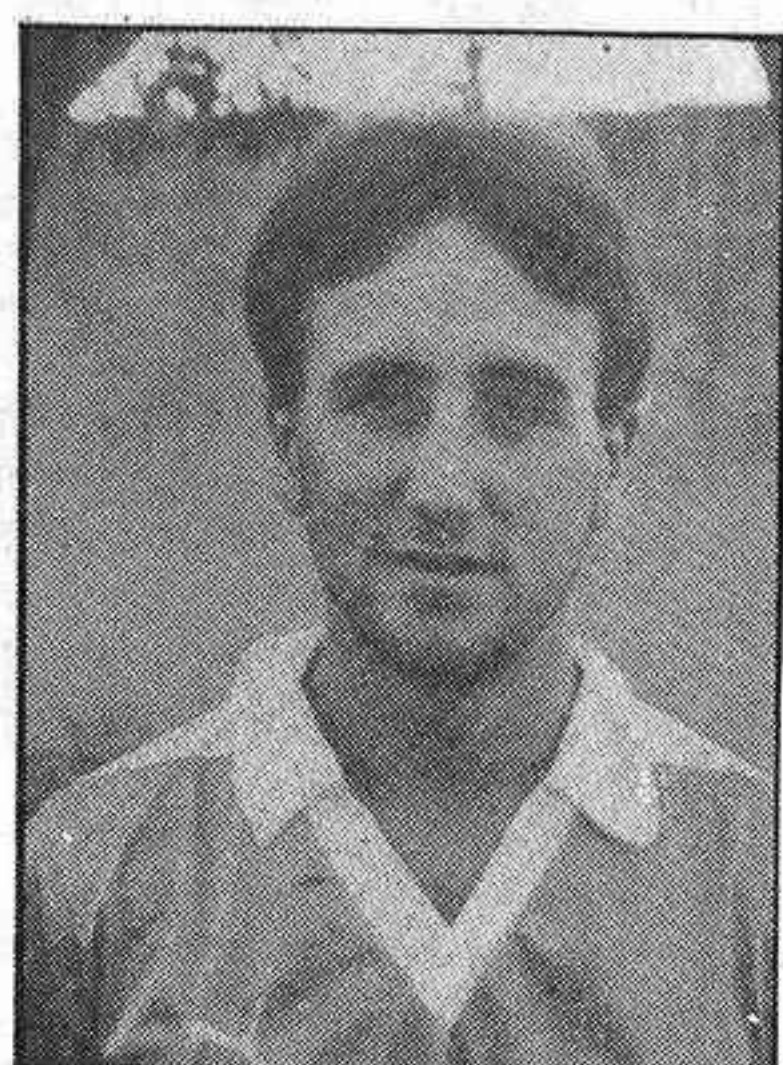
TROFEO AL MAXIMO GOLZADOR



Gimeno

Gon once goles: Gimeno
Con diez goles: Garrido

EL MEJOR JUGADOR NULENSE FUE...



Esteban

Con tres goles: Arnal
Con dos goles: Serrano
Con un gol: Bueno y Ramón

RESTAURANTE

BARBACOA

Ctra. Burriana, s/n. - NULES

Ante el Oreneta (3-3)

Meritorio empate del Todagrés en Rentería

De muy meritorio hay que considerar el empate logrado el domingo en Rentería por el Todagrés. El Oreneta, desde su inicial tropiezo ante el Volvo Burriana, no había vuelto a perder en su cancha a pesar de haberla visitado equipos como el Rayo y Toledo Sport, que al igual que los villarrealenses tan sólo pudieron empatar. Y más meritorio aún si tenemos en cuenta que mediaba la segunda parte se perdía por 3 a 1 y los locales lo estaban haciendo francamente bien. Pero se reaccionó y se logró nivelar el marcador e incluso se pudo ganar en los últimos minutos, si el árbitro que hasta ese momento se había mostrado correcto, hubiera mantenido la línea, pero su actuación dio un giro total. Cortó todo intento de contraataque del Todagrés, que en esos momentos se veía favorecido por la precipitación local en busca de la victoria y castigó con faltas inexistentes al cuadro azulero. Bastante se hizo con mantener el empate hasta el final.

Dirigidos por el colegiado de la delegación guipuzcoana Sondurra, los equipos formaron con:

ORERETA TXUKUNA: Suerio, Murillo, Caballero, Magdaleno y Arampuru.

TODAGRES VILLARREAL: Viciado, Olegario, Fortea, Gas y Ortega. Durante el

encuentro internieron también Iglesias y Marín por los locales y Peris por el Todagrés.

Tanto en defensa como en ataque, los locales emplearon en todo momento un 2-2, que obligó a defender en individual. En contadas ocasiones pudieron los villarrealenses, utilizar su habitual zona 3-1 retrasada, que tan buenos resultados le da al equipo. Murillo, ex-jugador de la Real Sociedad, era el galvanizador del juego local, bien secundado por Caballero. Delante se desenvolvían con gran soltura Magdaleno y Arampuru.

A los cinco minutos llegó el primer gol, obra de Magdaleno, que culminó un contraataque de Murillo. Rápidamente la igualada, Ortega que había recibido de Fortea se revolvió y logró un gran gol. Ya no se movería el marcador hasta la segunda parte, no por falta de ocasiones, sino más bien por el acierto de los metas, especialmente Viciado, muy inspirado durante todo el encuentro.

Con la misma tónica se inició el segundo tiempo, hasta que a los cuatro minutos Murillo deshacía la igualada. Siguió una fase de desconcierto del equipo villarrealense, que recibió rápidamente el tercer gol, en esta ocasión era Marín en jugada individual, quien llevaba el balón a la red de Viciado por tercera vez. **Lluís Fabra**



El Volvo-Burriana cuajó un buen encuentro

Frente al Tarrasa y con muchos goles (7-5)

Primera victoria del Volvo ante su afición

VOLVO BURRIANA: Edo, Loren, Serrano, Gramaje, y Fabregat. Durante el encuentro saltarían a la cancha Aymerich y Llopis.

CATOLIC TARRASA: Casas, Doménech, Fito, Crima y Fito Vila. transcurrido el partido entrarían Comas y Rabadán.

COLEGIADO: el castellanense Enrique Fortuño, auxiliado en el cronómetro por Cándido Requena. Estuvo bien decidiéndose correctamente al mostrar la cartulina amarilla al entrenador visitante Marcelo Enric y azul al jugador Rabadán que tuvo que ser sustituido, cuando se pusieron nerviosos en los últimos minutos al ver que se perdía el partido.

GOLES: 1-0 minuto 4: Gramaje al conectar un fuerte trío a pase de Fabregat.

1-1 min. 6: Fito Vila aprovechando un rápido contrataque.
1-2 min. 20: El mismo Fito Vila en jugada ensayada y fuerte tiro bate a Edo.

Segundos veinte minutos:
2-2 min. 2: Fabregat burla a toda la defensa y solo ante Casas obtiene el tanto de la igualada.

3-2 min. 3: Jugada de todo el ataque burrianaense que culmina con lanzamiento de Gramaje.
4-2 min. 7: Aymerich desde la defensa cede el balón a Gramaje que de larga galopada consigue su tercer gol personal.

4-3 min. 23: Comas aprovechando un fallo de la defensa se queda solo ante Edo que no puede evitar el tanto.

4-4 min. 14: Comas logra desmarcarse y al llegarle el esférico, sin complicación alguna marca.

5-4 min. 14: Nada más sacar el anterior tanto, de nuevo Gramaje dribla a la defensa y de tiro raso bate al meta catalán.

6-4 min. 15: Magnífica jugada de Fabregat burlando a todos los visitantes da el balón a Llopis que sólo le queda empujarlo.

7-4 min. 17: Granaje al deshacerse de dos catalanes incluido el portero.

7-5 min. 18: Doménech solo ante el meta Edo establece el definitivo resultado.

Primera victoria en casa del Volvo Burriana en un emocionante encuentro caracterizado aparte de por la cantidad de goles, por la nueva imagen que dio el Volvo, muy diferente a la dada habitualmente en el polideportivo burrianaense y esperada por todos los aficionados. Si bien se falló bastante en defensa quedó compensado por la garra puesta en el ataque sobre todo en el segundo período que fue de neto dominio local.

Destacar a todo el conjunto azul, especialmente las grandes jugadas de Fabregat, que demostró junto con Aymerich, ser los más técnicos de todo el equipo, los cinco goles de Gramaje, que al final de los cuarenta minutos los dedicaría a su reciente hijo nacido estos días, todos de magnífica factura, las poco espectaculares pero muy efectivas paradas de Edo, pero sobre todo al mucho público asistente que en todo momento se mostró deportivamente apoyando y animando a su equipo, y sabiendo corresponder con sus aplausos las buenas jugadas, en concreto la del sexto gol local obra conjunta de Fabregat y Llopis, donde hubo un gran faltar de pañuelos. Por los visitantes destacar la gran efectividad de Fito Vila y Comas y también las intervenciones de su portero Casas.

José C. Planelles

Balonmano división de honor femenina

No hubo jornada en la división de honor femenina de balonmano, y se aprovechó la fecha de hoy para jugar dos partidos aplazados.

En uno de ellos, el líder, Iber, consolidó su primera posición al vencer en un emocionante encuentro al Leganés, y aún con un partido menos disputado aventaja en dos puntos a Mades y

Aranjuez, sus más próximos seguidores.

En el otro, el Aranjuez venció al Zaragoza en la cancha del equipo aragonés.

Zaragoza, 19 - Aranjuez, 23 (2.ª jornada).

Iber, 18 - Leganés, 15 (8.ª jornada).

	J.	G.	E.	P.	GF.	GC.	P.
1. Iber	7	7	0	0	186	81	14
2. Aranjuez	8	5	2	1	169	119	12
3. MADES	8	6	0	2	155	113	12
4. Hernani	7	5	1	1	117	104	11
5. Leganés	8	5	0	3	143	127	10
6. U. Granada	9	4	1	4	141	147	9
7. Castelldefels	8	2	2	4	151	173	6
8. Arenales	8	2	2	4	134	169	6
9. Zaragoza	7	2	0	5	129	134	4
10. Dulcinea	8	1	0	7	103	171	2
11. Amador Portajada	8	0	0	8	95	185	0

Arbitros para la Copa del Rey y la próxima jornada

El colegiado castellano Soriano Aladrén será el encargado de dirigir el partido Sevilla-Betis, plato fuerte de la próxima eliminatoria de la Copa de S.M. el Rey, que se celebrará el próximo miércoles, día 12.

Los árbitros designados para los partidos de ida de dicha eliminatoria son estos: Alavés-Celta: Pérez Sánchez. Burgos-Sabadell: Bello Blanco. Pegaso-Tenerife: Hernández Velázquez. Badajoz-Oviedo: Montés Espigares. Sestao-At. Madrileño: Paz García. Extremadura-Cádiz: Gómez López. Linares-Coruña: Yebenes López. Rayo Vall.-Las Palmas: Sus Barluenga. CASTELLON-Logroñés: Pascual Segura. Hércules-Estepona: Guruceta Muro. Valladolid P.-Español: Alvarez Díaz. Alcoyano-At. Bilbao: Damín Rendón. Constancia-Gijón: Miguel Pérez. Barcelona At.-Valencia: Valdés Sánchez. Sevilla-Betis: Soriano Aladrén. Lorca-Real Sociedad: Alvarez Marguena. Osasuna-Mallorca: Enríquez Negrreira. Málaga-At. Madrid: Pes Pérez. Zaragoza-Valladolid: Andújar Oliver. Barcelona-Murcia: Marín López.

Los árbitros designados para la jornada son los siguientes:

Primera División

Málaga-Valladolid: Urío Velázquez. Ath. de Bilbao-Barcelona: Franco Martínez. Sevilla-Gijón: Guruceta Muro. Real Madrid-Valencia: Marín López. Santander-Hércules: Borrás del Barrio. Zaragoza-At. de Madrid: García de Loza. Elche-Murcia: Pes Pérez. Español-Real Sociedad: Ceballos Borrego. Osasuna-Betis: Casajuana Rifa.

Segunda División

Lorca-Tenerife: Lage Sánchez. Las Palmas-Logroñés: Sánchez Moreno. Cádiz-Mallorca: Vico Díaz. Celta-CASTELLON: Martín Díez. Cartagena-Castilla: Pérez Cabeza. Granada-Coruña: Hernández Velázquez. At. Madrileño-Bilbao Ath.: Alfonso Alvarez. Calvo Sotelo-Huelva: Mazorra Freire. Sabadell-Salamanca: García Prieto. Barcelona At.-Oviedo: Martínez Guirao.

Tercera División

Torrent-Denia: Sevilla Sanz. Gandía-Novelda: Ferre Domínguez. VINAROZ-Aspense: Granell Gil. Carcagente-Onteniente: Escrig Roig. Benidorm-VILLARREAL: Ventura Gracia. BURRIANA-Rayo Ibense: Descalzo López. Mestalla-Villena: Sánchez Vázquez. CASTELLON-Alcira: López Fernández. Alicante-BENICARLO: Martín Lloris. Villajoyosa-Catarroja: Santamaría García.

GANO EL FORD ORION N° 22 CON DANONE



¡ENHORABUENA!

Un día más, y otro afortunado ganador de un Ford Orion. Su nombre: Vicente Vilar Andrés, de Burriana. La fotografía refleja el momento en que representantes de DANONE y FORD hacen la entrega del magnífico coche, que premia así la fidelidad de los consumidores de productos DANONE.

Muchos otros felices ganadores de un FORD ORION se sumarán a esta persona, que envió 10 tapas de producto DANONE al Apartado 1.100 de Barcelona, y cuya carta fue elegida al azar ante Notario.

Su FORD ORION también puede estar en DANONE. Participe. Y escuche de lunes a viernes los sorteos a través de la Cadena Ser, a las 11.15 de la mañana.

Enhorabuena a este afortunado ganador... y a los próximos.



CADA DIA, SORTEO DE UN COCHE HASTA EL 14 DE DICIEMBRE

Preparado para una fuga masiva

Descubierto túnel en la cárcel Modelo

Un túnel de casi veinte metros de longitud abierto por seis reclusos de la cárcel Modelo y preparado para una fuga masiva fue descubierto por los funcionarios en los talleres de la prisión, según informó el director de la prisión, José Martínez Socías.

El director añadió que «sospechábamos de la existencia de un túnel y por eso estuvimos cacheando en las galerías, sobre todo en la sexta y en la cuarta, en la que ya encontramos dos túneles».

«Pero como —precisó— esperábamos encontrar algo de mayor importancia, procedimos a la inspección de los talleres donde descubrimos que el candado de la caseta de alta tensión de Fecsa, de 11.000 voltios, estaba levemente forzado».

Tras la caseta, los funcionarios hallaron la entrada del túnel que tenía una profundidad de tres metros y medio y seguía en ángulo recto, unos veinte metros, bajo la calle Nicaragua.

«Los técnicos nos han dicho que los reclusos que trabajaban en el túnel se podían haber electrocutado por los campos magnéticos que crea la alta tensión que hay en la caseta de Fecsa, y sin embargo no les ha pasado nada», dijo Martínez Socías.

En el túnel, por el que caben tres personas gateando a la vez, fueron encontrados diversos materiales para excavar, así como antorchas y linternas, ropa, cinco pares de zapatillas y tres puñales.

Lesionados por defender a árbitro

Por otro lado, dos policías



En la prisión se montó un fuerte dispositivo policial

nacionales resultaron lesionados, al defender al árbitro del encuentro Huracán-Atlético Murcia, de Primera Regional, celebrado en la localidad de Manises.

El equipo visitante venció por dos-tres, y el colegiado, Juan Francisco Vallejo Sanz, de 33 años de edad, expulsó a dos jugadores locales, lo que originó un tumulto, en el que unas doscientas personas se lanzaron al terreno de juego.

Tuvo que intervenir la fuerza pública para proteger al árbitro, resultando heridos por los manifestantes dos policías nacionales que tuvieron que recibir asistencia médica.

Según el acta, el árbitro, que hizo constar algunas contusiones sufridas, señaló que las expulsiones las había decretado por haber recibido, primero, un empujón, y en la segunda, un puntapié.

Sot de Ferrer: Las pérdidas ascienden a 50 millones

Un incendio destruye una fábrica de calzados

En la madrugada de ayer se produjo un fuerte incendio en una fábrica de calzados, denominada «Perley», en la localidad de Sot de Ferrer, cuyos daños materiales, ascienden alrededor de los 50 millones pesetas.

Eran alrededor de las cinco de la madrugada cuando se originó un fuerte incendio en el inmueble que ocupa la fábrica de calzados «Perley», sita en la partida Almendral, entre la carretera general y la entrada al pueblo de Sot de Ferrer. El fuego afectó totalmente al edificio, de una sola planta, así como a toda la maquinaria. Se da la circunstancia que dicha empresa se encontraba en

período de inactividad laboral de producción, por lo que no tenía existencias de calzado, que hubiesen agravado las pérdidas, cuya cifra asciende, según fuentes de la Guardia Civil, alrededor de 50.000 millones de pesetas.

El fuego quedó controlado hacia las 8 de la mañana interviniendo en su extinción efectivos de la Guardia Civil, vecinos de sot de Ferrer, así como el alcalde y dos coches cubas de Vall de Uxó y Altura.

La fábrica es propiedad de Joaquín Cano Farcés, vecino de Vall de Uxó y por el momento se desconocen las causas que han producido este aparatoso incendio.

Mata a padre e hijo por disparar contra su perra

Gabriel Martín, de 33 años, el cazador que el pasado fin de semana mató a un hombre y a su hijo durante una riña, ha pasado a disposición judicial después de haberse entregado voluntariamente a la Policía de Avila.

Los hechos se produjeron durante una partida de caza en la localidad abulense de Bohodon, cuando la víctima, Jacinto del Dedo Medina, de 68 años, disparó contra una perra galga de Gabriel Martín, que se encontraba cazando con su hermano.

La muerte de la perra provocó una violenta discusión que finalizó cuando Gabriel Martín disparó contra Jaccinto del Dedo y su hijo, Luis del Dedo, de 24 años, que murieron instantáneamente.

El autor de los disparos se entregó poco después a la Policía de Avila, mientras que su hermano Antonio, que le acompañaba durante la jornada de caza, fue hospitalizado con heridas de diversa consideración.

INDUBAN LE DEMUESTRA EL MAXIMO INTERES



Induban le demuestra que el interés que le ofrecen sus Bonos de Caja es uno de los más altos que puede encontrar para sus ahorros. Desde 10.000 pts. invierta en Bonos Induban al 13%* y beneficie de grandes ventajas.

Rendimiento financiero fiscal a 3 años: 19,80% anual.

Interés anual:

13%

Y con la máxima desgravación fiscal.

- Máxima desgravación fiscal: 15%.**
- Liquidez inmediata mediante contratación bursátil.
- Exención del Impuesto de Sucesiones y Donaciones con dos años de tenencia.**

Bonos Induban. Ahorro rentable para todos.

Existe folleto explicativo de la emisión a disposición del público, en todas las oficinas del Banco y en la Junta Sindical de la Bolsa de Madrid. *Tipo de interés referenciado al tipo comunicado al Banco de España para financiación a largo plazo. **En las condiciones que marca la ley vigente.

INDUBAN
BANCO DE FINANCIACION INDUSTRIAL
Del Grupo Banco de Vizcaya.

CASTELLON: Pza. de Cardona Vives, 1. Tel. 22 69 62

«El filósofo hoy»

MARIA DEL CARMEN GONZALEZ RIBAS (*)

EN el ocaso del siglo XX, cuando la Medicina, la Biología, la Física Nuclear, la Ingeniería Genética... se han elevado por encima de la cumbre de lo factible, surge renacido de sus propias cenizas la figura del filósofo.

No pocas veces la opinión pública y los no tan profanos en la materia, se han cuestionado qué lugar ocupa el pensador en medio de un engranaje cuya fuerza motriz procede de la técnica y de la aplicación práctica del conocimiento.

Si la situación actual nos ha inmiscuido en la línea del progreso, también nos ha aportado los resquicios más negativos de una sociedad dedicada a la violencia, al consumo, al lucro, a la lucha por el poder y a la manipulación.

Quienes aducen que esta herencia del mundo moderno es resoluble por la vía de la Ciencia, olvidan «de facto» la tarea de aquellos que día a día gozan del fluir del tiempo en su quehacer gnoseológico.

El amante de la sabiduría, elucubrando en su cátedra, olvidado en sus escritos póstumos y recluido en las viejas Universidades, se asoma hoy por la ventana de la vida actual. Al mirar tras los cristales nítidos, lleva en sus pupilas la luz de la claridad y en su mentalidad, la llama renovada de la búsqueda. Su tarea empezó en los tiempos esplendorosos del mundo heleno y de ellos ha recibido el amor a la búsqueda de la claridad, no de la verdad, porque sabe que ésta no la encuentra quien la busca, sino el que la halla sin perseguirla.

La reflexión de nuestros días debe iniciarse con el prólogo de la flexibilidad y ha de concluir con el epílogo de la madurez.

Desde el que aboga por el más recto materialismo, hasta quien se deja enredar por los nudos del idealismo, concluye en admitir que el cauce de su reflexión desemboca en esa especie denominada «homo sapiens». ¿Qué es el hombre? Ante este interrogante se han doblegado las mentes más privilegiadas y los conocimientos más doctos. Metafísicos, lógicos, éticos, sociólogos, historiadores de la Filosofía... han coincidido en señalar los repetidos fracasos sufridos ante la impotencia que sobreviene al enfrentarse a esta cuestión.

Si la concepción del hombre está evolucionando y somos testigos del nacimiento del «superhombre», capaz de controlar a placer la naturaleza viva, el pensador debe adherirse a la corriente actual hegemónica de nuestro tiempo. Si el movimiento de la maquinaria actual procede de la «praxis», atendamos a ella; porque el que hace de la reflexión su vocación y su tarea, no puede perder de vista el prisma rector del contexto socio-cultural. De lo contrario, cabría formular responsablemente: ¿Cumple alguna función el filósofo?

Así pues, ¿cuáles son los dominios que nos ha ofrecido las postrimerías del siglo XX? Sin lugar a dudas, el avance de la Ciencia y la nueva visión del hombre. Pues como profesionales de la elucubración, ocupémonos de ello.

La Filosofía de la Ciencia y la Ética posibilitan que el que ha elegido el camino del pensamiento, aborde los temas capitales de nuestro tiempo.

El filósofo de la Ciencia ha reflexionado acerca del trabajo

del científico en su área de competencia y ha descubierto que la Ciencia, en sus más variadas disciplinas, se ocupa de «explicar» los fenómenos. Así, hallamos la prolífica literatura que concierne a la Explicación, ocupa no pocos estantes de las Bibliotecas y Departamentos especializados en reflexionar sobre el desarrollo del proceder científico.

Los profesores Hempel, Nagel, Friedmann, Ruse, Gallie, Von Wright... han dirigido su dedicación y su esfuerzo al estudio de la panorámica de la «Explicación». Gracias a ellos, la Ciencia ha encontrado una información considerable en torno a los modelos explicativos. Es así, como se ha llegado a diferenciar el modelo nomológico-deductivo (característico de la Física), el inductivo, el probabilístico, el genético, el teleológico (utilizado habitualmente en las Ciencias Biológicas), etc.

Precisamente, determinados pensadores (entre ellos Nagel) han ofrecido un proceso de reconversión de la explicación teleológica al tipo deductivo explicativo, en el seno de la Biología. Con este logro se ha pretendido mostrar que las Ciencias Biológicas, aún conservando su autonomía, no son diferentes de las Físico-Químicas, sino que se encuentran a su mismo nivel operativo, compartiendo su mismo modelo explicativo.

¿Es ínfima esta aportación? ¿No habrá sido el logro crucial para que la Biología ocupe el lugar que le es propio según su rango y consideración?

La población científica desconoce en su mayor parte aquellas innovaciones ofrecidas por la comunidad de pensadores del siglo XX. No obstante, el pensamiento y la «praxis» siguen su curso, aquél rezagado, ésta avanzada; aquél en silencio, ésta con estrépito; aquél con humildad y ésta con orgullo. Pero en la brevedad del tiempo llega a descubrirse que entre la Filosofía y la Ciencia ya no existe ese abismo insalvable que la modernidad, no la tradición, ha querido imponer. Gestadas ambas en el mismo espíritu griego, podrían desarrollar (no de forma utópica) un trabajo consensual y cooperativo que benefi-

ciaría los descubrimientos y que aunaría corrientes de reflexión.

La Ética, en su desarrollo práctico en tanto que «ethica uthens» se ha visto obligada a ocupar los escenarios de diálogo y discusión de una sociedad que vilipendia a sus actores.

El concepto de «hombre» ha evolucionado o degenerado hasta tal extremo que se utiliza (más bien «manipula») olvidando su preciada dignidad.

La Ingeniería Genética tiene el poder de controlar la herencia del futuro.

La Eugenesia, la Partenogénesis... permiten moldear a ese ser viviente que paulatinamente va siendo caracterizado tan sólo portador de una estructura biológica.

También los trasplantes de órganos, las prácticas abortivas, la lucha por conseguir el poder y la tensión violenta, hacen irrumpir de boca del lego, exclamaciones que conllevan explícita o implícitamente sus ansias de «moral».

La trilogía formada por Medicina, Legislación y Ética, encuentra cada vez más, numerosas dificultades en el momento de subir a la palestra del orador. Si el diálogo entre la Medicina y la Legislación era ya de por sí materia complicada, ahora ha aparecido un tercero en discordia: La Ética, para dar luz a todos estos inconvenientes.

Quien filosofa sobre la Moral, ha de tener presente que el centro de todo proceso humano es el hombre y que éste es portador de una herencia biológica y de unos valores que deben dejar inmune su libertad.

No es el veredicto del ético lo imprescindible en nuestra sociedad, sino su reflexión, su pensamiento y su opinión.

Si el pensador de hoy quiere ocupar un papel importante en el gran teatro del mundo, tiene que «humanizar» al hombre, pues como bien señala Mario Bunge, el homo sapiens puede comulgar con una ideología política u otra, puede confesar un credo religioso u otro, pero ante todo tiene un aspecto humanístico que nadie puede ignorar.

(*) Licenciada en Filosofía

Cartas al director

Religión, Teatro y Dinero

El motivo de elegir ese título es porque el pasado 30-XI-84 en esta sección apareció una «carta» con ese encabezamiento, pero sin firma y es por lo que después de leer y oír tantas tonterías sobre Teledeum y religión, me decido a contestar la misiva de ese anónimo comunicante. Ud. describe la misa (según Ud. aséptica e imparcial) y textualmente dice... «se pronuncian ciertas palabras mágicas transformando el vino (según los católicos) en cuerpo y sangre del principal Profeta de la religión...» Querido señor: Las palabras no son mágicas, son, según los católicos, las mismas que pronunció, Ese, que según Ud. dice, es el principal Profeta; tampoco su descripción es aséptica, ni imparcial pues en términos médicos asepsia es cuando no existen gérmenes sépticos o infecciosos y en sentido figurado es cuando no hay mala intención y Ud. creo la tiene, por lo que su descripción de la misa tampoco es imparcial.

Sigue Ud. diciendo... «que el Estado español, constitucionalmente aconfesional, subvenciona la Iglesia Católica con varios miles de millones de pesetas al año, obviamente extraído del dinero de todos los contribuyentes...» y eso sí que no; eso es lo que me ha hecho escribir esta carta; el Estado español a la Iglesia Católica no le da absolutamente nada, sólo le devuelve los intereses (y muy poco) de lo que le quitó por decreto hace muchos años para engrosar las arcas de Hacienda, o ¿es que Ud. no sabe lo que ocurrió con la Desamortización de Mendizábal?; por favor, estudie la Historia, documéntese y antes de afirmar algo, asesórese.

Sigue Ud. diciendo que no pretende hacer polémica de ninguna clase, sino exponer unos hechos, que no están presentes en el ánimo de algunas personas (como ve Ud. estos hechos suyos carecen de base) y defender una comedia...; mire, de comedia nada pues yo la he visto en Barcelona, solo menos de la mitad ya que me dio tal in-

dignación que me salté, pues es una crítica a todas las religiones cristianas, cosa, que en una democracia, se puede aceptar, pero lo que no se puede aceptar es que eso lo subvencione la Diputación con dinero de todos con la excusa de cultura pero, a mi juicio, Cultura es enseñar educación, como no romper árboles, no echar papeles al suelo, no molestar a los demás, etc. etc. y Teledeum es eso molestar a las Iglesias Cristianas con escenas superdesagradables sobre estas religiones ya que, seamos honestos, que ¿hubiera Ud. dicho o muchos como Ud. si la Diputación hubiera subvencionado, con el dinero de todos unas conferencias cuaresmales...?

Fdo: Enrique Pallarés Olmos

Los jubilados de la Vall d'Uixó

Nos llama la atención lo que escribe en el Boletín de Información Municipal «La Vall» el Sr. D. José Vilar Sánchez con respecto a la Asociación de Jubilados y Pensionistas «La Unión» y se lo agradecemos. Todos conocemos al Sr. Vilar y estamos convencidos de su buen hacer con la pluma; pero al preguntarles al Sr. Porcar y Santamaría por la marcha de la misma, estamos obligados, y créanos que lo sentimos, a decirle que en lo esencial de sus interrogantes en este caso, nos decepciona, porque creemos que sus preguntas inclinan la balanza de los hechos hacia un lado determinado y para bien de todos tenemos que hacer algunas aclaraciones.

Al nombrar a la Junta Directiva de la Asociación, vemos que no pregunta porque dejó de formar parte de ella la vocal D.ª Clementa Gázquez Ruiz, y nosotros le diremos, para su Gobierno, que fue expulsada porque no le era simpática al Sr. presidente. Pero hay más: fue expulsada verbalmente y hasta ahora no se ha recibido ninguna certificación por escrito, como mandan los estatutos. Un hecho muy democrático. ¿No le parece?

Al nombrar el patrimonio de la Asociación, no se hace más que recordar lo que la directiva anterior había creado y en cuyo esfuerzo, a parte de tres personas que continúan en la directiva actual, el resto de sus componentes no tomó parte en absoluto. Y delante de estas afirmaciones publicadas en los periódicos, octavillas y panfletos, el Sr. Vilar tenía que haber preguntado: ¿Es cierto que poco después de hacerse cargo de la directiva intentaron vender el vídeo que forma parte de ese patrimonio del que no pueden disponer Uds. sin contar con la aprobación de la Asamblea?

Por las irregularidades económicas, tenía que haber preguntado: ¿Es cierto que la primera comisión revisora de cuentas que se nombró, revisó el asiento en los libros con los justificantes de ingresos y gastos de un período de cuatro años, o sea durante todo el tiempo que estuvieron dirigiendo sus oponentes a antecesores el cargo de la Administración de la Asociación y Uds. firmaron un certificado conforme de dichas cuentas con lo que se demostró que la acusación que se les hacía era infundada?

La Comisión Reguladora de la Asociación «La Unión», de Vall de Uxó.

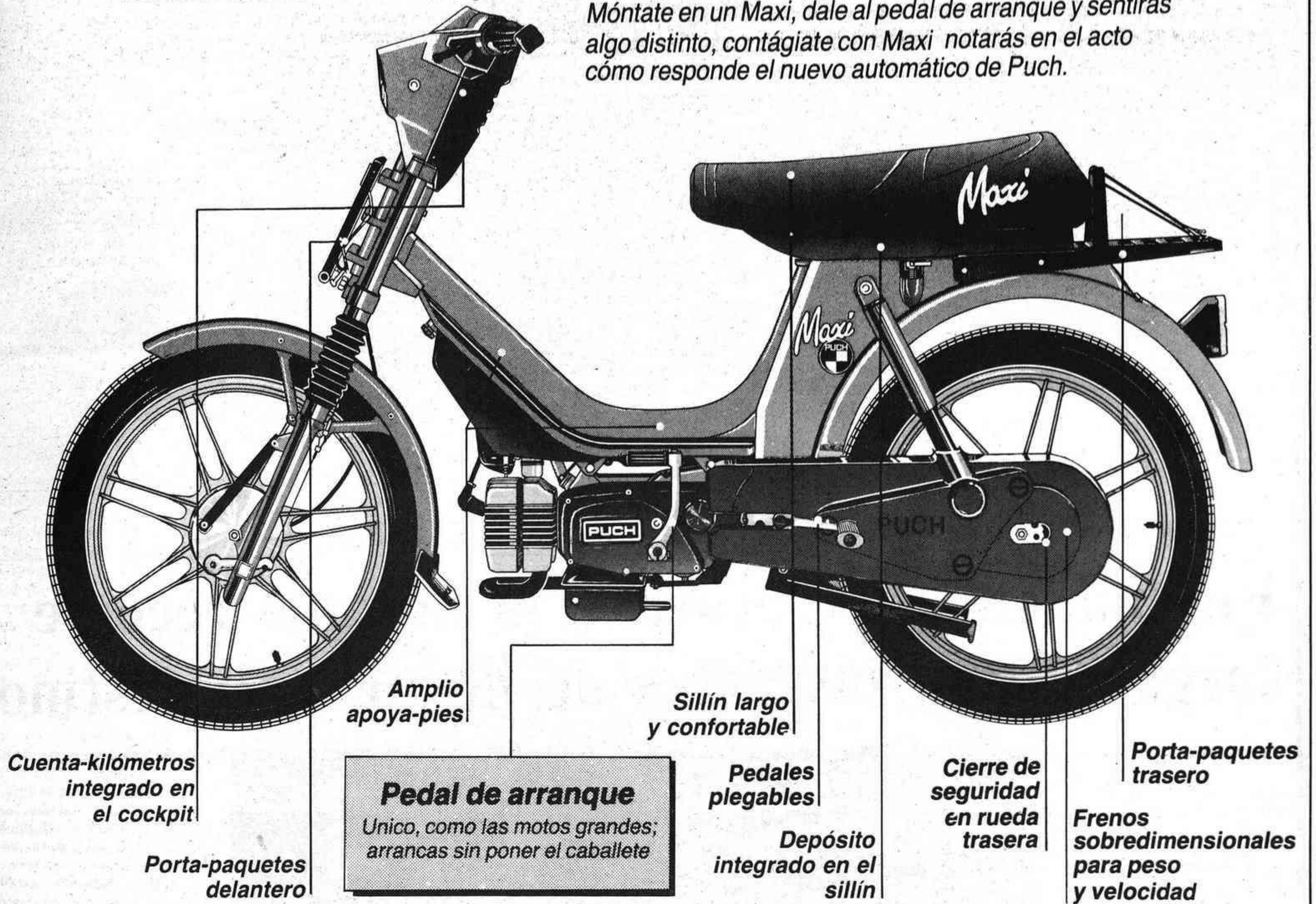


¡CONTAGIATE CON MAXI!

Maxi es el resultado de la mayor experiencia internacional en ciclomotores, una verdadera revolución técnica, cuyo resultado ha sido la fusión de la ligereza, el diseño y la fuerza.

El nuevo automático

Móntate en un Maxi, dale al pedal de arranque y sentirás algo distinto, contágate con Maxi notarás en el acto cómo responde el nuevo automático de Puch.



**Ven a verlo a nuestra exposición
y date una vuelta con el nuevo automático.**



Hoy por hoy, la secuencia más larga en todo el proceso de exportación de la naranja es el transporte. Tanto si este se realiza por carretera o por ferrocarril, supone buena parte de los cuatro o cinco días que median entre la confección

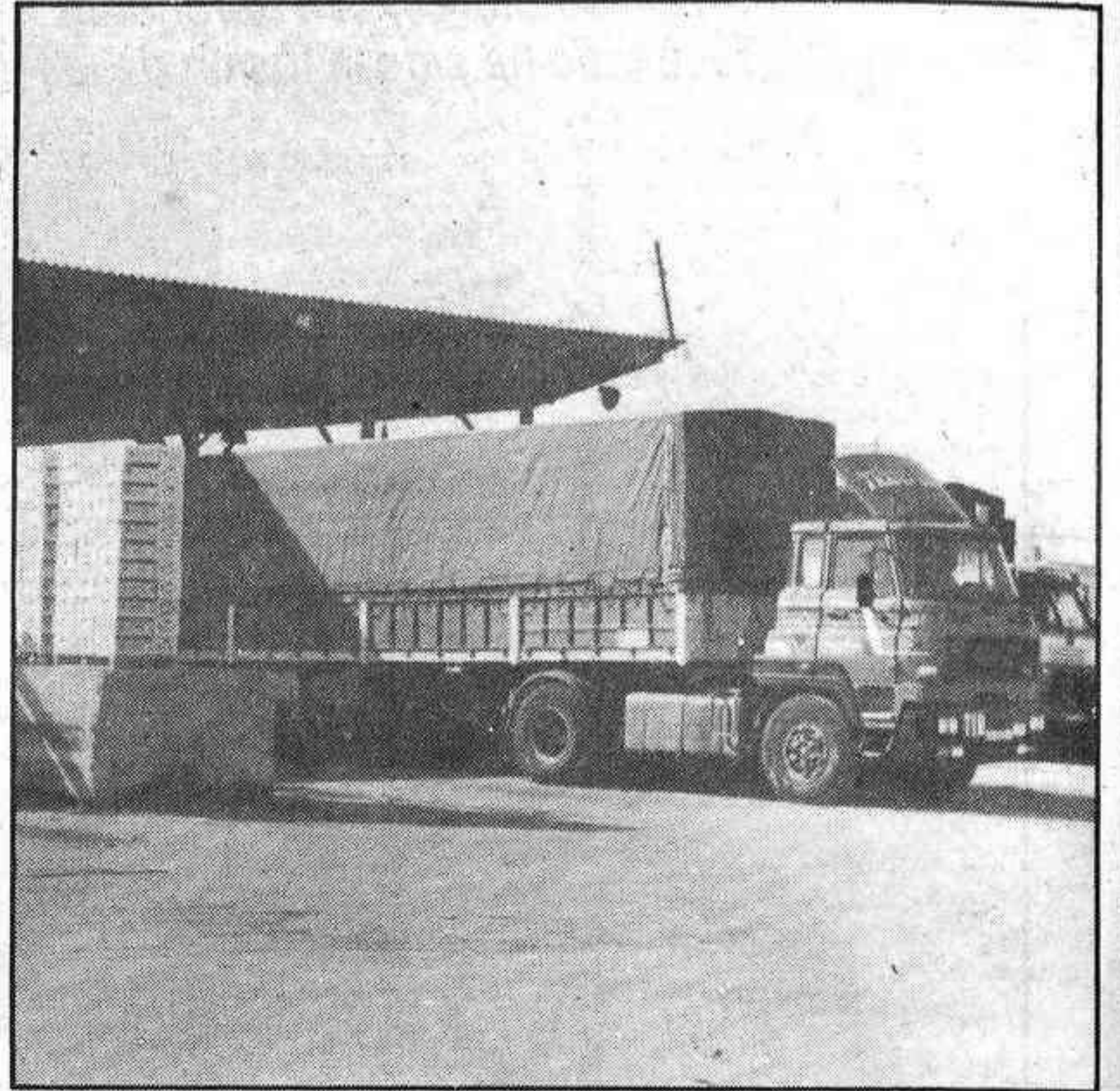
en los almacenes y su posterior venta en los mercados europeos. MEDITERRANEO se subió en la cabina de un gigante de la carretera para descubrir como es ese camino que cada día recorren cientos de conductores castellanenses

y valencianos. Armados de amor por su profesión y una cartera de ejecutivo, los «routiers» invaden las autopistas europeas. Hablan su jerga particular, comen a precios especiales y duermen en las literas de su camión.



Antonio Sastre, atravesando los numerosos túneles de París

BROCH



En el Soivre, antes de salir

BROCH

Así funcionan los mercados europeos abastecidos por los exportadores castellanenses (II)

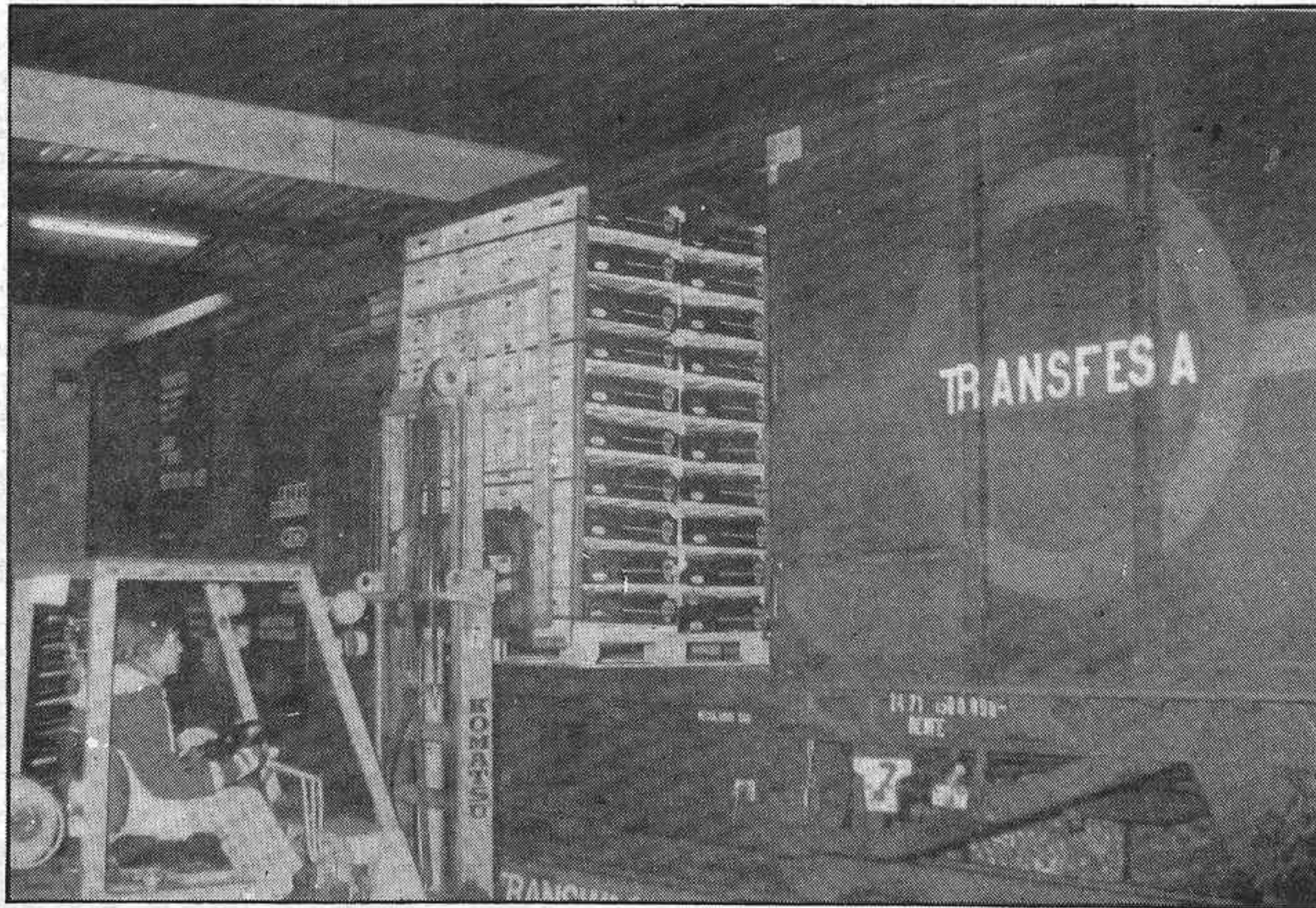
En camión o ferrocarril, la naranja recorre largas distancias antes de llegar a su destino

La cita para el inicio de los trabajos es la estación del «Soivre» en Castellón, un miércoles a las siete de la tarde. El destino, el almacén de un importador en Lovaina (Bélgica). La mercancía, clementinas, satsumas y navelinas.

Durante más de dos horas, un semirremolque con capacidad para veinticinco toneladas de mercancía, ha permanecido en el interior de un almacén, en Vila-real, donde han ido depositándose con cuidado los pallets cargados de diversas variedades de clementina y naranja.

Habitualmente, mientras en origen se está procediendo a la carga del camión, el agente responsable de la ruta ya está buscando en los mercados europeos algo con que realizar el viaje de regreso. En el mundo del transporte por carretera no existe el concepto de «ida y regreso». Allí todo es «ruta». Da igual que el camión vaya o venga. Hay que asegurarse una carga para hacer más rentable el trabajo.

En cualquier caso, el transportista tiene que buscar siempre el doblete en su trabajo, y habitualmente los camiones que parten del «Soivre» de Castellón suelen regresar cargados de diversas mercancías hacia puntos cercanos al área naranjera. Barcelona



Parte de la mercancía llega también por ferrocarril

o Valencia suelen ser los destinos más habituales.

1.800 kilómetros

La ruta escogida por MEDITERRANEO para la realización del reportaje sobre las carreteras europeas supuso un trayecto de

mil ochocientos kilómetros a través de Francia y el Benelux, además de la distancia hasta la frontera.

El tiempo empleado por un «routier» en dejar la mercancía en el destino a esa gran distancia, depende mucho de las cir-

cunstancias, de las previsiones, e incluso de los deseos del importador.

Cuando se establece la relación comercial, el importador suele expresar, incluso, el día y hora en que desea recibir la naranja. De ahí que un viaje pue-

da ser más o menos tranquilo hasta el punto de destino. De todas formas, unas veinticuatro horas efectivas de conducción son suficientes para plantarse en un mercado cualquiera del Benelux.

Este tiempo comienza en la estación del «Soivre», en Castellón. La mercancía, cargada en el almacén de P. y J. Parra, en Vila-real, es sometida a un riguroso y severo examen. En la aduana, que debe conceder la tarjeta TIR, los funcionarios tienen el deber de impedir cualquier salida al exterior de fruta que no esté en las debidas condiciones. Calibres, calidades y situación fitosanitaria son controlados por el personal de aduanas.

Cuando la carga no cumple parte de la normativa, es rechazada en su totalidad y devuelta al exportador.

Este caso, poco frecuente, no fue tampoco el del camión en que íbamos a realizar nuestro reportaje.

Con el visto bueno de las autoridades aduaneras, el semirremolque fue precintado. Ya no se abrirá hasta que la mercancía llegue a su destino: esa es la gran ventaja del transporte en régimen TIR.

Mono y maletín

Un mono de trabajo y un maletín de ejecutivo son impres-

SUMINISTROS
M VALLS

MATERIAL PARA
RIEGOS POR
ASPERSION Y GOTEIO

cindibles para el routier que viaja por Europa. El mono es para aquellas tareas de revisión habitual del tractor del camión tales como el aceite, los frenos, el radiador, etc. Paralelo al del propio conductor, el tractor realiza un considerable esfuerzo en cada viaje, y hay que dejar todos los extremos bien claros.

Como contrapunto a esta actividad, el maletín de ejecutivo va a llenarse de los mil y un documentos necesarios para que el vehículo pueda atravesar las fronteras sin problemas.

Antonio Sastre, el conductor de «nuestro» camión, es al mismo tiempo el propietario del tractor, que circula todavía con matrícula verde.

Precisamente el permiso de circulación va a poner la única traba burocrática en el viaje. Los papeles no han llegado en el momento de iniciar la ruta. Pero todo está previsto, y se nos comunica que el permiso estará a primera hora de la mañana en un lugar habitual de contacto, en Gerona: hay pues, un puñado de kilómetros como aperitivo del largo viaje.

Poniendo una nota de nerviosismo —más en el periodista que en el routier— los permisos no estaban a la hora convenida en Gerona.

—No hay problema. Marcharos hacia la frontera que ya os los entregarán antes de llegar a La Jonquera.

En efecto, apenas habíamos tenido tiempo de llegar al lugar convenido cuando un vehículo de transporte urgente nos hace entrega del sobre, que ha salido esa misma mañana de Madrid. Los permisos, al fin.

La zona fronteriza, a media mañana del jueves, hierve. Son miles los «poids lourds» (camiones, barras pesadas) que cruzan el paso entre Francia y España. Unos van con la esperanza de llegar a casa en pocas horas, mientras que otros tienen por delante varios días de ruta. Como nosotros.

El tacógrafo

Cada routier lleva un policía en la cabina. Es el tacógrafo. Este aparato, recientemente declarado obligatorio, recoge todas las incidencias del viaje, al igual que la «caja negra» de los aviones. Tiempo de ruta, descanso, sueño, velocidad, etc., se van reflejando en el disco.

La observancia de las reglas de conducción —ocho horas de ruta intercaladas con otras ocho de sueño y descanso— es especialmente dura en todo el territorio francés. Los gendarmes suelen establecer rigurosos controles para que ningún routier sobrepase las ocho horas de conducción máxima permitida.

Es una dureza que contrasta con la benevolencia del personal de fronteras, acostumbrado a agilizar los trámites previa invitación a café. El cafelito cuesta sólo cinco francos, mientras que una multa por no descansar puede elevarse hasta doce mil.

Ya en Le Boulou comienza «La Catalane», autopista que cruza la

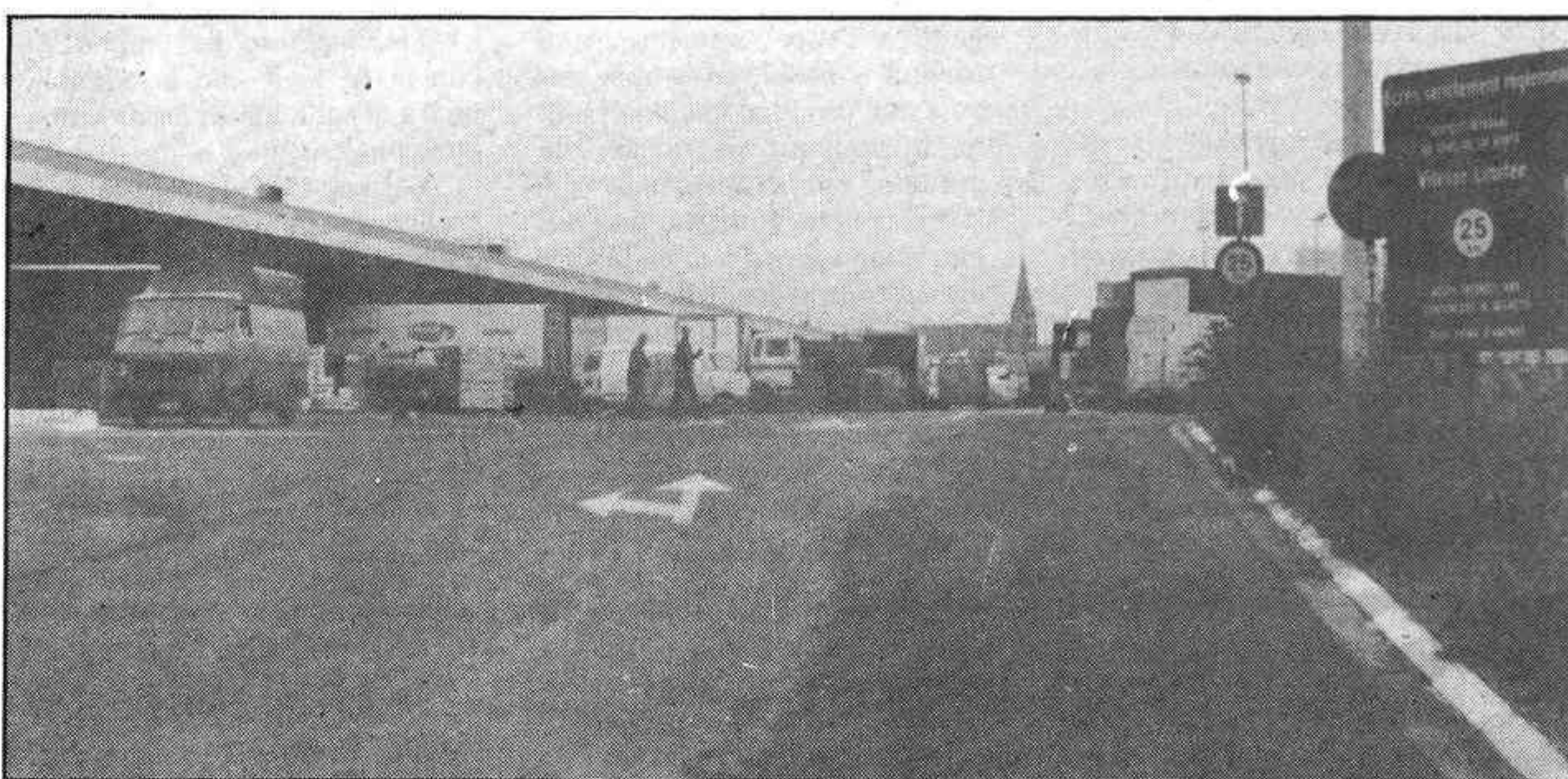


Riguroso control en origen



La fruta es revisada al llegar a destino.

BROCH



El destino, la aduana del mercado de Bruselas

BROCH

Catalunya francesa y que en Montpellier se une a la «Languedicienne». Al llegar la noche y la hora del descanso habremos dejado atrás Lyon y El Ródano. Con un pequeño esfuerzo y contando con la benevolencia de la policía belga, el viernes por la tarde nos tomaremos una «gueuze» en una cervecería de Bruselas.

Todo para el routier

Hasta el momento, todo funciona perfectamente. Por primera vez en su vida, el conductor comparte la cabina con un periodista, y todo parece indicar que le gusta. Antonio Sastre va repasando anécdotas e historias que le ocurrieron a bordo de sus anteriores camiones. Recuerda con cariño sus Pegaso Europa, el Cómet y más tarde el tres ejes. Y ahora, está satisfecho con el comportamiento de su tractor turbo, nuevecito, con apenas veinte mil kilómetros que ha cubierto ¡en un mes!.

Paramos en las áreas de servicio de la autopista francesa. El routier invita a gruesa tortilla de patata y vino puesto en bota. Una bota que tiene su anécdota, como casi todo lo que viaja en la cabina.

—La cabina es la casa del camionero. Aquí pasamos buena parte de nuestra vida.

Con el café de las máquinas haremos carajillo. El coñac viene de España, haciendo compañía a la bota. Antonio es frugal en la comida y en la bebida. Vino, un trago. Carajillos, dos por cada veinticuatro horas. Es un buen routier.

En las áreas de servicio el camionero puede encontrar todo lo necesario para su subsistencia e incluso para el ocio. Comida y bebida —sin alcohol— prensa y revistas de todo tipo, objetos de aseo y recambios para el camión. Las zonas de descanso son amplias y casi «comfortables». Allí se alinean cientos de poids lourds con las cortinas pasadas.

A las seis y media de la mañana estamos de nuevo en ruta. Al mediodía veremos la torre Eiffel e intentaremos pasar a Bélgica, por Valenciennes.

Benelux

Apurando el tacógrafo hasta los últimos límites, entramos en un país que tiene toda la red de autopistas perfectamente iluminada. Es Bélgica. En la frontera se ultiman los trámites burocráticos antes de pasar a la aduana del Centro Europeen d'Importation, en Bruselas, donde será examinada la mercancía.

Hemos recorrido más de mil ochocientos kilómetros hasta llegar al destino de la principal aduana frutera de Bélgica. El semirremolque tiene que ser des-

cargado el sábado por la mañana en Lovaina, al sureste de Bruselas.

En el Centre Europeen d'Importation (CEI) el examen de los cítricos es tan riguroso como a la salida de Castellón. Un funcionario de aduanas examina los precintos del semiremolque y pide que se le muestre un «plató» de clementinas. Los servicios fitosanitarios buscan irregularidades en la fruta, que hayan podido surgir durante el camino, lo cual ocurre algunas veces. La humedad y el propio transporte son responsables, en determinadas ocasiones, de que los cítricos lleguen con algunos problemas hasta los mercados de destino. De todas formas, esta circunstancia está prevista y se tolera un cinco por ciento de fruta defectuosa por este motivo.

Llegados al CEI de Bruselas, MEDITERRANEO se despide del hombre que nos ha llevado hasta nuestro destino. Y en Bruselas, nada mejor que buscar una buena «brasseirie» donde ofrecer a Antonio Sastre una excelente cerveza del país. Elegimos la gueuze, y justamente nos encontramos con dos vasos de la más famosa: La mort subite.

A partir de este momento vamos a ir descubriendo las particularidades de los diversos mercados y los entresijos de esta importante actividad económica y casi diplomática. Las naranjas han llegado ya a su destino. Ahora, hay que venderlas.

Josep Pasqual Broch
Enviado especial

Mañana, el tercer capítulo: Bélgica, un mercado exigente

SUMINISTROS VALLS

TUBERIAS PVC SAENGER TUBO POLIETILENO PARA GOTEOS, GOTEROS, UNIONES ABONADORAS Y TODO TIPO DE ACCESORIOS PARA RIEGO POR ASPERSION Y GOTEOS

AVDA. ALMAZORA, 37 TEL. 20 61 00 CASTELLON
MOLINO, 10 TEL. 45 18 12 VINAROS

La Ley de Sanidad, al próximo Consejo de Ministros

El ministro de Sanidad, Ernest Lluch, presentará la Ley de Bases de este sector al próximo Consejo de Ministros, según han confirmado a EFE fuentes del grupo de salud del PSOE.

La Ley ha sido estudiada durante la pasada semana por los técnicos del Ministerio de Hacienda.

En Hacienda —según las mismas fuentes— consideran que las enmiendas introducidas después de las conversaciones de Lluch con la Organización Médica Colegial (OMC) encarecen notablemente la ley que supondría la universalización de la asistencia sanitaria a toda la población (en la actualidad abarca al 95 por ciento), la introducción de nuevas prestaciones como salud mental, odontología (sólo algunos aspectos), y la integración de las distintas redes sanitarias.

Las alteraciones surgidas a instancias de la OMC, se refieren a la elección de médico dentro del área de salud, definidas como núcleos de 250.000 habitantes.

Otro aspecto introducido por la cúpula médica es la elección de centro hospitalario fuera del área de salud.

Convocan el «Día por la libertad de enseñanza»

La Coordinadora Pro Libertad de Enseñanza ha convocado, por segundo año consecutivo, el «Día de la libertad de enseñanza», que será celebrado con distintos actos el miércoles 12 de diciembre en los colegios privados.

Dicho día será lectivo aunque la coordinadora sugiere que los colegios «celebren actos para darle la solemnidad adecuada y despertar en los alumnos el interés que el tema merece».

La coordinadora espera haber distribuido para el miércoles un vídeo de la manifestación que convocó el pasado 18 de noviembre en Madrid, donde además de tomas de los manifestantes sus dirigentes explican los motivos de la protesta.

Dicho vídeo estará posiblemente antes del miércoles en casi todos los colegios de Madrid, donde será proyectado como acto final de la jornada, dijeron hoy representantes del grupo en rueda de prensa.

Los diputados alemanes comparecieron ante el Congreso

Struck y Wichnewski niegan que el PSOE recibiera dinero del consorcio Flick

Los dos parlamentarios alemanes citados como testigos principales por la comisión Flick del Congreso han rechazado cualquier implicación del presidente González y del PSOE en el asunto.

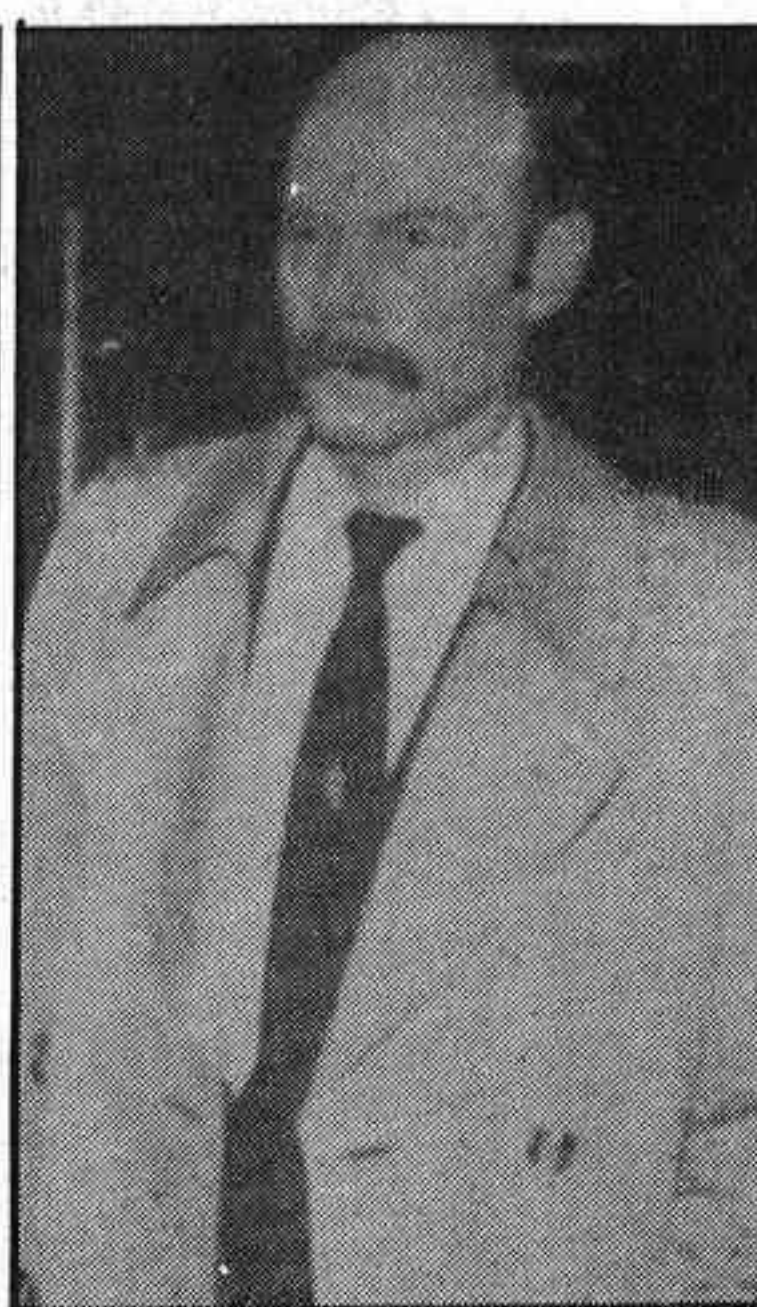
La comisión investigadora del caso Flick, por su parte, ha convocado al periodista Ekart Spoo y al anterior gerente del consorcio alemán, Gunter Max Paefgen, los próximos días 20 y 21 de diciembre.

Peter Struck y Hans Jurgen Wichnewski, representantes socialdemócratas en el «Bundestag», coincidieron en sus declaraciones: «Nunca —dijo el primero de ellos— dinero de Flick llegó al manos del presidente del Gobierno español».

Ambos diputados comparecieron ayer por separado ante la comisión especial del Congreso que investiga las repercusiones en España del caso Flick, entre la expectación de periodistas españoles y extranjeros.

La comisión investigadora recogió, durante más de seis horas, los testimonios de Struck y Wichnewski quienes, en principio, se mostraron reacios a hablar ante los periodistas, dado el carácter secreto de esta comisión.

El primero en abandonar el Congreso fue Hans Jurgen Wichnewski, quien se remitió a su declaración jurada enviada al presidente del Gobierno español el pasado 14 de noviembre, y en la que negaba



EL PERIODICO

que éste hubiera recibido dinero alemán.

En base a esta declaración, y para evitar «malas interpretaciones», Wichnewski reiteró: «Nunca he traído dinero a España, ni tampoco lo he entregado a Felipe González, ni a ningún español, ni a ninguna persona de otra nacionalidad, ni a ninguna institución de carácter público privado».

Peter Struck ofreció una declaración escrita a la comisión, en la que recuerda que su supuesta implicación en este asunto radica en la información de un periódico alemán sobre una reunión de juristas socialdemócratas en Hannover, el 30 de octubre de 1984.

Struck negó que, a raíz de

esta reunión, hubiera querido dar la impresión de que, a través de «su amigo» Hans Jurgen Wichnewski, hubiese «fluido» dinero a España.

Struck adice en su declaración escrita que el nombre de Wichnewski se ha convertido en la R. F. A. «en un símbolo para la solución de crisis internacionales».

Con motivo de la toma de rehenes de Mogadiscio —dice Struck— en toda la República Federal se ha acunado la imagen de Wichnewski como «el hombre de la maleta» porque en una maleta llevaba el dinero del rescate para la liberación de los pasajeros, entre ellos muchos españoles detenidos por los terroristas.

Sobreseído el caso de la desaparición de documentos de la Brigada de Interior

El titular del juzgado de instrucción número 22 de Madrid ha sobreseído las diligencias seguidas por la desaparición de dos mil expedientes de la Brigada de Interior, hecho ocurrido en la transición de la llegada al Gobierno del Partido Socialista.

Los documentos contenían información confidencial referente al PSOE, PCE, extrema izquierda, involucionismo y algo sobre prensa, correspondiente a los años de la transición política española, que los mantuvo guardados el inspector José Luis Rodríguez Zarco.

Los expedientes fueron devueltos al director general de la Policía, Rafael del Río, en el verano de 1983, por el que era jefe de la Brigada de Interior cuando desaparecieron, comisario Sebastián Fernández Dopico, y por el inspector de esta misma brigada José Luis Rodríguez Zarco.

El inspector Zarco manifestó a los responsables de la seguridad del Estado que guardó los documentos «para evitar su destrucción» que había sido ordenada por sus superiores.

En octubre de 1983 se abrieron sendos expedientes administrati-

vos al comisario Fernández Dopico y al inspector Rodríguez Zarco para aclarar las responsabilidades en que pudieran estar incurso.

La Dirección de la Policía remitió a la Fiscalía de la Audiencia Territorial de Madrid un informe con las declaraciones que sobre el caso efectuaron varios funcionarios del Cuerpo Superior de Policía.

A su vez, la Fiscalía envió el informe al juzgado de guardia, ante la posible existencia de un delito de infidelidad en la custodia de documentos.

Atentado contra una empresa de ingeniería en Gijón

El atentado sufrido a primeras horas de ayer en las oficinas técnicas de la empresa de ingeniería técnica «Erpo, S. A.», ha supuesto según su director, Jorge Burgaleta, la pérdida del trabajo realizado en los últimos dos años y medio.

El hecho, calificado por Burgaleta de «salvaje atentado de sabotaje», tuvo lugar a las 7.05 horas, cuando unos desconocidos lanzaron al interior del edificio donde se realizan los proyectos, un bidón con cinco litros de gasolina y una antorcha encendida.

Las pérdidas materiales ocasionadas por el incendio ascienden, en una primera valoración, a algo más de diez millones de pesetas, cantidad que se supone se elevará, al haberse quemado planes originales de obras.

Entre estos se han perdido los originales para una oferta a la OCP de fosfatos de Marruecos de 25 transformadores, que debía ser entregada el próximo día 17, por un importe de 800 millones de pesetas.

Igualmente se han perdido los planos para la obra en curso más importante, la compañía Cananea-México, que supondrán la paralización temporal de las obras.

Detenido un policía por la muerte de un joven

El policía Fernando Postigo Gómez, acusado de la muerte del joven David Guberna frente a «Radio Avui», el pasado día 7, está detenido, según informó el magistrado que instruye el caso.

Manuel Sáenz Parga, titular del juzgado de instrucción número 8 de Barcelona, informó ayer que el inspector Postigo, tras el interrogatorio judicial, fue conducido por miembros del grupo de Homicidios de la Brigada Regional de la Policía Judicial, en situación de detenido.

Los hechos sucedieron en la madrugada del pasado viernes, cuando David Guberna se encontraba con un amigo frente al edificio de «Radio Avui». El policía Fernando Postigo Gómez pidió la documentación a los dos jóvenes, y en un forcejeo, se le disparó el arma e hirió mortalmente a David Guberna.

Según Manuel Sáenz Parga, se ha comprobado el estado de embriaguez del policía, a quien se le practicó la prueba de alcoholémia en sangre.



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

PEDRO BASTIDA FAJARDO

«IMPRESOR»

falleció el día 10 a los 77 años,
habiendo recibido los Santos Sacramentos y Bendición Apostólica de su Santidad.
R. I. P.

Su esposa D^a. Francisca Alonso Hernández, hijos Pedro y Francisco, M^a Teresa y Concepción, hermana Teresa, nietos y demás familia al comunicar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a las exequias fúnebres que se celebrarán hoy día 11 a las 16.30 en la Concatedral Santa María por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón 11 de diciembre de 1984

(No se invita particularmente)
Funeraria San Vicente C. San Vicente nº 79. Tel. 21 29 31 y 30 21 06. CASTELLÓN



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. JOSE DANIEL BACHERO GOZALBO

Que falleció el día 10 de diciembre de 1984 a los 72 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de su Santidad

R. I. P.

Sus apenados: esposa Dolores García Villax; hijo José Manuel y familiares. Al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las exequias fúnebres que tendrán lugar a las DIEZ TREINTA HORAS de la mañana en la parroquia de LA SAGRADA FAMILIA por lo que quedarán eternamente reconocidos.

Domicilio particular del finado calle Joaquín Costa núm. 28-3º-1ª
Castellón, 11 de diciembre de 1984

(No se invita particularmente)
Funeraria FU.RE.PA, S. L. Calle Caballeros, 22-Castellón



En el mes de mayo, en Berlín

Posible «cumbre» entre Reagan y Chernienko

El presidente norteamericano Ronald Reagan y el jefe del Estado soviético Constantín Chernienko podrían celebrar una cumbre el 8 de mayo en Berlín, coincidiendo con el 40 aniversario de la capitulación alemana, informa el semanario alemán «Der Spiegel».

La citada revista señala que Reagan, quien participará a principios de mayo en la cumbre económica mundial que se celebrará en Bonn, considera buena la idea y es partidario de celebrar la esperada entrevista con Chernienko en dicha fecha.

Añade que el embajador Federal alemán en Washington, Guenter Van Well, informó al Gobierno Federal que los norteamericanos desean saber si Bonn está interesado en rela-

cionar la cumbre económica con el aniversario de la capitulación.

Según Van Well «la posible entrevista entre Reagan y Chernienko podría ser llevada a cabo con motivo del citado aniversario», ya que el Gobierno estadounidense considera la reapertura del diálogo entre las dos superpotencias.

A pesar de que el Gobierno Federal alemán desea celebrar el 40 aniversario de la capitulación alemana de forma discreta y no tan ostentadamente como los actos llevados a cabo este año con motivo del aniversario del desembarco de Normandía, las cuatro potencias están interesadas en hacerlo por todo lo alto.

El ministro nicaragüense de Educación, expulsado de los jesuitas

El Vaticano comenzó a tomar decisiones definitivas sobre los sacerdotes del Gobierno nicaragüense, con la expulsión de los jesuitas del ministro de Educación, Fernando Cardenal.

El 4 de diciembre pasado se consumó la advertencia que la

Santa Sede dio a conocer el pasado 10 de agosto, y el provincial de los jesuitas de Centroamérica, residente en San Salvador, padre Valentín Menéndez, firmó su decreto por el que el padre Fernando queda «desvinculado jurídicamente» de la orden ignaciana.

La información fue confirmada hoy por la curia generalicia en Roma, donde se dijo que no se daría más información al respecto, respetando los deseos de Cardenal y del provincial, padre Menéndez.

El comunicado que emitió la sala de prensa vaticana, el pasado 10 de agosto, recordaba la prohibición en que estaba incurso el padre Fernando Cardenal, al haber aceptado un cargo político, incompatible con su condición de religioso.

La nota vaticana, que hacía extensiva la advertencia a otros miembros del Gobierno nicaragüense en la misma situación que el padre Fernando, señalaba que el padre Fernando, señalaba que sabían perfectamente que la Santa Sede, desde fines de 1979, insistía para que «dejen unos cargos incompatibles con la misión del sacerdote».

La misma nota calificaba de «sorprendentes» las declaraciones del ministro de Educación, en las que decía que la Santa Sede, sus superiores y la jerarquía nicaragüense no se oponían formalmente a que ejerciera de ministro sin renunciar a su condición sacerdotal.

En Nigeria, donde fue apresado hace seis meses

Condenado a muerte el capitán del buque «Izarra»

El capitán del petrolero español «Izarra», José Luis Pecina, ha sido condenado a muerte por el Tribunal nigeriano que le ha juzgado en la localidad de Port Harcourt, informó a EFE un portavoz de la Oficina de Información Diplomática. El «Izarra» fue apresado por las autoridades nigerianas el 19 de junio y su capitán acusado de un delito de contrabando de petróleo.

El embajador de España en Lagos comunicó anoche a las autoridades del Ministerio de Asuntos Exteriores español la decisión del Tribunal nigeriano.

Fernando Schwartz, director de la Oficina de Información Diplomática, dijo a EFE que «todavía no disponemos de la sentencia, que nos será enviada por télex en las próximas horas, pero, según el embajador, es extraordinariamente compleja y está llena de considerandos».

El juez que ha dictado la pena de muerte ha aceptado pasarla al Consejo Militar de Nigeria, según Schwartz, «con los alegatos de nuestros abogados con las circunstancias atenuantes y nuestro convencimiento de su inocencia». «Ello nos hace sentirnos optimistas en cuanto a la conmutación de la pena», añadió el director de la OID.

Sobre los 27 tripulantes, Fernando Schwartz ha indicado a EFE que esta tarde han sido levantadas todas las trabas administrativas y están empezando a marcharse de Calabar hacia Lagos.

El regreso se iniciará a partir de mañana en avión y se espera que antes del sábado hayan regresado todos los tripulantes, excepto el capitán.

Fernando Schwartz, en sus declaraciones a EFE, ha subrayado la satisfacción por la puesta en libertad de los tripulantes y ha apuntado un «prudente optimismo» ante la sentencia que condena al capitán Pecina.

«Somos razonablemente optimistas y estamos convencidos de que la solución final será la conmutación. Eso quiere decir que, con algo de suerte y de comprensión por parte de las autoridades nigerianas, podremos recuperar al capitán, no sabemos en qué tiempo, pero espero que no será demasiado largo».

Fernando Schwartz subrayó la labor desarrollada por la embajada en Lagos y la dirección general de consulares del Ministerio y el propio ministro.

«Se han volcado en este caso —dijo— que, poco a poco, ha ido resolviéndose, con la esperanza de que pronto termine esta pesadilla».

Seis meses de detención en Nigeria

El petrolero «Izarra», barco de bandera panameña, propiedad del armador español José María López Tapia, fue apresado, el 19 de junio de 1984 con toda su tripulación, formada por 27 españoles y un francés, frente al puerto militar de Calabar (Nigeria).

La tripulación, durante más de cinco meses, hasta el 28 de noviembre, fecha en que las autoridades nigerianas autorizaron la salida del país de todos ellos, vivió en la incertidumbre sobre su futuro y llegaron a temer por su vida.

Los 27 tripulantes fueron puestos en libertad y el capitán, José Luis Pecina, quedó en prisión a la espera de juicio por un delito de contrabando de gasoil.

El «Izarra» partió de la capital canaria hacia el puerto nigeriano de Harcourt, a principios de enero de 1984. En este puerto fue cargado con 8.500 toneladas de gasoil subvencionado por el propio Gobierno de Nigeria a un precio tres veces más bajo que en los mercados internacionales.

En el segundo viaje a Nigeria, se cargan, con destino a Las Palmas, otras 12.000 toneladas de gasoil.

E. «Izarra», que anteriormente navegó con los nombres de «Cirón» y «Auma», fue adquirido a la compañía francesa «Petromer» por 240 millones de pesetas.

El 19 de junio, cuando se produjo el apresamiento, aún faltaban por pagar las dos últimas letras del petrolero.

La tripulación había sido contratada en París por la compañía panameña «Domarco Holding», cuya filial en España es la «Marítima Spain Africa Lines, S.A.». Detrás de estas firmas aparece siempre el nombre de José María López Tapia, persona que en 1984 protagonizó la mayor quiebra naviera en España, la de la empresa «Letasa», con pérdidas de 1.230 millones de pesetas.

Cuando se produjo el apresamiento, portavoces oficiales temían que se impusieran penas de importancia a la tripulación, en base a la nueva legislación vigente en Nigeria tras el golpe de Estado del 20 de diciembre de 1983, en el que el general Mohamed Buhari derrocó al presidente Alahi Shehu Shagari y lanzó una campaña anticorrupción en el país.

Los mismos portavoces oficiales no descartaban que pudiera recaer la pena de muerte sobre el capitán del «Izarra», José Luis Pecina, por presunto delito de contrabando.

Durante la segunda mitad del mes de junio y durante julio, la tripulación del petrolero fue sometida a interrogatorios. El 33 de agosto de 1983, el armador López Tapia responsabilizó al capitán del barco del conflicto surgido en Nigeria, en tanto que el Ministerio afirmó que el capitán obedecía órdenes expresas del armador del «Izarra».

El 24 de agosto, los tripulantes nombraron a Rafael Lobeto Lobo abogado defensor de su causa contra el armador López Tapia, quien se negó a comparecer a juicio en Nigeria.

El Gobierno español reconoció su impotencia para conseguir la liberación de los tripulantes españoles, que fueron contratados por una compañía de Panamá, bajo cuya bandera viajaba el petrolero que aún es propiedad de una naviera francesa.

El 3 de octubre se abrió expediente administrativo, por el Ministerio de Trabajo, contra la empresa marítima «Spain Africa Lines, S.A.», que contrató a la tripulación del «Izarra», por irregularidades, ya que sólo estaban registrados el capitán y el jefe de máquinas.

El 1 de noviembre comienza en el puerto de Harcourt el juicio contra el capitán del buque, José Luis Pecina Martínez y contra dos nigerianos supuestamente implicados en el delito de contrabando, en tanto la tripulación permanecía a bordo del barco.

El 2 de noviembre las autoridades nigerianas deciden aplazar el juicio contra Pecina. El 12 de noviembre se celebró la vista de la causa y asistió como testigo el primer oficial del «Izarra», Emilio Portela.

REPRESENTACION TECNICA PRECISA EMPRESA

CONSTRUCCIONES METALICAS

PROPIA PARA TECNICO

MUY INTRODUCIDO EN INGENIERIAS, CONSTRUCTORA Y ORGANISMOS OFICIALES

PREFERIBLE CON OTRAS REPRESENTACIONES AFINES CONTRATO MERCANTIL

INTERESANTISIMAS COMISIONES

ESCRIBIR CON EXPERIENCIA Y FORMACION A:

Apartado 811 - ZARAGOZA

EL CUENTO DE NAVIDAD



HOROSCOPO PARA HOY

<p>Aries (21 marzo a 20 abril)</p> <p>SALUD.—Muy mala. TRABAJO.—No se cansé inútilmente, ese asunto no merece la pena. AMOR.—No sea impulsivo ni cometa imprudencias.</p>	<p>Cancer (21 junio a 21 julio)</p> <p>SALUD.—Excelente. TRABAJO.—Sea cauto y no se deje embaucar por nadie. AMOR.—Horas felices en el plano amoroso.</p>	<p>Libra (23 sept. a 22 oct.)</p> <p>SALUD.—Evite las corrientes de aire. TRABAJO.—Su optimismo es excesivo, obre con prudencia. AMOR.—No sea tan poco práctico.</p>	<p>Capricornio (21 dic. a 19 ene.)</p> <p>SALUD.—Procure llevar una vida más ordenada. TRABAJO.—Es posible que entre en una racha de suerte; aprovechéla. AMOR.—Ningún cambio.</p>
<p>Taurus (21 abril a 20 mayo)</p> <p>SALUD.—Aproveche su tiempo libre para salir al campo y respirar aire puro, lo necesita. AMOR.—Problemas con cierto pariente político.</p>	<p>Leo (22 julio a 21 ago.)</p> <p>SALUD.—Pasable. TRABAJO.—Cuide un poco más su reputación. AMOR.—Tenga fe ciega en la persona amada.</p>	<p>Escorpión (23 oct. a 22 nov.)</p> <p>SALUD.—Cuidado con los pequeños vicios. TRABAJO.—Apártese de ese amigo cuya compañía sólo le perjudica. AMOR.—Posibilidad de que surja un rival en su vida amorosa.</p>	<p>Acuario (20 ene. a 18 feb.)</p> <p>SALUD.—Buena. TRABAJO.—Confíe más en su valía y no tenga miedo de enfrentarse con personas competentes. AMOR.—Trate de olvidar a esa persona.</p>
<p>Geminis (21 mayo a 20 junio)</p> <p>SALUD.—Normal. TRABAJO.—Las responsabilidades con las que habrá de enfrentarse le resultarán excesivas. AMOR.—Bueno.</p>	<p>Virgo (22 agosto a 22 sep.)</p> <p>SALUD.—Buena. TRABAJO.—Continúe esforzándose y logrará sus propósitos. AMOR.—No se haga el mártir de ese modo.</p>	<p>Sagitario (23 nov. a 20 dic.)</p> <p>SALUD.—Buena. TRABAJO.—Las palabras de cierto compañero que sólo quiere su bien, le pondrán de mal humor. AMOR.—No sea tan apasionado o sufrirá mucho.</p>	<p>Piscis (19 feb. a 20 mar.)</p> <p>SALUD.—Pasable. TRABAJO.—Aproveche su lucidez mental y trate de avanzar todo lo posible. AMOR.—Muéstrese más cariñoso con la persona amada.</p>

EFEMERIDES

- 1474.— Muere en Madrid Enrique IV, Rey de Castilla y León.
- 1576.— Recae sentencia absolutoria en la causa seguida contra Fray Luis de León, tras casi cinco años de encarcelamiento.
- 1738.— Descubrimiento de la ciudad de herculano, enterrada bajo la lava del Vesubio. Contribuyó a descubrirla el español José de Alcubierre.
- 1810.— Nace en París el escritor Alfredo Musset.
- 1831.— El general Torrijos es fusilado en compañía de los cincuenta y dos hombres que le habían seguido en su empresa de restablecer en España la libertad.
- 1843.— Nace Robert Koch, médico y bacteriólogo alemán, descubridor del bacilo de la tuberculosis. Fue premio Nóbel de Medicina en 1905.
- 1868.— Batalla de Abahy, entre fuerzas brasileñas y paraguayas, que fue ganada por estas últimas.
- 1900.— Primera ascensión aeronáutica efectuada en España. el globo fue tripulado por el comandante Vives y el capitán Jiménez Millas.
- 1903.— En el Apolo de Madrid se estrena la Zarzuela «La Reina Mora», del maestro Serrano. Fue su primer gran éxito.
- 1919.— La dieta de Tiroi Vota por unanimidad la integración económica con Alemania.
- 1929.— Hallándose en Madrid desempeñando el cargo de consejero de la legación de su país, fallece el poeta mexicano Efen Rebollo.
- 1936.— Tras la despedida oficial de su pueblo el Rey Eduardo VIII de Inglaterra, después de su abdicación, asciende al trono su hermano con el nombre de Jorge VI.
- 1941.— Alemania declara la guerra a Estados Unidos cuatro días después del ataque japonés a Pearl Harbour.
- 1945.— Ley fundacional del Instituto de Cultura Hispánica, actualmente denominado centro Iberoamericano de Cooperación.
- 1959.— Fallece el literato peruano Felipe Sassone, radicado en España desde su juventud y donde produjo toda su obra literaria.
- 1981.— El diplomático peruano Javier Pérez de Cuéllar es elegido secretario general de la ONU.

Dr. ALFREDO MOLES/BLANKITO
Que se sepa



ZEUS EL FUTURO ES HOY ZEUS DISCOTHEQUE

Oswaldo Natucci



Teléfonos en el avión

Nueve compañías aéreas norteamericanas ofrecerán a sus pasajeros por primera vez un sistema de teléfono aire-tierra. Comenzará a funcionar durante el presente mes de octubre. Gracias a él, los viajeros aéreos estarán en condiciones de hacer llamadas telefónicas de ámbito nacional desde sus propios asientos. Mediante un equipo inalámbrico, los pulsos electromagnéticos de la voz y el discado previo se transmitirán a través de los distintos enlaces que desde el avión se deben establecer durante su navegación. Recibido el mensaje por algún puesto de control terrestre, luego seguirá las conexiones telefónicas habituales hasta lograr el punto de destino buscado. Los usuarios de este servicio deberán poseer una tarjeta de crédito especial, con cargo a la cual abonarán las llamadas. El precio de los primeros tres minutos será de 7,50 dólares, y cada minuto adicional costará 1,25 dólares, con independencia del lugar de Estados Unidos a donde se realice la comunicación telefónica. La comercialización tiene carácter privado.

© Servicios Especiales de EFE. Prohibida la reproducción.



UNA DISCOTECA EXTASIS DE LUZ, COLOR Y...

...¡SUPERSONIDO!

Análisis cinematográfico

Ariel Zeitoun: Realizador en «Recuerdos, recuerdos»

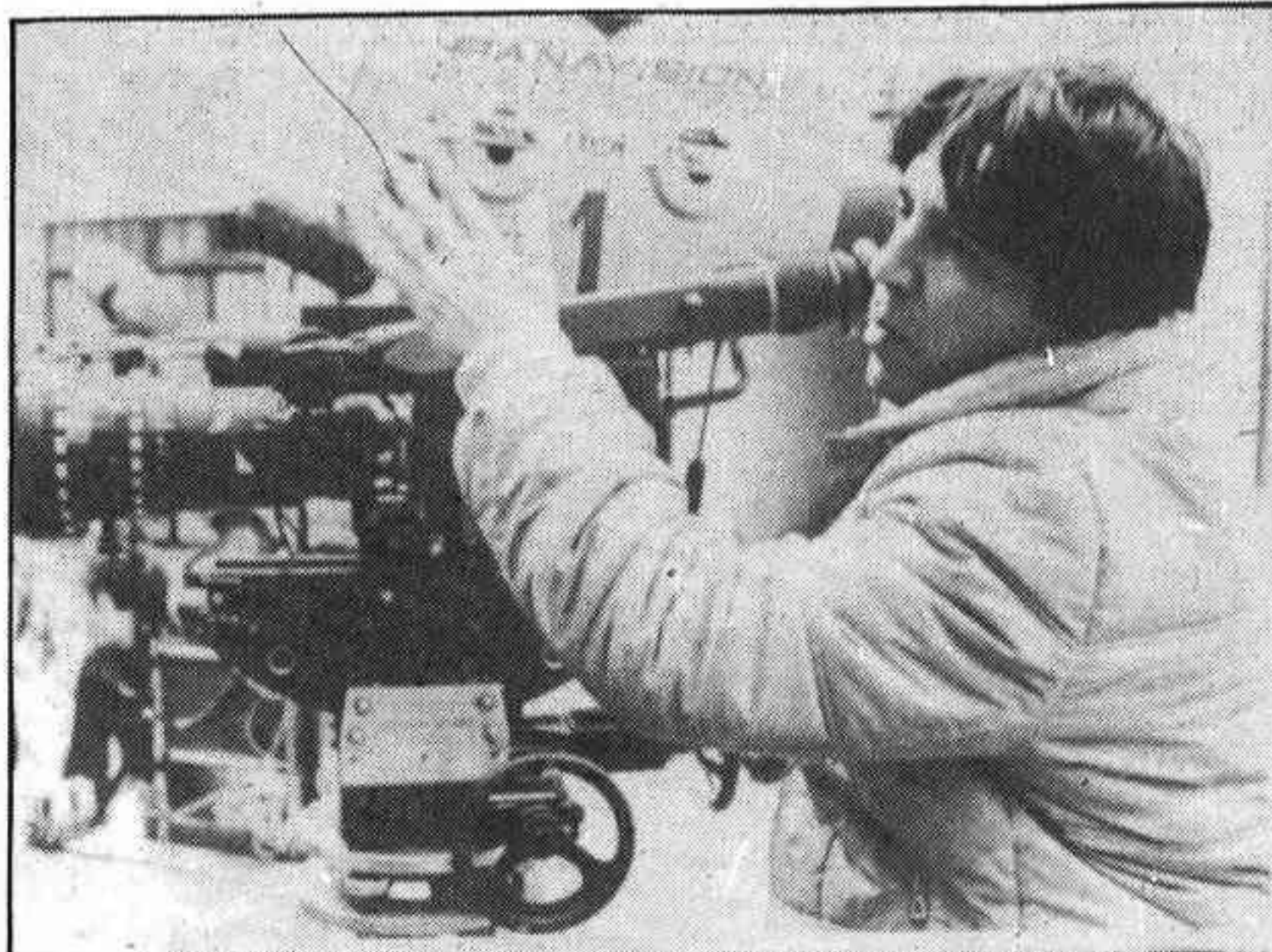
«Souvenirs, souvenirs» (Recuerdos, recuerdos) era una canción de Johnny Hallyday. Ahora es el título de un filme, que utiliza como punto de partida la canción, del productor transformado en realizador, Ariel Zeitoun. El nombre de Zeitoun ha estado unido a obras prestigiosas como Tess de Polanski, La Banquière, «Coup de foudre» o «Le Grand Pardon». Esta vez Ariel Zeitoun pasa del otro lado de la cámara para contarnos una especie de «American Graffiti» a la francesa con fondo de guerra de Argelia y de canciones «yé-yé» de los años setenta.

En su historia Ariel Zeitoun, perseguirá la doble aventura de dos personajes, dos hermanos. Rego (Christophe Malavoy) cantante de rock, cuya carrera es interrumpida por la guerra de Argelia, Antoine (Jean-Loup Rigeot) alumno de un liceo que va a vivir una pasión tumultuosa con una profesora de música (Gabrielle Lazure).

A golpe de música y de canciones seguiremos las peripecias de estos dos recorridos peligrosos es un estilo brillante y llamativo en el que el resultado no es siempre convincente.

Ariel Zeitoun se comporta, en su primera obra, más como productor que como verdadero realizador. Ello quiere decir que busca, ante todo y sobre todo, la conquista de un público. La generación que vivió los episodios de los años sesenta que el filme nos cuenta, la generación de los jóvenes actuales que han guardado la nostalgia del nacimiento de los ídolos de la canción.

En cuanto al estilo es evi-



dente que, como ya había hecho en algunas de sus producciones, Ariel Zeitoun se esfuerza en imitar las estructuras del «musical americano», intentándolas aclimatar a las orillas del Sena.

El resultado no es completamente desagradable aunque a la vuelta de cada esquina, —a la vuelta de cada secuencia— nos espere un tópico o una reacción más o menos estereotipada.

Los jóvenes actores que aparecen en el filme salen más que

airosos de su cometido. Tanto Christophe Malavoy y como Jean-Loup Rigeot son nombres que es preciso retener. La réplica corresponde a un equipo de veteranos entre los que se encuentran Marlène Jobert, Philippe Noiret, Claude Brasseur y Annie Girardot.

Con ciertas reservas «Souvenirs, souvenirs» es un producto interesante del cine francés actual. Ariel Zeitoun es, en todo caso, un hombre del cine con el que es necesario contar.

CARTELERERA

ASTORIA.— (Tel. 21 59 56). 7.30 y 10.30. CALORES INTIMOS. (Clasificada «S»). V.O. Subtitulada. Mayores 18 años.

AVENIDA.— (Tel. 22 32 24). 7.30 y 10.30. MAD MISSION... ASES DEL METAL. Todos los públicos.

GOYA.— (Tel. 21 02 21). Hoy no hay función. Mañana, 7.30 y 10.30. LAS FANTASIAS DE CUNY. Todos los públicos.

SABOYA.— (Tel. 21 46 19). 7.30 y 10.30. EL EXORCISTA. No recomendada para menores de 13 años (Versión íntegra).

CINE AZUL.— Teléf. 21 34 99. Hoy 7.30 y 10.30. POPPERS. No recomendada menores 18 años. Miércoles día del espectador. 125 pts.

CINE REX.— Teléf. 22 05 91. Hoy 7.30 y 10.30. Tercera semana de éxito. TOP SECRET. Todos los públicos. Miércoles día del espectador.

VICIANA.— Burriana. 7 y 10.15. EL TRIANGULO DE LAS DESNUDAS. «S». Mayores 18 años.

CINES CASALTA.— Campomór, 24 (Tel. 22 40 69). SALA TARREGA. 7.30 y 10.30. LA CALLE DEL ADIOS. SALA PORCAR. 7.30 y 10.30. 2.ª semana TENEBRE.

CONDAL 2.— (Tel. 22 76 08). 7.30 y 10.30. FUGA DE CEILAN.

CONDAL.— Villarreal. (Tel. 52 11 20). 10.30. EL PICO 2.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

PISTA DE PATINAJE: ROLLING SKATING 2002.— Hoy de 5 a 9,30 horas.

Programa T.V.

Martes 11 Primera Cadena

- 13.30 Carta de ajuste. Exitos de Durán Durán (II).
- 13.45 Programación de cobertura regional.
- 14.55 Conexión con la programación nacional.
- 15.00 Telediario. Primera edición.
- 15.35 Hotel. Prismas (prisms).
- 16.30 La tarde.
- 17.25 Al mil por mil.
- 17.50 ¡Hola, chicos!
- 17.55 Barrio Sésamo. Vivan los niños.
- 18.25 El quiosco.
- 18.50 Informativo juvenil.
- 19.00 Tocata.
- 20.00 Letra pequeña.
- 20.30 Telediario. Segunda edición.
- 21.05 El hombre y la Tierra. Serie Fauna Ibérica. El pájaro carpintero (y III).
- 21.35 Proceso a Mariana Pineda. Capítulo número 5 y último. La causa es vista a puerta cerrada. Fernando VII estimó justa la condena y ajustada a la ley, y firmó la sentencia de muerte. Su cumplimiento es en forma

ordinaria de garrote vil. El silencio y la lealtad iban a ser su gesto legendario.

- 22.45 En portada.
- 23.35 Telediario 3.
- 23.45 Teledporte.
- 23.55 Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 18.45 Carta de ajuste. Folclor: Cataluña. La chula, El diamante, La arlesiana, La góndola, El grumete, Animo.
- 18.59 Apertura y presentación.
- 19.00 Agenda.
- 19.10 Puesta a punto.
- 19.30 Arco Iris.
- 19.45 Opera cómica. Salomé (Salomé).
- 20.00 Tablón de anuncios.
- 20.30 Con las manos en la masa. Los cavas. Luis Bettonica, el invita do al programa, da las siguientes recetas: paté de berenjenas, barquitas de endivias con ostras, canapés de aguacates y canapés de dátiles a la crema.
- 21.00 Si yo fuera presidente.
- 22.30 La edad de oro.
- 24.00 Telediario 4.
- 00.30 Despedida y cierre.

Programa de radio

RADIO CASTELLON, S. A. CADENA SER

6 El despertador.— 7 Matinal Cadena SER.— 7.35 Avance informativo.— 8.30 Primera hora. Edición local y provincial.— 8.50 Música para esta hora.— 9 Boletín informativo.— 9.03 Onda Media. Aquí la SER. Un programa nacional en conexión con todas las emisoras de la SER, con amplia información, amenidades, reportajes y concursos.— 11 Boletín informativo.— 11.03 Atracciones.— 11.30 Música hoy.— 12 Boletín informativo.— 12.03 Servicio meteorológico de Levante.— 12.05 Especial musical.— 12.30 Notas deportivas.— 12.40 Disco flash.— 13 Boletín informativo.— 13.03 La bolsa.— 13.15 Castellón actualidad.— 13.45 De corazón a corazón.— 14 Campo deportivo.— 14.30 Informativo de las 14.30.— 14.45 La voz de...— 15 Tiempo de Adviento.— 15.05 Canta para Vd.— 15.30 La saga de Los Porretas.— 16 Boletín informativo.— 16.03 SER-Región.— 16.15 Música viva.— 16.30 Hits internacionales.— 17 Boletín informativo.— 17.03 Cita a las cinco, con Basilio Rogado.— 18 Boletín informativo.— 18.03 El Pati. Realización Pilar Alfonso.— 18.30 El intérprete del día.— 18.35 Informativo musical, con Yolanda Escura.— 19 Boletín informativo.— 19.03 Los mejores.— 19.30 Fútbol-sala, por Luis Andrés.— 20 Informativo de las ocho.— 20.20 En punta.— 20.45 Resumen de la jornada.— 21 Boletín informativo y sorteo

de la ONCE.— 21.05 Figuras de la música moderna.— 21.30 Ráfagas deportivas, por Chenchó.— 22 La SER informa.— 22.10 Onda pesquera.— 22.30 Angel Alvarez.— 23 Hora XXV, con el deporte y la trastienda.— 0.30 El loco de la colina.— 3 Boletín informativo.— 3.03 De la noche a la mañana, hasta las 6 horas con boletines informativos cada hora.

RADIO CASTELLON FM SER 95.7 MG

Desde las 7 de la mañana hasta las 3 de la madrugada música ininterrumpida con Disco Fórmula, Los 40 Principales, El Disco Rojo, y Boletines informativos musicales.

RADIOCADENA CASTELLON ONDA MEDIA: 1.413 - K.C.
MATINAL.— 6 Despertador. Programa regional.— 8 España a las ocho. Primer diario hablado.— 9 Caminando.—

MEDIODIA.— 12 Boletín informativo.— 12.03 De dalt a baix.— 13 Boletín informativo.— 13.03 El informativo valenciano.— 13.30 La quiniela.— **SOBREMESA.**— 14 Diario hablado de las dos.— 14.30 Penalty. Audición deportiva.— 15 Boletín informativo.— 15.03 De par en par. Audición con los siguientes espacios y horarios: 16 Mercadería; 16.15 La lista de Radiocadena; 16.30 ¿Quién es quién?; 17 Boletín informativo; 17.03 En boca cerrada...; 17.30 ¿A usted qué le parece?; 18 Boletín informativo; y a las 18.03 Nada nuevo.—

TARDE.— 18.30 Epicentro. Informativo local y provincial.— 19 Boletín informativo.— 19.03 Musical.—

NOCHE.— 20 Boletín informativo.— 20.03 La hora deportiva.— 21 Boletín informativo.— 21.03 Penalty. Audición deportiva.— 21.30 Coplas.— 21.45 Epicentro. Última hora de actualidad local y provincial.— 22 Boletín informativo.— 22.03 Onda joven.— 24 24 Horas.— 0.30 La aventura de la noche.— 2 Tutti frutti.— 3 Musical.

RADIOCADENA CASTELLON FRECUENCIA MODULADA: 89.4

9 Musical Pere Vie.— 12 Radiocadena musical.— 15 De tres a seis.— 18 El cubo mágico.— 20 Música para todos. El resto de los programas correspondientes a esta frecuencia, son los mismos que se emiten por Onda Media.

RADIOCOLOR

7 Bon día.— 7.30 Flash Color.— 9 Blanco y negro.— 9 Actualidad en Castellón.— 12 Radioactividad.— 13 Informativo Regional.— 13.30 Radiocolor Deportes I edición.— 14 Informativo Regional.— 14.30 Fútbol Sala.— 15 Detrás del espejo.— 16 Melodías animadas de ayer y hoy.— 17 Magacine.— 18 Fuerza siete.— 19 Color Pop.— 20 Informativo Regional.— 20.30 El Simbolet.— 21 Radiocolor deportes II edición.— 21.30 Música.— 22 Deportes de la Comunidad Valenciana.— 23 La Caja de Música.

COPE



Radio Popular

ONDA MEDIA (1.224 Kcs.)

7 Informativo «La radio a las 7», por Fermín Cobos; 9 Protagonistas, presentado y dirigido por Luis del Olmo; 13.30 Calle Mayor, informativo comarcal y provincial; 14 Popular deportivo; 14.30 Informativo «Día», información nacional; 15 Buenas tardes; 16.30 De compras por la calle Alloza; 17 Directamente Encarna, con Encarna Sánchez; 20.05 La tarde gira; 21.05 Rezo del Santo Rosario; 22 Programa de contenido; 23 Popular Deportivo con Quintín Rodríguez; 23.30 Popular popular, presentado y dirigido por Alejo García; 1.30 Juntos en la noche, presenta y dirige Rafael Ruiz; 5 Crónica del alba, con Curro Castillo.

FRECUENCIA MODULADA (92.2 Mgs.)

8 Apertura; 8.05 El loro amarillo, espacio infantil; 9 Vivir y contar. Música e información; 13 Optica deportiva; 13.10 Hey You; 14 Gran tarde. Música e información; 18.30 El submarino amarillo; 20 Calle Mayor Comarcas; 20.45 Popular deportivo; 22 Extraños en la noche; 24 Fin de emisión.



Roma tendrá su mezquita

Después de diez años de polémicas por culpa del emplazamiento previsto, Roma tendrá al fin su mezquita al costo de treinta millones de dólares.

El templo, concebido también como centro islámico cultural, será financiado por un comité de 24 países árabes, acreditados en Italia.

La primera piedra será colocada mañana en una solemne ceremonia que presidirá Sandro Pertini y a la que asistirán los embajadores de todos los países árabes acreditados en Roma, así como el presidente de la asociación de centros islámicos del mundo, y Nassif.



El acto contó con la asistencia de las primeras autoridades locales y numerosas personas relacionadas con Magdalena 85 y fiestas de otras localidades

La Gaiata 7 «Cor de la Ciutat» llenó La Pèrgola

Un escenario romántico para una popular y brillante presentación

Un fecha más se añade a las fiestas de la Magdalena-85 con la presentación en «La Pèrgola» de la comisión del sector número 7, «Cor de la Ciutat», que llegó a la rotonda de Ribalta en compañía de muchos vecinos que al final llenaron el recinto.

El decorado en el que se notaba el buen hacer de Vicente Ramos, Juan M. Chabrera, Juan Celades y la comisión, escenificaba la entrada a un salón —la terraza propiamente dicha— con una lámpara en el centro, balustradas formando barandillas y árboles con una pèrgola y farolas a ambos lados, dando un aire romántico al mismo. Llenando la parte alta —muy grande— la escritura «N.º 7, Cor de la Ciutat» y a ambos lados —a la derecha— la insignia del sector, y al otro un gran ramo de flores. La pasare-

la con flores y focos que iban cambiando de color al paso de cada pareja que accedía a la misma y al final, cuando llegaban los miembros de la comisión, se iluminaba el escenario, es una obra maestra del técnico en luminotecnia, Ramón Lozano Yuste, esta vez limpio de cámaras.

Mucha representación oficial, ya que «Cor de la Ciutat» tiene en su vecindario el Ayuntamiento y la Diputación Provincial; por ello, estaban en lugares de honor, el alcalde de la ciudad, Antonio Tirado; presidente de la Diputación, Francisco Solsona; Reina de las Fiestas, Elena Beltrán Renau; vicepresidente de la Diputación, Javier García-Andrade, ediles de la corporación municipal, con el concejal delegado

de Fiestas, José Vicent y miembros de su Junta Central.

A las 11.09 Francesc Vicent i Domenech —«Quiquet de Castalia»—, daba paso (tras unas palabras de salutación) al guión del sector y sucesivamente fueron ocupando los infantiles unos bancos, la comisión mayor —ellas de azul— dio paso a la madrina infantil saliente y madrina de las Fiestas de la Magdalena-85, Bárbara Brea Valls que fue acompañada por el presidente saliente, Manuel Brea Calatayud y la madrina-84, Lorena Fabregat Agost, que lo hizo del brazo de Florencio Segarra Fabregat. La pólvora y los aplausos del público asistente fueron notorios cuando se anunció inicio del desfile hacia el estrado de la madrina infantil, Carmina Lloret Sos, acom-

pañada del presidente infantil, Pablo Babiloni Belenguer, y la madrina, Irene Catalán Balfagó con el presidente, José Antonio Felip Mut, que recibió la pleitesia con la comisión y los espectadores puestos en pie.

La ofrenda floral fue muy numerosa y fueron muchas las reinas provinciales que se sumaron al acto, la de Culla, con su alcalde; Villafamés, Benicasim —con su corte de honor— y Oropesa, así como la canastilla que ofreció la Corporación Provincial.

A las 11.46, tras el desfile de retorno finalizaba una presentación sencilla pero muy bella y se daba paso a la orquesta Mancy, que amenizó el fin de fiesta.

Foc i Fum
(Foto Studio-3)

ULTIMAS NOTICIAS

Vicente Aleixandre en estado grave

El poeta Vicente Aleixandre, de 86 años de edad, Premio Nobel de Literatura se encuentra en grave estado, internado en la Unidad de Vigilancia Intensiva de la clínica «Santa Elena» de Madrid, a consecuencia de una hemorragia intestinal.

Aleixandre fue ingresado la mañana de ayer en la referida clínica, informaron en su domicilio, y su estado es grave dada su avanzada edad y delicada salud.

En la clínica indicaron que, dentro de la gravedad, su estado es estacionario y que está recibiendo continuas transfusiones de sangre.

Pleno del consell

El Gobierno valenciano ha nombrado al conseller de Economía y Hacienda, Antonio Birlanga, representante del Consell en los órganos rectores del consorcio «Institución Valenciana de Estudios e Investigación».

Los estatutos de este consorcio, que integra a la institución Alfonso el Magnánimo, fueron aprobados en septiembre pasado, y tiene como fin el promover estudios culturales, científicos y económicos de interés para la Comunidad Valenciana.

El nombramiento se efectuó en el pleno del Consell, celebrado ayer, en el Palacio de la Generalitat, y la ampliación de los asuntos tratados la realizó el portavoz del gobierno autónomo y conseller de la presidencia, Rafael Blasco.

Quedó aprobado también un convenio de colaboración entre la Diputación de Alicante y la Generalitat para mejora de las instalaciones de Radiocadena Española en la provincia de Alicante, por la que la corporación provincial aportará 5,5 millones de pesetas.

La suerte del capitán del «Izarra» depende del Gobierno nigeriano

La suerte del capitán del petrolero español «Izarra», José Luis Peciña, que fue condenado ayer a muerte en Nigeria, está en manos del Gobierno nigeriano, declaró el embajador español en Lagos, José Luis Fernández del Castillejo.

El Consejo Superior Militar de esta nación es el único organismo que puede cambiar la sentencia, informó el embajador español anoche en Lagos.

Este Consejo Superior, constituido por miembros del Gobierno nigeriano, puede fallar de una de las tres formas siguientes: «O ratificar la sentencia, cosa que no se espera; Modificarla o no confirmarla, cambiando el veredicto», añadió el diplomático.

En medios próximos al caso se cree con bastante fundamento que el fallo del Consejo será de una conmutación a tenor de la cual se expulsará del país de forma relativamente rápida al capitán, explicó.

Buenos días

Castración

No me digan donde, pero hace unos días he leído que al poseedor de un perro castrado se le rebajarán los impuestos municipales. ¡Hombre, no! Una cosa es que a mi y a mucha gente le moleste ver la KK perruna en las aceras de la ciudad y otra muy distinta que se pretenda disminuir la población canina por estos métodos.

Por ese mismo sistema y para que la población no crezca más allá de lo permisible podría hacerse lo mismo con los seres humanos. Eso sería una barbaridad como la copa de un pino. Barbaridad e inhumanidad.

¿Por qué tienen que pagar menos los propietarios de los perros castrados? ¿Lo sabe alguien? ¡Hala, a contarlo!

Se que durante muchos años han caído sobre mi cabeza, y sobre alguna pared, los más agrios improperios contra mí, por que denunciaba a diario en estas columnas, que siguen siendo las de ustedes, la poca gracia que nos hacía a los hombres de a pie, transitar por las aceras de Castellón y por un descuido, ¡zás!, ya saben...

Manteníamos la tesis que a quien había que educar no era a los canes, sino a sus propietarios, porque sólo así acabaríamos con el problema, que sigue siendo municipal, quíerese o no.

Dimos en su día varias soluciones. Una de ellas que se colo-

casen aquellos maceteros bautizados con el hombre de «pipican», que tan buen resultado han dado en otras muchas partes; por ejemplo en Madrid, donde no-se-ve-KK-pe-rru-na-por-nin-gu-na-par-te.

Sin ir más lejos, tuve un pequeño incidente verbal con la propietaria de un can que a las ocho y media (de la madrugada) estaba miccionando (el can, oiga, el can) en la rueda del coche al que iba a subir. Señora, ¿no le parece que ese no es el lugar perfecto para su chucho miccione, o haga pipí, para entendernos mejor?

— Y yo ¿qué voy a hacer, usted? El chucho hace pipí donde la apetece.

— Por la misma razón, podía yo contratar a un beodo para que vomitase en la puerta de su piso, ¿qué le parecería?

— Muy mal, ¡oiga!

— Pues aplíquese el cuento. Si vuelvo a ver al chucho mearse en la rueda del coche, me mearé por la noche en la puerta de su casa...

No llegó la sangre al río, claro, porque opté por callarme y marcharme, pero no deja de tener sus «bemoles», que tengamos que aguantar todas estas porquerías.

Todo ello, independientemente de lo de la castración, claro.

Mirón